

# Aragón

## expres

Director:  
Eduardo Fuembuena

DIARIO REGIONAL

MIÉRCOLES, 11 FEBRERO 1981  
AÑO XI - N.º 3.382. Precio 25 Ptas.

Propuesto por el Rey para la Presidencia del Gobierno

# LA IZQUIERDA CONTRA CALVO SOTELO



**Felipe González  
pronostica una  
agudización de  
los problemas  
del país**

**Carrillo anuncia  
una oposición  
radical**



**El PSOE, a través de Felipe González, y el PCE, por medio de su secretario general Santiago Carrillo y de un comunicado de su comité central, manifestaron contundentemente su «no» a Leopoldo Calvo Sotelo como presidente del Gobierno, cuya candidatura fue propuesta ayer por el Rey Don Juan Carlos.**

MADRID, 11 (Lorenzo CONTRERAS).— El Rey Don Juan Carlos ha informado a los principales líderes políticos sobre su decisión de proponer a Leopoldo Calvo Sotelo como candidato a la Presidencia del Gobierno. Rodríguez Sahagún, en su calidad de nuevo presidente de UCD, ha recibido en directo la comunicación real, y sucesivamente Felipe González, Carrillo y Fraga. Al mismo tiempo se

reunía en el Congreso de los Diputados el grupo parlamentario socialista para estudiar la estrategia a seguir en esta coyuntura. Como se sabe, la próxima semana, el Sr. Calvo Sotelo tendrá que someterse en solitario, sin ministros que le apoyen, al "examen" de la Cámara, de modo semejante a como Felipe González tuvo que afrontar este acoso parlamentario cuando presentó su moción a la sucesión

de Suárez, sometido entonces a una moción de censura socialista.

Las declaraciones que han brindado los distintos líderes llamados por el Rey no justifican ninguna sorpresa. El optimismo de Sahagún es tan lógico como el anuncio de "radical oposición" de Santiago Carrillo y no menos coherente que las estimaciones de Felipe González sobre la agudización de los problemas en el futuro después del "parche temporal" y el "continuismo del continuismo" que Calvo Sotelo representa a su juicio.

En cuanto a Fraga, sus palabras, después de su entrevista con el Rey, han sido muy prudentes. El dirigente de AP y líder de CD se

remite al programa del candidato para tomar postura. El anuncio final del PSA, de que su grupo votará contra un Gobierno monocolor de UCD, completa, de momento, el panorama de las primeras reacciones.

Sobre la composición del nuevo Gobierno siguen las cábalas y las oscilaciones del rumor. Se cree que, salvo casos muy aislados de actuales ministros, el Sr. Calvo-Sotelo no ha efectuado consultas ni expresado confirmaciones. Esto ha llevado a pronósticos más o menos gratuitos sobre "mínimas repescas" dentro del actual Gabinete dimisionario.

(Págs. 2, 3 y 4)

Anuncia  
«Iberduero»

## El cierre de Lemóniz será mínimo

BILBAO, 11 (Efe).— "El cierre temporal de la central nuclear de Lemóniz será mínimo, lo suficiente para que el personal se recupere del golpe moral sufrido" dijeron a "Efe" fuentes de la empresa "Iberduero".

Este cierre, que en principio se pensó para tres días, podría, al parecer, alargarse hasta una semana, con lo que las obras de Lemóniz se reanudarían el próximo lunes.

La misma fuente indicó que la empresa "Iberduero" estudia detenidamente las repercusiones que ha tenido la muerte, asumida por ETA, del ingeniero José María Ryan. "El comunicado anunciado ayer —añadió el portavoz— se hará público en las próximas 48 horas. Por el momento tratamos de obtener mayores garantías y seguridades para la continuación de las obras".

Por otra parte, Pepi Murúa, viuda de José María Ryan, por consejo de un médico, hará un viaje fuera del País Vasco en los próximos días, aunque su intención es quedarse a vivir definitivamente en la provincia de Vizcaya.

(Pág. 6)

Renace la  
esperanza para  
el campo

## LLEGARON LAS LLUVIAS

(Págs. 5 y 12)



Del Rio

DECORACION Y  
DISEÑO DEL MUEBLE

Avenida de Zaragoza, 73 - C. - Teléfono 773315  
UTEBO (Zaragoza)

OBRAS DE ARTE EN...

- \* MUEBLES
- \* BRONCES
- \* PINTURAS
- \* PORCELANAS
- \* MARFILES
- \* CERAMICAS

## El Rey designó candidato

en  
punta

## Calvo Sotelo

MADRID, 11.

No hay ambigüedad en Leopoldo Calvo Sotelo. Es un político que habla poco y sonríe menos. Pero del mismo modo que su rostro habitualmente serio esconde un notable sentido del humor, su silencio verbal arroja convicciones políticas y sociales inequívocas. Su configuración mental es la propia de un ingeniero a la vieja usanza; de cuando en España ser ingeniero era casi una heroicidad académica. Su experiencia es la de directivo en empresas de grandes dimensiones. Su trayectoria política fue aperturista en el régimen anterior, y es nítidamente conservadora una vez instalada la democracia. Es un gestor metódico, duro y rápido. Cuando Suárez decidió construir el partido de Centro desde el poder e incorporar a su proyecto político los partidos embrionarios que se movían en esa onda, recurrió a Leopoldo Calvo Sotelo. Quienes entonces fueron convocados, a firmar o marcharse con la música a otra parte, aún recuerdan estremecidos, la fórmula dilemática y trituradora con que Calvo Sotelo cumplió su misión. No es hombre para ser instrumento de nadie. Para que Leopoldo Calvo Sotelo sea presidente del Gobierno era preciso que fuese a la Presidencia del partido un político muy en segunda fila, disciplinado y trabajador. Si Calvo Sotelo forma el Gobierno, el partido UCD se pondrá tajantemente al servicio del Gobierno de la UCD, y no al revés. No es tampoco persona que acepte la indisciplina.

Es posible que, para los medios informativos, las cosas sean menos cómodas con Calvo Sotelo que lo han sido con Adolfo Suárez. Víctima en cierto modo de su propia imagen, el ex presidente llegaba más lejos que cualquier líder político democrático occidental en la aceptación de los golpes, sin respuesta vengativa. Quizá porque alguien convenció a Suárez de que, tras cuarenta años de mordaza, la Prensa necesitaba más libertades que limitaciones. Calvo Sotelo no es el hombre de la transición, sino que aspira a ser jefe del Gobierno de una democracia ya consolidada. No va a ceder voluntariamente un ápice de las furerzas y resortes que el sistema le concede. No va a ser cómodo para la izquierda, ni para los juegos rupturistas dentro del partido UCD. Pero puede poner las cosas claras sobre el tapete político. No hay continuismo en la sucesión. Se inicia una experiencia nueva.

HERACLITO

## Calvo Sotelo «for president»

MADRID, 11 (Agencias).— Leopoldo Calvo Sotelo es ya pública y oficialmente el hombre designado por el Rey para formar nuevo Gobierno en sustitución del ex presidente Adolfo Suárez.

El presidente del Congreso, Landelino Lavilla, que había regresado del palacio de La Zarzuela a su despacho en las Cortes hacia las dos de la tarde, dio a conocer su nombre a la Prensa poco antes de las tres de la misma tarde. Previamente se había reunido con la Mesa del Congreso para comunicarles la decisión del Rey de a que a su vez había sido informado en la audiencia que mantuvo con él esta mañana.

El señor Lavilla manifestó asimismo que todavía no hay convocatoria para el Pleno del Congreso en el que se debatirán la investidura del futuro presidente del Congreso informó de la decisión real a los portavoces de los distintos grupos parlamentarios y se puso en contacto con el propio Leopoldo Calvo Sotelo, con el fin de preguntarle por la fecha en que considera que estará en condiciones de presentar su programa de Gobierno ante el Congreso de los Diputados. Es muy probable, pues que la determinación de la fecha para que se celebre el debate de investidura se fije en las reuniones ordinarias de la Mesa y de la Junta de Portavoces del Congreso, fijadas con anterioridad para hoy.

PROBABLE: PLENO EL DÍA 17

En relación con este mismo tema, Leopoldo Calvo Sotelo permaneció ayer con sus más directos colaboradores para preparar el programa que presentará en el Parlamento, por lo que parece previsible que el pleno de investidura pueda celebrarse el día 17 o, incluso, antes. Dicha fecha había sido señalada en una anterior reunión de la Junta de Portavoces del Congreso, como límite

para la no celebración de plenos ordinarios con el fin de no detener los trabajos parlamentarios más allá de lo razonable, si llegaba a retrasarse todavía más el mencionado pleno de investidura.

## ASUMIRA LA LABOR ECONOMICA

El candidato a la Presidencia del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, dará una especial importancia al tema económico en la presentación de su programa de Gobierno e integrará la labor económica dentro de la Presidencia, según han señalado a «Efe» fuentes cercanas al mismo.

Las mismas fuentes coinciden en señalar que en estos momentos el trabajo de Leopoldo Calvo Sotelo y sus colaboradores se dirige hacia la elaboración del programa y no hacia la formación del Gobierno. «La formación del Gobierno —dijeron las citadas fuentes— es un tema posterior».

Calvo Sotelo dedicó las jornadas del lunes y martes a elaborar el programa de Gobierno que presentará en el Pleno del Congreso de los Diputados con motivo de la votación de investidura, que según las últimas noticias podría celebrarse el 17 de febrero.

A este respecto, las mismas fuentes han infor-

- El Pleno de Investidura podría celebrarse el día 17



mado a «Efe» que el tema económico ocupará buena parte del programa. Para ello, el actual vice-

presidente y su equipo trabajan sobre la base de los informes elaborados en las últimas dos sema-

nas por los técnicos de los ministerios económicos y sobre la estrategia económica fijada en el congreso de UCD.

Sin embargo, aunque Leopoldo Calvo Sotelo piense seguir las líneas básicas marcadas en el citado congreso, el candidato ha insistido en sus últimas conversaciones en que quiere deslindar claramente los temas de partido de los de Gobierno.

Quiere esto decir que el Gobierno que forme Calvo Sotelo, caso de que el Congreso de los Diputados acepte su investidura, no será un Gobierno de equilibrio entre las distintas fuerzas políticas del partido, «sino un Gobierno lo más eficaz posible», como explicaba a «Efe» un colaborador del candidato.

De cualquier forma no se tienen todavía ideas concretas sobre el próximo Gobierno en círculos políticos. Lo único que parece claro es que se suprimirá la vicepresidencia económica del Gobierno, que asumirá el presidente, y que no se producirán cambios excesivos en el equipo económico, que fue formado por el propio Calvo Sotelo hace algunos meses.

## Comunicado del PNV de Gipúzcoa

## DURO ATAQUE A HERRI BATASUNA

SAN SEBASTIAN, 11 (Efe).— El «Gipuzku Buru Batzar» del PNV, en reunión celebrada ayer en San Sebastián, ha realizado un análisis de los acontecimientos ocurridos el lunes, en el que señala que la convocatoria de huelga general, realizada por partidos políticos y sindicatos, tuvo la respuesta masiva del pueblo guipuzcoano, sin coacción ni piquetes, dejando bien expresa la voluntad del pueblo trabajador, a quien «Herri Batasuna, hipócrita y demagógicamente dice defender».

«En el transcurso de la manifestación de la tarde —añade el «GBB»— se puso en evidencia la indiscriminada violencia practicada por componentes y simpatizantes de la coalición de HB, que atacaron al pueblo guipuzcoano allí presente de forma masiva, recordándole la más duras represiones su-

fridas en los tiempos franquistas. Constancia de ello queda en el número de heridos que se produjeron en

su alevos asalto del que, como ejemplo destacable, señalamos al ex-lendakari Leizaola».

## ULTIMA HORA

## Detenido un militante de Herri Batasuna y otros dos de Euskadiko Ezkerra

BILBAO, 11 (Efe).— Sebastián Olabarria Aramendi, teniente de alcalde de Herri Batasuna del Ayuntamiento de Santurce (Vizcaya) y los hermanos María Paz y Jaime Balaguer Legarreta, de Euskadiko Ezkerra, han sido detenidos por la Policía en las últimas horas, han informado a «Efe» fuentes policiales.

El teniente de alcalde, al saber que la policía se interesaba por él, se presentó voluntariamente en la Jefatura Superior de Bilbao y en las próximas horas —según las mismas fuentes— será puesto en libertad.

## Entró en La Zarzuela por la puerta de presidentes

MADRID, 11 (Logos).— Unos tres cuartos de hora aproximadamente duró la audiencia concedida ayer tarde por Su Majestad el Rey al candidato propuesto a la Presidencia de Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo quien llegó al palacio de La Zarzuela poco después de que don Juan Carlos recibiera a los líderes de los cuatro partidos mayoritarios.

El señor Calvo Sotelo accedió al palacio por la entrada que habitualmente utilizan los presidentes de Gobierno, y, acabada la audiencia, salió por el mismo lugar, eludiendo así a los numerosos periodistas que montaban guardia ante la puerta de acceso habitual.

## El Rey designó candidato

Don Juan Carlos se entrevistó con los líderes políticos

# EL PSOE VOTARA EN CONTRA

MADRID, 11 (Logos). — El secretario general del PSOE Felipe González quien abandonó el palacio de La Zarzuela sobre las 5,15 tras haber mantenido una audiencia con su Majestad el Rey, a su salida declaró que había mostrado al Rey nuestro absoluto respeto por la decisión tomada de nombrar candidato a la Presidencia del Gobierno al señor Calvo Sotelo, decisión que sólo le compete a él. Y le he dado nuestra opinión de lo que va a surgir, que tal como están las cosas esta situación estará marcada por la inestabilidad política, y nos parece que se trata de un parche temporal y supone el continuismo del continuismo. Ante esto nuestra actitud va a ser negativa".

"No se puede afirmar con carácter previo, continuó el señor González, que vaya a haber elecciones anticipadas. Habrá pronto una nueva crisis, no pasando mucho tiempo, y nosotros seguiremos manteniendo la misma actitud que ahora, si se da esta nueva crisis, sólo caben dos fórmulas, una constitucional y otra de disolución, en cualquier caso nuestra oposición será siempre constructiva. Es difícil, señaló en otro momento, que el Gobierno gire a la derecha, pero sí pensamos que será más conservador".

Sobre el congreso de UCD, Felipe González dijo: "Me sorprende que en plena crisis gubernamental UCD no haya tratado en su congreso ni de la crisis ni de la salida de ésta".

Se preguntaba el señor González ¿qué ha resultado el congreso? e incluso, ¿es ficticio el planteamiento unitario que el partido ha hecho en este congreso?

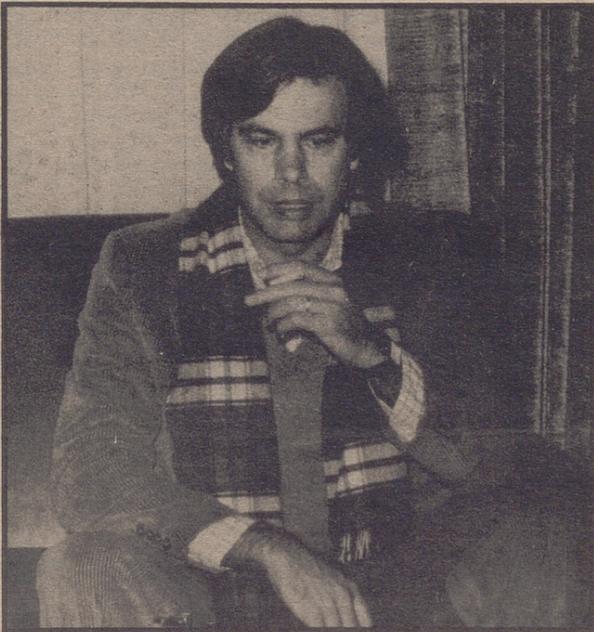
CARRILLO: "NO VA A DURAR MUCHO TIEMPO"

El secretario general del PCE, Santiago Carrillo abandonó el palacio de La Zarzuela pasadas las 5,30 de la tarde. A su salida declaró: "He vuelto a repetirle al Rey nuestras serias dudas sobre la validez de la decisión adoptada sobre la candidatura a la presidencia del Gobierno del señor Calvo Sotelo. Aunque no conocemos todavía el programa de Gobierno, podemos imaginarlo, y nuestra postura será de radical oposición. Aparentemente, dijo también, este va a ser un Gobierno más a la derecha, más débil y que no va a durar mucho tiempo, al cabo de unos meses estaremos en la misma situación y será necesario buscar otra solución. Las elecciones generales, en opinión del señor Carrillo, no serían la solución más idónea, hay que buscar esta solución, dijo, partiendo del interés de España por encima de los intereses de partido, cosa ésta que no se ha visto en el congreso de UCD, donde el centro de los debates lo ha acaparado los intereses internos del partido por encima de los intereses de la nación.

FRAGA: "LA SOLUCION MAS CORRECTA"

Poco antes de las seis de la tarde abandonaba el palacio de La Zarzuela Manuel Fraga, presidente nacional de Alianza Popular. A su salida el señor Fraga declaró que había manifestado su opinión al Rey sobre el can-

«Respetamos la decisión del Rey pero esto es un parche temporal», dijo Felipe González



didato propuesto por éste a la Presidencia del Gobierno, aunque esa no era la única solución, señaló el señor Fraga es la más correcta. Sobre el candidato y su programa diremos lo que tengamos que decir cuando conozcamos este programa en el Parlamento.

El señor Fraga señaló también que en los últimos días ha tenido dos conversaciones extensas con los señores Calvo Sotelo y Pérez Llorca a iniciativa del primero. "He sometido este tema a la consideración de nuestro grupo parlamentario y de nuestra junta política nacional y por el momento no tengo nada más que decir".

RODRIGUEZ SAHAGUN: NO FORMARE PARTE DEL PROXIMO GOBIERNO"

Poco antes de las cinco de la tarde abandonó el palacio de La Zarzuela el presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún tras haber mantenido una audiencia con Su Majestad el Rey. A la salida, el señor Rodríguez Sahagún declaró a los periodistas que había sido llamado por Su Majestad con el fin de ser informado personalmente sobre la decisión tomada por el Rey de elegir candidato a la Presidencia del Gobierno al señor Calvo Sotelo.

"La investidura seguramente se realizará la próxima semana, señaló. Creemos que la decisión tomada por Su Majestad ha sido lógica, ya que somos el partido

mayoritario, y el que tiene mayor respaldo de la Cámara.

Preguntado sobre si había mantenido conversaciones con el señor Calvo Sotelo estos días, señaló: "He hablado mucho y de muchas cosas con Calvo Sotelo, y pienso que va a tener el respaldo suficiente para salir elegido. Por parte de UCD va a recibir todo el apoyo necesario en este sentido".

El señor Rodríguez Sahagún señaló también que no formará parte del próximo Gabinete ministerial: "Me dedicaré con exclusividad a hacer un gran partido de UCD y a hacer un cauce para trasladar al Gobierno las necesidades de la nación".

PUJOL DISPUESTO A NEGOCIAR CON CALVO SOTELO

Convergencia Democrática de Cataluña está dispuesta a negociar su apoyo a Leopoldo Calvo Sotelo si, como parece evidente, es propuesto por el Rey Juan Carlos, aspirante a la Presidencia del Gobierno. Socialistas y comunistas ya han advertido al partido del presidente del señor Pujol sobre la grave responsabilidad que contrae al prestar su apoyo a esta opción.

De esta manera, la política catalana expresa sus posiciones ante el inminente desenlace de la crisis de Gobierno a nivel de Estado, crisis que ha frenado el ritmo político catalán.

# LA SITUACION

## Resistencias al candidato

MADRID, 11

SU Majestad el Rey Don Juan Carlos anunció ayer al presidente del Congreso de los Diputados, Lancelino Lavilla, su propósito de encomendar al candidato de la Unión de Centro Democrático, Leopoldo Calvo Sotelo, la tarea de formación de Gobierno, tras haber concluido la pasada semana una segunda serie de conversaciones reales con líderes políticos.

Sin embargo, la supuesta fortaleza interna de Leopoldo Calvo Sotelo en el seno del partido centrista, resulta para algunos observadores excesivamente frágil, y no se excluye que las próximas gestiones en orden a "pactar" el contenido del debate parlamentario de la investidura —que necesariamente habrá de contener un programa de actuaciones concretas, y una filosofía general de tales propósitos—, van a dar lugar a situaciones que pudieran resultar difícilmente superables, en el interior y fuera del partido hasta ahora en el Gobierno.

## Escasa presencia en el Congreso

Se pone de relieve el hecho de que algunos órganos de Prensa hayan puesto énfasis en destacar que en el congreso de UCD se hubiera planteado, debatido, y hasta apoyado la candidatura de Leopoldo Calvo a la Presidencia del Gobierno. En cambio, únicamente llegó a platearse superficialmente la cuestión con ocasión del discurso inaugural de Suárez. En el resto de las sesiones del congreso de Palma, este asunto brilló por su ausencia, y ayer, al hacer balance de los trabajos y resultados del II congreso del partido centrista, se ponía de relieve alguna acción precisamente encaminada a demostrar que el pre-candidato a formar Gobierno contaba con el respaldo y refuerzo, sin ambigüedades ni reticencias, de todas las zonas del partido centrista, y de cada una de sus "corrientes", tendencias o familias más o menos organizadas de las que componen la UCD.

## Al margen del Congreso

Por el contrario, le hecho mismo de que Calvo Sotelo no formara parte de las listas de candidatos para integrar la Ejecutiva centrista —en su día pudiera seguir perteneciendo a este órgano en su calidad de miembro nato, una vez consiga llevar adelante las gestiones de formación de equipo ministerial—, lo ha mantenido notablemente al margen de todas las tareas propias del II congreso, y también se nos ha asegurado que preferiría mantenerse voluntariamente apartado de las laboriosas gestiones llevadas a cabo en Palma de Mallorca para negociar la participación del sector "crítico" en la nueva Ejecutiva.

Si trascendió, en cambio, a lo largo de las referidas gestiones, muy a menudo tensas, que Leopoldo Calvo Sotelo habría llegado a sugerir que podría verse forzado a renunciar a cualquier encargo de formar equipo de Gobierno si las tensiones internas de "críticos" y "oficialistas" hacía inviable el apoyo de unos u otros grupos a su investidura.

## Desconfianza socialdemócrata

Sin embargo, y separadamente, tanto los democristianos y liberales que han venido integrando la zona "crítica" como los socialdemócratas expresaron ante la opinión pública su intención de "apoyar en cualquier caso, al candidato de UCD, en la sesión de investidura". Los segundos, sin embargo, no han excluido la posibilidad de requerir, con anterioridad, que exista información sobre las líneas centrales

en torno a las que girará la futura política del presidente, en aspectos concretos. En efecto, el grupo político que encabeza el ministro de Justicia (en funciones) Francisco Fernández Ordóñez, tiene la sospecha y el temor de ver confirmados sus temores de derechización del Gobierno y del partido centrista en algún recorte o aplazamiento de los debates de algunos de los proyectos de ley que actualmente esperan a ser tramitados por el Pleno del Congreso de los Diputados, como es el caso de la Ley de Divorcio y la LAU.

## El futuro de F. F. Ordóñez

Se ha asegurado insistentemente, en los últimos días, que Leopoldo Calvo Sotelo podría haber dado seguridades a las zonas más conservadoras del partido centrista, en orden a forzar determinados recortes a la Ley de Divorcio, y a aplazar su entrada en el pleno e incluso a retirarla del Congreso. Cualquiera de estas posibilidades, según ha anunciado reiteradamente el ministro Fernández Ordóñez, vendría a ser causa de un "casus belli" para él y su grupo socialdemócrata. El titular de Justicia ha reiterado que, en las actuales circunstancias, él tan sólo podría aceptar, en el futuro Gobierno Calvo Sotelo, la cartera que tiene en la actualidad, o marcharse a casa y a su antiguo bufete jurídico. Y en este segundo caso, tal retirada sólo tendría una interpretación: una marcha atrás en la tramitación de la Ley de Divorcio, posibilidad contra la que en los últimos días se han manifestado abiertamente los partidos de la oposición de izquierdas, y que, en cambio, ha venido siendo soliciitada por Manuel Fraga con insistencia, y hasta como condición previa para prestar su apoyo al nuevo Gobierno en el acto de investidura.

El grupo socialdemócrata centrista, que en las votaciones a los órganos máximos del partido se ha visto perjudicado por una clara "votación de castigo" pero que ha mantenido e incluso mejorado sus posiciones, tanto en la Ejecutiva como en Consejo Político, no excluye la eventualidad de verse forzado a "pasar a la oposición interna" en el seno del partido centrista, ante el temor de que la derechización del partido se manifieste en la política del Gobierno. Y muestra muy escaso entusiasmo por las dos figuras máximas en las que se han confiado las tareas del partido y del Gobierno, tras la dimisión de Adolfo Suárez.

## Propósitos de enmienda

En cambio, para otros observadores, es claro el propósito de los nuevos "hombres fuertes" de UCD por reforzar sus relaciones públicas y su imagen de personajes populares.

Ya en los últimos meses, al frente de la Cartera de Defensa, Agustín Rodríguez Sahagún, se ha esforzado vivamente en hacer accesible el mundo de la milicia y la Defensa a los medios informativos, y de que trascendiera su propia actividad y su política al mundo de la información, con frecuentes contactos con comentaristas políticos. A su vez, Leopoldo Calvo Sotelo, hombre originariamente poco simpático y extremadamente serio, también parece decidido a modificar estas actitudes personales.

No falta quien ha querido ver ya en los últimos días una progresiva dedicación del equipo del pre-candidato centrista a la Presidencia del Gobierno, a conseguir el beneplácito de determinados medios informativos, en los que se ha obtenido notables elogios y titulares incluso sorprendentes. En este sentido, sorprendería ayer a los viajeros que desde Palma de Mallorca, se trasladaban a Madrid, al término del congreso centrista, el principal titular de la "Hoja del Lunes" madrileña dedicado a los trabajos del II congreso nacional de UCD, y que aseguraba en gruesos titulares que "Calvo Sotelo logró unir a UCD", algo, que, según opinión generalizada no había llegado a trascender a los más informados.

Javier RAMOS

## El Rey designó candidato

## Ahora, a negociar

MADRID, 11 (F. L. de PABLO)

Concluido el congreso centrista, la situación política vuelve a entrar en vías de normalidad institucional. El Rey recibió al presidente del Congreso, Landelino Lavilla, a quien le propuso su candidato a la Presidencia del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, que cuenta ya con el respaldo del partido. Probablemente, Lavilla haya informado también a Su Majestad de cómo ve el resultado de la convención centrista. Ha comenzado un cambio de estilo, tras la dimisión de Suárez, que se irá pronto a descansar a Panamá.

Lavilla informó al candidato de la decisión del Rey, y, tras aceptar esta la nominación para someterse a la confianza de la Cámara la semana próxima, Su Majestad comenzó a recibir a los principales líderes de los partidos con representación parlamentaria para informarles de su decisión de proponer a Calvo Sotelo.

Probablemente esta ronda de entrevistas reales —no se trata de nuevas consultas— contribuya a que los partidos puedan recibir una información ponderada y ecuaníme de las razones que aconsejan la propuesta de Calvo Sotelo, lo que permitirá también a los partidos ir con mayor conocimiento de causa y un más completo sentido del Estado, la sesión de investidura, sin perjuicio de que cada cual mantenga su independencia para fijar su voto. Según impresiones recogidas en los alrededores de la convención centrista, Calvo Sotelo podría contar, como fijos, con los votos de Coalición Democrática, la Minoría Catalana y la abstención del

grupo vasco. No es probable que se negocie con el PSA. En este caso habría que negociar con los miembros del Grupo Mixto, Clavero, Aizpún, García Pérez, Gómez de las Rocas y Pi Suñer, quienes le permitirían a Calvo Sotelo contar con seguridad con los 176 votos precisos para salir a la primera votación.

### Los críticos quieren información antes de votar

sin previa información, de acuerdo con los criterios compartidos por todos en Palma de Mallorca. Si, como es inevitable, han de negociarse pactos parlamentarios antes de la investidura, los grupos centristas quieren también expresar su opinión al candidato para que este, con mayores elementos de juicio, pueda decidir con quién se alía para obtener la confianza, bien a través de pactos estables por lo que resta de legislatura o de simples apoyos para la investidura. A esta labor puede ser también muy útil la coordinación Rey-presidente del Congreso-representantes de los grupos parlamentarios.

#### LOS "CRITICOS" EXIGEN INFORMACION

Como ayer anticipábamos, dentro del propósito de visualizar el cambio de estilo, el candidato se reunirá antes de la investidura con su grupo parlamentario

Fernández Ordóñez

## «UCD puede convertirse en la gran derecha española»

● «Es una sorpresa que aún estemos en la Ejecutiva. Pensé que nos hacían desaparecer»

MADRID, 11 (Logos).— «Vamos a ayudar a Leopoldo Calvo Sotelo desde dentro del partido, del Gobierno y desde donde haga falta, si realmente el proyecto que presenta merece la pena para la sociedad», declaró el ministro de Justicia, Francisco Fernández Ordóñez.

«El proyecto de divorcio recibió en Palma un gran impacto precisamente cuando yo estaba preparando un documento de estrategia en otro lugar y no pude estar presente en la votación. No les doy demasiada importancia a las fórmulas. A mí lo que me preocupa —dijo— es la manifestación derechista que ha salido de este congreso de UCD. En este momento Unión de Centro Democrático tiene ya casi todas las probabilidades de convertirse en el partido de la gran derecha española y dejar de ser un partido de centro. Esto hay que decirlo porque es verdad».

«Durante el congreso —indicó el señor Fernández Ordóñez— las tachaduras han ido hacia la izquierda, que es un primer síntoma. Hay que destacar también el tono de los discursos, de las declaraciones, las ponencias, enmiendas y, en general, la atmósfera general del congreso».

#### «NO ME DESANIMO»

«De ahora en adelante —señaló— tendremos que reflexionar mucho para seguir adelante y luchar; no me desanimo casi nunca. Si hicieramos una lectura optimista de este congreso podríamos decir que hemos ganado, porque hemos ganado. Mi deber ante todo es decir la verdad a la opinión pública y la verdad es esa. El riesgo de derechización podría llevarnos a perder las elecciones y hay muchos miles de españoles que han votado una UCD partidaria de unos niveles de decencia, de honestidad, de dignidad en la sociedad española».

«El presidente Suárez en junio de 1977 me dijo a mi personalmente que la UCD era un partidario de centro izquierda. Ahora se ha ido, pero nosotros no hemos impulsado esa salida. Nosotros vamos a seguir defendiendo esa bandera hasta el final», dijo el ministro de Justicia.

Por último el señor Fernández Ordóñez señaló: «Es una sorpresa que aún estemos en la ejecutiva, pues pensé que nos hacían desaparecer. Menos mal que tengo espíritu deportivo».

## Off the record

### El Gobierno que viene

MADRID, 11 (OTR Press)

EN los próximos días la atención y las especulaciones de los observadores políticos se dirigirán a contemplar la marcha de las conversaciones y negociaciones para la reforma del Gobierno por parte de Leopoldo Calvo Sotelo. Una personalidad próxima aseguraba a «Off the Record» que «las listas que hasta ahora han circulado no tienen la menor base de credibilidad. Es cierto que Leopoldo ha conversado con un número notable de personalidades del partido, en estos últimos días, pero hasta el momento son muy escasos los compromisos adoptados. Lo que no quiere decir que, efectivamente, no tenga bastante pergeñado el equipo de Gobierno con el que quiere contar, que, sustancialmente, es probable que se mantenga en sus líneas actuales».

Se coincide en señalar que dos de los más jóvenes ministros del actual equipo, Pérez Llorca y García Díez, podrían ser los nuevos vicepresidentes, y se insiste en que se trataría de incluir igualmente en el nuevo equipo a otro «joven cachorro» centrista, Oscar Alzaga, que hasta la fecha, y probablemente por razón de su escasa simpatía hacia Adolfo Suárez, se ha venido negando a integrarse en ningún Gobierno del anterior primer ministro. Esta pudiera ser la razón de Oscar para no haber querido siquiera presentar su candidatura a la Ejecutiva dentro de la relación de los «críticos»: la coherencia interna con sus propias ideas. En efecto, el movimiento de los «críticos» ha insistido en que debiera separarse más la presencia en el Gobierno y en los órga-

nos del partido, sin tan abundante número de duplicidades.

#### El incierto regreso de Suárez a la política activa

Quienes han tenido en estos últimos días la ocasión de conversar con el hasta ahora presidente del Gobierno y del partido centrista dan testimonio de un Adolfo Suárez «mucho más relajado, distendido, despreocupado, e incluso, feliz». Casi diría que «pasota», decía a «Off the Record» uno de tales interlocutores del presidente, para quien la dimisión habría proporcionado a Adolfo Suárez un auténtico respiro y alivio.

Aún se seguirá especulando sobre las auténticas razones de su dimisión, pero tiende a coincidir en que muy bien ha podido ser fruto de un «proceso» de acumulación de preocupaciones, tensiones, desconfianzas y críticas difícilmente soportables.

#### El libro de Meliá sobre Suárez

Es probable que alguna «pista» sobre esos auténticos motivos, que tampoco quedaron explicitados en Palma de Mallorca, en la intervención que Suárez dirigió a los congresistas de UCD, se desvelen en el libro que Josep Meliá ha redactado con urgencia en los últimos días, y que está a punto ya de aparecer en las librerías. Meliá, antiguo secretario de Estado para la Información y actual delegado del Gobierno en Cataluña, sin duda ha podido

conocer de cerca la actitud de Suárez y las razones de ese «proceso» a que hemos hecho referencia.

Se confirma, entre tanto, que la familia del hasta ahora presidente del Gobierno, se dispone a abandonar el Palacio de la Moncloa de un momento a otro, y que en los últimos días, Amparo Illana se ha dedicado intensamente a la tarea de buscar un piso de mayores dimensiones que el que ocupara, en Puerta de Hierro, antes de la designación por el Rey para formar Gobierno.

#### El líder del 83

Con ocasión de las sesiones del congreso de Palma ha habido ocasión para especular con el posible regreso de Suárez a la política activa como líder del partido, y son muchos quienes creen que volvería a ser quien, desde los carteles y las vallas, solicite el voto para el centro en las elecciones de 1983. Otros, en cambio, dudan de la facilidad de este retorno, una vez se asiente en la vida privada y comience a olvidarse de los asuntos públicos.

#### En los mercados de letras se negociaron más de 16.000 millones de pesetas

El volumen global negociado en los mercados de letras durante el pasado año en las bolsas nacionales reasó los 16.000 millones de pesetas, lo que equivale aproximadamente al 20 por cien de la contratación de acciones, señala el último número de «Pulso bursátil»,

publicación del departamento financiero del Banco Hispano Americano.

Hay que tener en cuenta que sólo en Madrid el mercado de letras ha estado en funcionamiento prácticamente todo el año —comenzó en la sesión del 17 de enero—, mientras que en Barcelona, Bilbao y Valencia se inició en los meses de febrero, marzo y octubre, respectivamente.

#### Balance positivo de la Bolsa

A su vez, en 1980, no solamente el índice general de la Bolsa de Madrid ha registrado al cierre la variación anual más favorable (106,11 por cien), sino, que además, teniendo en cuenta los rendimientos adicionales percibidos por el accionista por la vía de dividendos, la revalorización media se ha elevado hasta el 14,26 por cien, porcentaje que supone una ganancia global de 166.356,6 millones de pesetas según informa el departamento financiero del Banco Hispano Americano.

Con una revalorización media de las acciones por encima del 14 por cien, el mercado de valores ha presentado en 1980 el balance más positivo desde 1973, desglosándose dicha tasa en dividendos percibidos (+ 9,76 por cien), valor bursátil de las ampliaciones de capital realizadas (+ 2,39 por cien), y plusvalía por diferencia de cotización (+ 2,11 por cien).

En una muestra en la que se incluyen 171 de las más representativas empresas cotizadas en Bolsa, se constata que 110 de ellas, es decir, el 64,3 por cien, alcanzaron rentabilidad bursátil positiva, cifrada como media en el 27,35 por cien.

Comenzó a llover en toda España

# RENACE LA ESPERANZA PARA EL CAMPO

MADRID, 11 (Agencias).— "Caso de que se confirmen las tendencias que parecen señalarse, esta semana puede inscribirse con letras de oro en la agricultura española", ha manifestado a "Efe" Lorenzo García de Pedraza, jefe del Servicio de Meteorología Agrícola del Servicio Nacional de Meteorología.

"Sin embargo —añadió— no se puede hablar todavía de la sequía en pretérito, sino que simplemente parece que "empieza a enmendarse la situación. Podemos estar en el principio del fin de la sequía".

"De todas formas —dijo— se trata de un cambio real de tiempo. Tras estas primeras lluvias, a finales de semana volveremos a tener otro temporal. Esta semana, si se confirman las previsiones, podría escribirse con letras de oro para la agricultura".

## PUEDEN SALVARSE LOS PASTOS Y LAS COSECHAS

Sobre las consecuencias que la sequía puede tener en la ganadería y la agricultura española, el señor García de Pedraza se mostró optimista y dijo que, aunque las pérdidas que han sufrido los ganaderos y los agricultores ya no se las quita nadie, todavía se podría solucionar la situación de cara al futuro.

Los pastos, que en gran parte se encuentran todavía bajo tierra, sin germinar por falta de agua, podrían salir a la superficie, caso de que lloviera durante una semana, con lo que los ganaderos no tendrían que seguir comprando piensos.

Respecto a la agricultura, para poder hablar de cosechas salvadas tendría que llover, de forma intermitente, casi hasta el principio de verano, durante unos tres meses.

Si sucede esto, se podrían sembrar los cereales de primavera, de ciclo corto y que permitirían suplir, en parte, la falta de los cereales de invierno, que había que sembrar en octubre o noviembre y que en muchos sitios no se ha hecho ante la falta de agua.

Si fallan estas previsiones se daría una situación desastrosa para la agricultura y la ganadería.

"En cualquier caso —dijo— hay que ser muy cautos a la hora de hablar de pérdidas, ya que hay muchas personas, en los mercados internacionales, que están muy interesados en que la agricultura española vaya mal para ellos poder subir los precios y hacer negocios".

Los cultivos más afectados hasta el momento son los pastos de otoño, ya que prácticamente se han perdido las montoneras y las bellotas y habrá que esperar a las hierbas de primavera, y los cereales de invierno.

Otro tema es el de los pantanos, ya que en algunos lugares se han quedado casi a cero y se trata de cantidades de agua muy difíciles de reponer.

## LA SEQUIA, ALGO NORMAL EN ESPAÑA

A pesar de que no llovía prácticamente desde mediados de junio, excepto unas lluvias que cayeron en noviembre, para el señor García de Pedraza no se puede decir que este año sea especialmente seco, ya que se enmarca dentro de la tónica de sequía que caracteriza a España.

Afirmó que la frase "pernataz sequía" no es una invención literaria, sino que responde a una absoluta realidad. "En España es tan frecuente, o más, la sequía que las lluvias.

En la década de los cuarenta hubo sequía los años

1940-1942; en la década de los cincuenta en 1953-1954; en los años sesenta (la mejor década del siglo desde el punto de vista de abundancia de lluvias) 1964; en la década de los setenta, en 1971-1973 y en la de los ochenta la que estamos padeciendo.

## RENACE LA ESPERANZA

Los agricultores de la provincia de Guadalajara se muestran esperanzados ante la ligera lluvia que ha comenzado a caer, aunque hasta el momento sólo se han medido 1,7 litros por metro cuadrado. La situación puede cambiar puesto que en esta provincia las buenas cosechas dependen fundamentalmente de la primavera.

VALENCIA.— Ayer, después de tres meses, comenzó a llover en esta provincia cuando la situación comenzaba a ser alarmante, ya que los pantanos se encuentran por debajo del 30 por ciento de su capacidad.

SORIA.— Si se mantiene el cambio de tiempo y se registran lluvias, este podría ser un buen año de cereales y pastos. Según los agricultores, el invierno seco y de hielos intensos ha perjudicado a los embalses por la merma de caudal de los manantiales alimentadores.

SEVILLA.— El frente frío que durante la noche y madrugada de ayer cruzó Andalucía no ha provocado las esperadas lluvias. Por lo que respecta al pronóstico, no hay perspectivas inmediatas de nuevas lluvias.

LAS PALMAS.— Esta capital se enfrenta desde ayer a un nuevo problema relacionado con la sequía: una avería en la planta potabilizadora de agua la ha dejado fuera de servicio. Estas circunstancias obligan a mantener un abastecimiento mínimo.

CUENCA.— La lluvia que se registra desde el lunes en esta provincia ha despejado por el momento la crítica situación en que se encontraban las siembras de cereales. Aunque con retraso, las lluvias han llegado a tiempo de poder solucionar el problema agrícola.

CIUDAD REAL.— Aunque la lluvia caída desde el lunes es mínima, el panorama de abastecimiento de aguas a la ciudad se muestra más esperanzador ya que el gobernador ha anunciado que van a comenzar las obras de captación de aguas en el río Bañuelo.

AVILA.— La nieve que cae suavemente desde la mañana del martes ha hecho renacer la esperanza entre los agricultores. La localidad de Barco de Avila amaneció ayer completamente cubierta.

MADRID.— En Madrid capital comenzó a llover a últimas horas de la tarde del

lunes. A mediodía de ayer el agua se convirtió en nieve o agua nieve y en nevada espectacular poco antes de la una. La contaminación en esta ciudad llegó a ser un



problema realmente grave durante las últimas semanas.

BADAJOS.— A pesar de las lluvias, escasas todavía, la provincia sigue declarada por la Dirección General de Protección Civil como zona de "alerta roja". Camiones cisterna recorren las partes más altas de la ciudad. El domingo se registraron algunos incidentes ya que algunas personas utilizaron bocas de riego para acaparar agua, dejándolas luego abiertas. Mientras tanto, en las orillas del Guadiana están apareciendo miles de peces muertos.

## LOS GANADEROS SOLICITAN DECLARACION DE ZONA CATASTROFICA EN TODO EL TERRITORIO

La Asociación de Ganaderos del Reino solicita la declaración de zona catastrófica de todo el territorio del Estado en lo que respecta a la actividad ganadera, en un plan de actuación urgente presentado al ministro de

## Para finales de semana se espera un nuevo temporal de lluvias

Agricultura, según informaron al "SEN" fuentes de la citada asociación.

Los Ganaderos del Reino han elaborado este plan de actuación urgente para "poner en marcha y coordinar las medidas necesarias que permitan la supervivencia de un sector que, ante la situación de sequía ininterrumpida sufrida desde septiem-

bre del año pasado, ha visto desequilibrados bruscamente sus costes de producción".

## CONTINUARAN LAS LLUVIAS INTERMITENTES

La nevada, que con moderada intensidad cayó ayer sobre Madrid alcanzó también a Salamanca, Avila y Sistema Central y Pirineos, según han informado en el Instituto Nacional de Meteorología.

Las previsiones para los próximos días siguen siendo las mismas que Logos adelantó en fechas anteriores: nubosidad abundante y chubascos o lluvias intermitentes en la mayor parte de las regiones, sin cambios apreciables en las temperaturas.

La tendencia meteorológica hasta el próximo lunes, día 16, es de predominio del tiempo nuboso, con chubascos en la vertiente cantábrica, Alto Ebro y Sistema Central y de forma dispersa en el resto de la vertiente atlántica, mientras que en el área mediterránea la nubosidad será variable.

## MAÑANA SE REUNE LA COMISION NACIONAL DE PROTECCION CIVIL

El próximo jueves se reúne en el Ministerio del Interior la Comisión Nacional de Protección Civil que tiene en cartera, como orden del día, el tema de la sequía, ha informado el director adjunto a la Dirección General, señor Peñas Mora.

En esta reunión, a la que asisten vocales de todos los departamentos ministeriales, a nivel de subsecretarios, y que está presidida por el ministro del Interior, la Dirección General de Protección Civil dará cuenta de los informes elaborados por los gobernadores civiles sobre la situación en sus respectivas provincias.

## El Colegio de Abogados de Madrid

## Pide el procesamiento del director de la cárcel de Herrera

MADRID, 11 (Efe).— El Colegio de Abogados de Madrid solicita el procesamiento del director de la cárcel de alta seguridad de Herrera de La Mancha, Santiago Martínez Motos, según un escrito presentado ayer en la Audiencia Provincial de Ciudad Real, ha sabido "Efe" en fuentes de toda solvencia.

En el escrito también se pide que el actual director general de Prisiones, Enrique Galavis, preste declaración ante el juez, "a fin de que se pronuncie sobre ciertos extremos vertidos por el director de la cárcel", así como "se proceda a la devolución del sumario al juez instructor de Manzanares, para la práctica de una serie de diligencias de prueba que faltan".

En el mencionado escrito, que lleva la firma del catedrático de Derecho Penal Gonzalo Rodríguez Mourullo, se dice entre otras cosas:

"En la conducta del señor Martínez Motos" resultó efectivamente comprobada la existencia de claros indicios racionales de criminalidad, por su directa intervención en los hechos a que se concreta la acusación formulada en la representación del Ilustre Colegio de Abogados de Madrid, y que, esencialmente, han consistido en impedir coartadas y obstruir la comunicación de diversos letrados con sus defendidos de modo reiterado y con variedad de métodos".

"Son varias las denuncias de letrados" —puntualiza— "que minuciosamente delatan la actuación del señor Martínez Motos y el propio querrelado en su declaración admite su obstrucción a las comunicaciones de los letrados con sus clientes presos, tratando de justificarla con inadmisibles excusas".

En el escrito se recuerda como esas "obstrucciones", sufridas por los letrados, guardan "íntima conexión" con los supuestos malos tratos denunciados en esa cárcel.

Por un acuerdo entre la ONU y el Gobierno español

## Creado el Centro Internacional de Ciencias Ambientales

MADRID, 11 (Logos).— En el Ministerio de Asuntos Exteriores se ha firmado un acuerdo entre el programa de Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA) y el Gobierno español, por el que se establece el nuevo programa del Centro Internacional de Formación de Ciencias Ambientales (CIFCA), para el bienio 1981-82.

El acuerdo fue firmado por el subsecretario de Asuntos Exteriores don Joaquín Ortega Salinas en representación del Gobierno español y por el director de la oficina regional de PNUMA para Latinoamérica, don José Lizarraga, en representación de las Naciones Unidas.

En virtud del acuerdo firmado ayer tanto el PNUMA como los países iberoamericanos participarán en el programa del CIFCA, cuyos fines son el desarrollo de los estudios y la formación medioambientales en Latinoamérica y España.

En opinión de expertos españoles la creación del Centro Internacional de Ciencias Ambientales, es la única herramienta que tiene Latinoamérica para el desarrollo de programas medioambientales. Existe cada vez una mayor participación española y el deseo es el de poder formar a todos los dirigentes de la política medioambiental. Con el desarrollo aumentan los problemas medioambientales, sobre todo en las grandes urbes por ejemplo, México, Caracas y Buenos Aires. España puede ayudar en gran medida a paliar estos problemas, sobre todo basándose en sus propias experiencias y errores. También hay que destacar que la Constitución española es la única que recoge en dos artículos la cuestión del medio ambiente, lo que demuestra su preocupación por el tema.

Mediante el acuerdo firmado ayer se inicia la tercera etapa del CIFCA creado en 1975.

## APROBADA LA EXTRADICION A ESPAÑA DEL SECUESTADOR DE TSHOMBE

BRUSELAS, 11 (Efe).— El francés Francis Bodenan, que secuestró el 30 de junio de 1967 el avión del líder político de Katanga (región de Zaire, ex-Congo Belga) Moise Tshombé, será enviado a España en los próximos días tras aprobarse la orden de extradición.

Según comunicó ayer el Ministerio de Justicia belga, "la petición española de extradición, basada en que también fueron secuestrados dos policías españoles, cumple perfectamente todos los requisitos establecidos por los acuerdos internacionales".

El secuestrador, que acaba de salir de una cárcel belga después de un año de prisión por delitos de estafa, reconoció en su día que realizó el secuestro del líder político africano por dinero.

El 30 de junio de 1967, y nada más despegar del aeropuerto de Madrid-Barajas, Francis Bodenan secuestró el avión en el que viajaban Tshombé y dos policías españoles de escolta.

Moise Tshombé, dirigente independentista de la región zaireña de Katanga, vivía en aquella época en el exilio tras haber sido expulsado en octubre de 1965 de un Gobierno zaireño de coalición.

Anteriormente, Tshombé proclamó la independencia de Katanga del resto del antiguo Congo Belga el 11 de julio de 1960, pero el nuevo Estado no fue reconocido por la comunidad internacional. Tras su secuestro, Tshombé fue encarcelado en Argelia, donde en junio de 1969 falleció.

## España deniega la extradición a Italia de Salvatore Francia

MADRID, 11 (Logos).— La sesión segunda de lo Penal de la Audiencia Nacional ha denegado a Italia la extradición del neofascista Salvatore Francia, que, como se recordará, fue detenido en el aeropuerto de Barajas cuando intentaba entrar en España.

La Audiencia Nacional ha considerado en su resolución que los hechos imputados a Salvatore Francia por las autoridades italianas, "si bien pudieran ser calificados como delitos de los que según las normas españolas se asimilan al terrorismo", ha de tenerse en cuenta que tales hechos aparecen llevados a cabo según la resolución italiana hasta el año 1974, y que en virtud del principio de que las normas no pueden ser aplicadas retroactivamente, salvo que favorezcan al reo, lo que no ocurre en el presente caso, procede denegar la extradición y decreta su puesta en libertad.

Recordemos que la Embajada italiana había dirigido a la Audiencia Nacional una petición de extradición del neofascista italiano, argumentando que en una sentencia del 21 de noviembre de 1977 el Tribunal de Jurados de Apelación de Turín declaró a Salvatore Francia el culpable de reconstitución del partido fascista y le impuso una condena de cinco años de privación de libertad.

## TRANSPORTES URBANOS DE ZARAGOZA, S. A.

### PROLONGACION DE LA LINEA NUMERO 43

Se pone en conocimiento del público en general que, a partir del próximo día 13, viernes, se prolongará la actual línea número 43 "Plaza Salamero - Kasan" hasta la Avda. de San José, conservando el mismo número de disco y denominándose "San José - Kasan".

El itinerario de la línea será el siguiente: Principio de línea en Avda. Cesáreo Alierta (confluencia con Avda. San José), Avda. Cesáreo Alierta, Paseo Constitución, Plaza Paraíso, Paseo Pamplona, Avda. César Augusto, Plaza Lanuza, Murallas Romanas, Salduba, Paseo Echegaray y Caballero, Puente de Santiago, Avda. de los Pirineos y Urbanización Kasan. El regreso se realizará por Avda. de los Pirineos, Puente de Santiago, Avda. César Augusto, Capitán Portolés, Marcellino Isábal, Casa Jiménez, Costa, Isaac Peral, Paseo Constitución y Avda. Cesáreo Alierta hasta su confluencia con Avda. San José.

Las paradas estarán situadas en los siguientes puntos: Dirección Kasan. Principio de línea en Avda. Cesáreo Alierta esquina a la Avda. de San José; dos paradas en Avda. Cesáreo Alierta, una esquina a la prolongación de la calle Florida y la otra nada más pasar el Camino de las Torres, en Paseo de la Constitución otras dos, una esquina a la calle Mefisto y la otra esquina a la calle Agustina Simón, en Paseo Pamplona, esquina a la calle Ponzano, en Avda. César Augusto, una en esquina a calle Albareda, otra, frente a la Iglesia de Santiago (Banco Exterior de España) y el resto de las paradas hasta Kasan en los mismos puntos que están actualmente.

Dirección San José: Desde Kasan hasta el mercado, las mismas que en la actualidad. En Avda. César Augusto, esquina a la calle Peromarta, en Capitán Portolés, 7, en Plaza Santa Engracia, en Paseo de la Constitución número 18, y tres en Avda. Cesáreo Alierta, una, frente al número 20, otra en el primer grupo de viviendas pasado el Camino de las Torres y la tercera, unos metros antes de llegar a la Avda. de San José.

Las primeras salidas los días laborables serán: De San José, a las 7 horas y de Kasan a las 7,15 horas, y las últimas, de San José a las 22,30 y de Kasan, a las 22,50 horas. La frecuencia será aproximadamente de 14 minutos.

La tarifa que regirá será la misma que actualmente tiene, o sea, los días laborables hasta las 9,15 horas, 12 pesetas y el resto de la jornada y los días festivos durante todo el día, 16 pesetas.

Zaragoza, a 10 de febrero de 1981.

LA DIRECCION

La paralización de la nuclear de Lemóniz

# «Iberduero» puede buscar una reacción gubernamental

BILBAO, 11 (Logos).— La noticia de que "Iberduero" ha ordenado la paralización de todas las obras de la central nuclear de Lemóniz, con carácter preventivo, obedece fundamentalmente —según numerosos medios— al clima de alta tensión reinante entre sus propios técnicos y conjunto de trabajadores, ahora amenazados de muerte por ETA (M).

Algunos círculos consultados se preguntan cómo no se tomó tal decisión con anterioridad al asesinato del ingenie-

ro José María Ryan, aunque probablemente no hubiera servido para detener a los autores de su muerte, que fueron tajantes en sus condiciones para liberarle: la demolición, como lo es el "slogan" que desde hace dos años se repite en manifestaciones y se pinta en multitud de muros y paredes de las provincias vascongadas: "Lemóniz, apurto" (Lemóniz, romper).

Parece ser que los altos cargos directivos de "Iberduero" tomaron la decisión de paralizar momentáneamente las obras la misma noche en que se tuvo la noticia del hallazgo del cadáver de José María Ryan, con un tiro en la nuca. La empresa de "Iberduero" ha sido la única que ha seguido defendiendo la continuación de unas obras, realizadas al amparo de planes gubernamentales.

Paralelamente y con esta medida de suspensión como refrendo, "Iberduero" hará gestiones en las más altas instancias del Gobierno central para que se pronuncie y se comprometa en el futuro de Lemóniz.

Se pretende, al parecer, provocar una reacción gubernamental en torno a este asunto, que empieza a ser una grave pesadilla para una empresa privada, que lo mismo ha invertido 120.000 millones de pesetas en la construcción de dos grupos nucleares con capacidad para una producción de casi 2 millones de megavatios, como lo hubiera destinado a la construcción de centrales convencionales de sistema térmico. "Iberduero" no ha tenido interés en defender la energía nuclear, pero al informar que los riesgos que se han apuntado por sectores críticos eran desmesurados respecto a los datos reales que se poseen a nivel internacional, se ha interpretado como una defensa a capa y espada de una camino que es de competencia de los gobiernos. Su imagen, como empresa, por todo ello y por las acusaciones que le han sido hechas, se ha ido deteriorando al paso del tiempo.

## INVOLUCRAR AL GOBIERNO CENTRAL

Ahora, con la muerte de Ryan, "Iberduero" intentará involucrar al Gobierno con su apoyo decidido y en voz alta.

José María Ryan estaba considerado como uno de los cinco o seis grandes cerebros españoles de energía nuclear, alumno destacado, profesional brillante y experto tras su especialización en Estados Unidos.

## ● Incógnitas sobre la viabilidad de un referéndum en Euskadi

Otro aspecto que preocupa es la viabilidad del pretendido referéndum para consultar al pueblo vasco si quiere o no la central nuclear de Lemóniz, ya que inmediatamente surge la duda de la posible anticonstitucionalidad de un referéndum de estas características, sobre algo contemplado en el Plan Energético Nacional, aprobado en las Cortes.

## LOS PARTIDOS POLITICOS VALORAN LA PARALIZACION

"Iberduero es libre para tomar una decisión de este tipo, máxime cuando dice que se trata de algo circunstancial", ha declarado Josu Bergara, miembro del grupo nacionalista vasco en la Comisión de Encuesta sobre Lemóniz. Al serle recordado

que el ex-presidente Adolfo Suárez en su visita de diciembre al País Vasco aseguró que no habría referéndum sobre Lemóniz, Bergara señaló que "también Garaicoechea se mantuvo en su postura 24 horas después".

Para el PS de Euskadi la actitud de Iberduero "obedece a presiones que pueden existir por parte de los trabajadores". No obstante los miembros de la Comisión de Encuesta continuarán con la idea de que la solución

sin embargo espera conocer más detalladamente los pormenores de esta actitud".

Florencio Aróstegui, de AP, diputado del Parlamento vasco, subraya que la actitud de "Iberduero" refleja la situación de pánico y el deterioro que atraviesa nuestra región, que hace que las obras de una central nuclear se paralicen".

Por último, consultado el consejero de Industria del Gobierno vasco, Javier Gracia Egocheaga, se limitó a responder que "se trata de una lógica reacción del personal de la obra que vive momentos de angustia y pánico".

## El senador del PNV murió ayer

## Julio Jáuregui será enterrado en Oyarzun

MADRID, 11 (Logos).— El senador del Partido Nacionalista Vasco, Julio Jáuregui, falleció a primeras horas de la mañana de ayer en la Clínica de la Cruz Roja, donde se encontraba internado desde el pasado día 2 de febrero. Unos días después de su ingreso, el señor Jáuregui cayó en coma profundo, de carácter irreversible, en el que permaneció hasta el fatal desenlace de ayer.

Según ha manifestado la esposa del fallecido, el señor Jáuregui será enterrado en Oyarzun. El funeral por el mismo se celebrará mañana por la tarde en Bilbao.

Julio Jáuregui nació en Bilbao el 7 de enero de 1910. Estudió derecho en la Universidad de Deusto, y fue protagonista de la Acción Católica de Vizcaya en sus años de estudiante. A los dieciocho años ingresó en el Partido Nacionalista Vasco, y en 1936 fue elegido diputado por dicho partido.

Durante la Guerra Civil fue delegado del Gobierno Autónomo de Euskadi en Barcelona y asesor jurídico del presidente Aguirre, de quien era amigo desde sus años jóvenes.

En 1939 se exilió a Francia, acompañando, entre otros, al presidente Azaña, Martínez del Barrio, Aguirre y Companys.

En París organizó la salida de los exiliados vascos hacia América.

En 1976 fue elegido por los partidos políticos vascos representante en la comisión negociadora de la oposición, y en las elecciones de 1979 fue elegido senador del PNV por Vizcaya.

## A un año de cárcel

## Condenados por coacciones, tres afiliados a CC. OO.

BARCELONA, 11 (Efe).— La Audiencia de Barcelona ha dictado sentencia por la que condena a un año de cárcel a tres afiliados a CC.OO, por el delito de coacciones.

Se trata de Luis Torres, Simón Pulido y José Navarro, del Transporte de CC.OO.

Los hechos tuvieron lugar durante la huelga del sector de transporte de mercancías que se desarrolló en Barcelona en abril de 1978.

Los tres condenados formaban parte de un piquete que intentó detener un camión, a lo que el conductor de éste hizo caso omiso y prosiguió su marcha.

El piquete persiguió entonces al camión hasta la empresa a la que éste pertenecía, en la que tuvieron lugar diversos incidentes.

La defensa anunció su intención de recurrir contra la sentencia.

Coinciden la Prensa francesa y belga

# ETA, aislada

PARIS, 11 (Efe). — «ETA, aislada en el País Vasco», titulaba ayer el diario prosocialista «Le Matin», y añadía que «la huelga contra el asesinato del ingeniero Ryan fue verdaderamente general».

Para este periódico, ETA «no puede presumir hoy más que de una cosa, haber reunido a la inmensa mayoría del País Vasco español en contra suya, después del asesinato del ingeniero».

Tras hacer referencia a las dos manifestaciones «monstruosas» en San Sebastián y en Bilbao contra el terrorismo, concluye: «Esta jornada, en la que se vio por primera vez a la población movilizarse en contra de ETA en masa, debería marcar un hito en la situación política del País Vasco».

El conservador «Le Figaro» estima que, después del asesinato del ingeniero Ryan, «se ha consumado el divorcio entre los separatistas y el resto de la opinión vasca». El diario añade que este asesinato es una «prueba irrefutable de que ETA hará todo lo posible por hacer volver a España a un régimen de fuerza».

«Liberation», izquierdista, lleva en su portada el titular «100.000 personas en Bilbao contra ETA», opina que el asesinato del ingeniero originó las mayores manifestaciones vascas contra el terrorismo, y concluye que «los independentistas parecen definitivamente divididos».

Por su parte, la Prensa belga considera que la primera huelga general contra la ETA marca un

«giro total» de la situación en Euskadi.

«El «no» del País Vasco al terrorismo: huelga general e imponentes desfiles», «manifestación masiva contra el terrorismo en el País Vasco», «Los vascos se manifiestan en masa contra la ETA terrorista», «Protestas contra el terrorismo de ETA», son algunos de los titulares.

El diario «La Libre Belgique» (católico de gran tirada) escribe que «algo ha cambiado en el País Vasco: el salto cualitativo en la réplica del pueblo frente a la ETA anuncia posiblemente esta vez el aislamiento de los terroristas».

En su opinión, y como lo deseaba el Rey Juan Carlos, «los vascos acaban seguramente de superar su «miedo del miedo» y la pacificación parece abrirse camino por fin».

Entre las causas del cambio, el periódico cita el reciente viaje de los Reyes de España a Euskadi, el carácter odioso del último crimen de ETA, y el cansancio de una población, «que ahora está convencida de obtener pacíficamente una autonomía razonable».

El diario «Le Soir» (independiente de gran tirada) considera que «los puentes parecen rotos entre ETA político-militar y ETA militar».

En su opinión, ésta última «ha sido rechazada hacia el «ghetto» político donde ya se habían encerrado el miércoles pasado en Guernica los diputados de Herri Batasuna que trataron de impedir al Rey tomar la palabra».



Contramanifestantes corren a refugiarse en el barrio viejo de la ciudad, tras ser abordados por el servicio de orden de la manifestación de protesta por el asesinato del ingeniero José María Ryan. (Telefoto Europa Press)

La manifestación anti-terrorista de San Sebastián

# Tres heridos continúan hospitalizados

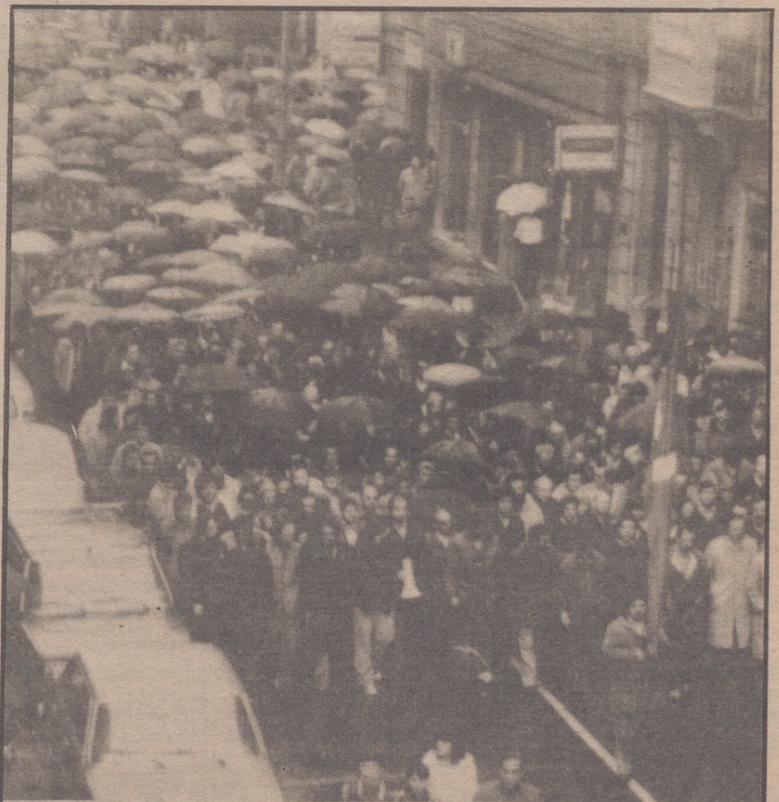
SAN SEBASTIAN, 11 (Logos). Tres de los 60 heridos en la manifestación celebrada el lunes en San Sebastián permanecen internados en otros tantos centros sanitarios donostiarros, uno de ellos con lesiones de carácter grave. Mientras tanto, el ex lendakari Leizaola, que había pasado a su domicilio la noche anterior, continuaba descansando por prescripción facultativa y mejorando de las fuertes contusiones y de la grave lesión en la clavícula. Según la «Gaceta del Norte» la agresión al ex lendakari puede marcar el comienzo de una auténtica reacción nacionalista.

Todos estos heridos y lesionados lo fueron por el lanzamiento de piedras y otros objetos contundentes durante el ataque de que fueron objeto los manifestantes por grupos de personas jóvenes contrarias a la repulsa popular por el asesinato de Ryan Estrada a manos de ETA-militar.

Por su parte los trabajadores de «Iberduero» de San Sebastián permanecen en paro y ayer celebraron una manifestación para condenar la muerte de su compañero Ryan. También exigen al comité intercentros de la citada compañía eléctrica, la convocatoria de la reunión urgente para hablar de la situación de los trabajadores y de su futuro, como profesionales que están atendiendo diariamente a un servicio público, servicio que, desde ETA y posiciones afines, viene siendo atacado con contundencia desde hace meses, con motivo de la campaña antinuclear asumida por dicha organización terrorista como un elemento más de acción pública en el País Vasco. Los temores de los trabajadores de «Iberduero» no son nuevos, y tampoco justificados. Baste recordar el mismo caso del ingeniero Ryan Estrada.

## LOS ECOS DE LA MANIFESTACION

Los ecos de la manifestación y la jornada de huelga del lunes todavía no se han apagado en Guipúzcoa. Las manifestaciones políticas en torno a sus consecuencias están siendo claras: ETA ha podido perder su última batalla ante el pueblo vasco que, masivamente, ha recha-



Vista parcial de la manifestación celebrada en San Sebastián, como protesta por el salvaje asesinato del ingeniero José María Ryan. (Telefoto Europa Press)

zando sus métodos. En esa línea se expresan todos los líderes políticos, incluidos los de Euskadiko Ezkerra, excepto el grupo de Herri Batasuna, que guarda un sistemático silencio a raíz de los sucesos del lunes. Sólo han hablado en su nombre algunos pequeños partidos y coaliciones de la extrema izquierda extraparlamentaria, tales como el EMK, KAS, PCEML y LKI. Este último, además de tratar de justificar de alguna manera lo sucedido desde el momento en que apareció el cadáver de Ryan Estrada con un tiro en la nuca, llega incluso a decir que es injustificable el silencio que mantienen los de Herri Batasuna acerca de estos sucesos y, en concreto, de la convocatoria de huelga general. Otros de estos grupos, tradicionales acompañantes de Herri Batasuna en violentas ac-

ciones en la calle y en convocatorias a manifestaciones, incluso se han permitido hablar de «un error de Ryan».

Por otro lado, el diario «Egin», único que ha salido a la calle en Guipúzcoa, recoge amplias informaciones y comentarios sobre los sucesos del lunes, tanto de la huelga general como de la manifestación y los incidentes que la rodearon.

De la manifestación dice «Egin» que, entre sus filas, podía verse a señoras con abrigos de pieles y recién salidas de la peluquería. De la huelga general, dan cifras de participación en un 70 por ciento, las cuales no se aproximan ni con mucho a los porcentajes bastante más elevados que se han venido manejando en las últimas horas en los restantes medios informativos.

## SUBIRA DE NUEVO EL AZUCAR

MADRID, 11. (Logos). — La Junta Superior de Precios emitirá, probablemente hoy miércoles, su dictamen de la subida en el precio del azúcar, planteada recientemente por los fabricantes y minoristas.

La resolución de la junta únicamente tiene un carácter informativo de forma, que, caso de prosperar la propuesta de los fabricantes y distribuidores, la subida no quedará determinada hasta que no sea aprobada en la Comisión de Asuntos Económicos y, finalmente, en Consejo de Ministros.

Tanto los fabricantes como los distribuidores esperan que las sucesivas resoluciones sean favorables a su propuesta ya que, entienden en el precio actual no están repercutidos el aumento del precio del fuel-oil.

La posible repercusión que, para el precio de venta al público, tendría la subida, caso de que fuera aceptada la propuesta, no será dada a conocer por los fabricantes en tanto no terminen las reuniones con la Junta Superior de Precios.

## Dos «grapos» en huelga de hambre

ZAMORA, 11 (Logos). — Dos miembros del GRAPO, de los 25 actualmente internados en el centro penitenciario de Zamora, se hallan en huelga de hambre desde hace tres días. Se da la circunstancia de que estos internos ocupan celdas diferentes que comparten cada uno con otro compañero que no secunda la actitud de huelga.

Por el momento, según ha podido saber «Logos», no existe preocupación alguna en la prisión por el estado de los dos huelguistas.

## JUZGADO de GUARDIA



### El teléfono grosero

**E**STO no hay quien lo aguante, Genaro. Otra vez está sonando el teléfono. Voy a volverme loca.

—Tampoco es para tanto, Patro.

—¿Pero no te das cuenta de que con esta, como ayer, ya ha sonado cuatro veces en menos de media hora?

—No te sulfures y ten un poquitín de paciencia.

—Si el santo Job hubiera tenido un teléfono así, no estaría en los altares.

—No lo descuelgues y en paz.

—¿Y si me llama mi hermana para decirme que mi madre está peor? Además estoy esperando que la señora Paracuellos me llame desde la taberna de su marido para dirigirme por teléfono los posavazos a gan-chillo que le estoy haciendo a tu madre para su santo. Sigue sonando. Haz el favor de cogerlo tú.

—Sabes que cuando me pongo yo, cuelgan sin decir una palabra.

—Pues como sea algún mameluco me va a oír. Dígame, No, no. Se ha confundido. Le digo que aquí no es la chocolatería "El churro tierno". Se habrá equivocado usted al meter el dedo. ¡Grosero!

—Ya le has colgado otra vez. ¡Qué poca paciencia tienes!

—Pero es que esto no hay quien lo aguante, marido. La mala educación de la gente es increíble.

—¿Y qué te decía del churro doblado?

—No preguntaba por el churro doblado, sino por "El churro tierno", una chocolatería o vete a saber.

—Pero es que lo has dejado con la palabra en la boca.

—Tenías que haber oído lo que me ha dicho cuando le he advertido que a lo mejor se había confundido al meter el dedo. ¡Dios mío de mi alma y de mi corazón, qué gente más guarra!

—¿Y era la misma voz de las llamadas anteriores?

—¡Qué va! Cada vez se pone uno. Y, además, me ha dado la impresión de que le oía la voz a vino.

—¡Qué olfato tienes!

—¡Mecachis en diciembre! Otra vez están llamando. Esto es desesperante.

—Pues no descuelgues y en paz.

—¿Y si es mi hermana Raquel para decirme que mi madre está peor?

—Entonces desfógate y descuelga. Anda, recreáte la oreja si es que tanto te gusta.

—¡Qué va de gustarme, desustanciaio! Descuelgo por sí es algo de la pobre mamá. Dígame, No, no. Lo siento pero se ha equivocado. ¡Asqueroso! Si no le pego a usted una bofetada por teléfono, es porque no me alcanza el hilo. Que no, que aquí no vive ninguna Pepita, que esta es una casa decente.

—Patrocinio, que te has pasao.

—¿Por decirle que le iba a pegar una torta por teléfono?

—No, por decir que esta es una casa decente, porque aquí no vive ninguna Pepita, cuando Zaragoza está llena de casas muy honorables, donde viven Pepitas y Josefinas, y hasta María Josefás...

—Pero es que ese tipo me ha preguntado que si aquí vive Pepita la cachonda y esta casa es muy decente para que viva ninguna mujer así. Y lo más raro es que sólo llaman en este plan cuando estás tú en casa.

—Pues tienes razón. No había caído.

—Cuando tu no estás, da gloria. Nunca suena el teléfono o sólo lo hace para darme buenas noticias de mamá. Anda, haz el favor de salir. Dame un respiro. Vete de casa a ver si me dejan en paz, como pasó ayer cuando te fuiste.

—Pero si donde mejor me lo paso es en casa contigo.

—¡Sal a tomar el aire! ¡Vete a dar una vuelta! Tengo el pálpito de que sólo dejará de sonar el teléfono, si sales de casa.

—Bueno, pues si me lo pides de esa manera, me sacrificaré.

*No vean ustedes la que se lió en un establecimiento de bebidas de un populoso barrio zaragozano, denominado "Casa Paracuellos" cuando Patrocinio, casada, de 46 años, pudo escuchar desde la cocina del bar, a la que tuvo acceso por ser amiga de la esposa del propietario, que las insufribles llamadas telefónicas correspondían a una argucia diaria de su propio marido, en combinación con sus amiguetes, para que así le permitiera salir a echarse unos vinos con ellos. Con un cucharón de hierro agredió a su marido y a otro individuo, teniendo que ser atendidos en un centro asistencial. Parte a la Comisaría y a esperar el juicio de faltas.*

BRUNET

Satisfacción entre los empresarios por el nuevo presidente de UCD

# «Rodríguez Sahagún es un hombre de empresa»

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— El pasado lunes por la tarde y ayer durante todo el día se apreciaba en diferentes estamentos empresariales de nuestra región un claro sentimiento de satisfacción por los resultados finales del congreso centrista de Palma de Mallorca. Más que por las relaciones de fuerza aparecidas en él, por la persona que a partir de ahora pasa a ser el "número uno" del partido mayoritario de España: Agustín Rodríguez Sahagún.

Como es público y notorio, Rodríguez Sahagún comenzó su carrera en la vida pública no con el mundo de la política, sino en el de la empresa, participando en la fundación —al poco de iniciarse el proceso de transición española— de la Confederación Española de Pequeñas y Medianas Empresas (CEPYME).

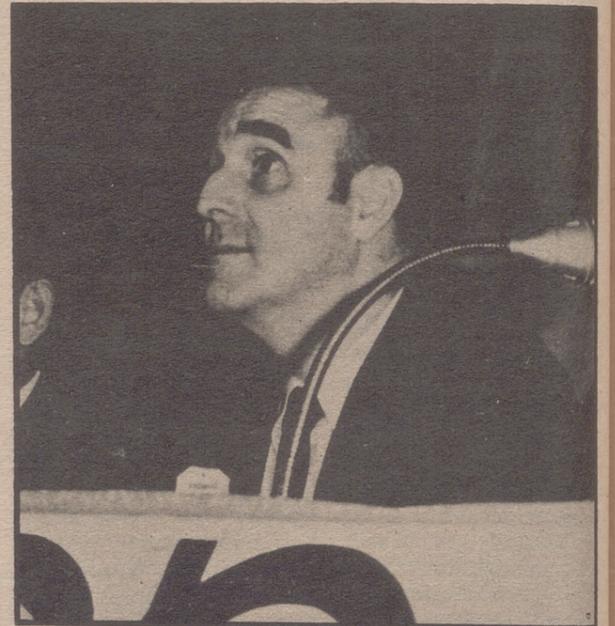
## EMPRESARIO EMPRENDEDOR

Ese mundo de las PYMES en nuestra provincia tiene hondas raíces, pues el movimiento empresarial de este tipo de industrias se remonta a bastantes años antes. En dicho proceso fundacional de CEPYME, junto a las empresas madrileñas, participaron muy activamente diferentes empresarios zaragozanos. El que resultó al final como presidente de CEPYME fue precisamente Agustín Rodríguez Sahagún, y junto a él, desde un principio, siempre estuvieron algunos de los líderes empresariales más conocidos de nuestra región.

Como anécdota vale la pena señalar que, tal como se nos indicaba en la noche del lunes, más de un conocido militante de UCD en nuestra provincia se apresuró, nada más conocerse la noticia de los resultados de Palma de Mallorca, a llamar a algunos empresarios para "recordar nuestra vieja amistad".

Lo cierto, anécdotas aparte, es que la elección de Sahagún como presidente de UCD —partido básicamente presidencialista— ha sido bien recibida en medios económicos de nuestra región. Pero el problema, según se nos indicaba, se trasladaba ahora a las posibilidades de trabajo real que tendría ese nuevo presidente. "De Sahagún sabemos dos cosas. La primera, que es persona eficiente, lo cual ya supone avanzar respecto a su predecesor. La segunda, que cuando vayamos a hablarle para plantearle cuestiones que nos interesan, nos atenderá; al menos nos recibirá, que también es un avance respecto a la anterior situación".

Ahora bien, los menos entusiastas sobre el nombramiento de Rodríguez Sahagún, a pesar de reconocer que les gustaba más como presidente centrista que Suárez, señalaban también que "no conviene olvidar que estamos hablando de un nombramiento en un partido político, no en la Administración del Estado. Obviamente, está claro que desde la Presidencia de UCD se puede influir mucho y se dispone de una palanca de poder no despreciable, pero también es obvio que nuestras principales preocupaciones como empresarios —las de carácter económico— no se van a solucionar desde ese cargo, sino desde la Vicepresidencia para Asuntos Económicos".



## LOS POLITICOS, A LA EXPECTATIVA

En medios políticos sin vinculación alguna con el mundo de la empresa, se temía que la entrada de Sahagún al frente del partido supusiera una serie desmedida de cambios en el funcionamiento operativo del partido. Nadie dudaba de la eficacia de Rodríguez Sahagún, "pero a lo mejor, su estilo de dirigir el partido difiere demasiado de la anterior etapa y empiezan a aparecer problemas en el funciona-

miento de las organizaciones provinciales y regionales de UCD".

En fin, que entre la militancia centrista de nuestra provincia existe amplia expectativa sobre las directrices que el nuevo presidente de UCD tiene previsto señalar al partido. Junto a ello, el empresario está, en la mayoría de los casos al menos, satisfecho del nombramiento. "Los hombres de empresa como Agustín saben buscar lo más importante siempre: la eficacia", decía a "A/e" un destacado industrial.

## Investigación sobre pintadas en el «campus» universitario

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres).— En la mayor parte de las facultades del "campus" universitario han aparecido pegatinas y pintadas bajo la denominación de CEDADE y con cruces gamadas, las cuales contenían entre otras las siguientes proclamas: "La razón está con nosotros", "La razón es nuestra nación", "Heil Hitler", "Fuera judíos", "Capitalismo es judaísmo", etc. Como consecuencia, fuentes oficiales han informado a "A/e", que se ha abierto un período de investigación para investigar las posibles responsabilidades derivadas del hecho y un expediente de sanción gubernativa a la organización firmante de los slogans.

## Comisión de Reorganización Municipal

# Traslado de servicios municipales

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— El pasado día 3 se reunió la comisión especial para el estudio de la reorganización municipal. Entre otros asuntos se decidió acelerar al máximo la realización de diagramas e impresos para facilitar los trámites de los ciudadanos que tengan que resolverse en la Casa Consistorial, así como una nueva señalización de las oficinas municipales y sus dependencias que en estos momentos proyecta la dirección de Arquitectura. Todos estos proyectos se enmarcan en la creación de una nueva oficina de información al ciudadano.

Respecto a la plantilla, se plan-

teó una previsión para el gabinete técnico de Tráfico y Transportes, así como su posible traslado al centro operativo de Casablanca. De todas formas, se ha considerado conveniente que un pequeño equipo permanezca en el Ayuntamiento para realizar la coordinación y resolver los pequeños problemas cotidianos. También se considera positiva la creación de una plaza para la subjeftura del gabinete con titulación de ingeniero de Caminos.

Por otra parte, se estudió la previsión de ampliar la plantilla del Cuerpo de Bomberos en 68 plazas,

dado que se proyecta la instalación de siete nuevos parques del cuerpo. Se decidió que las plazas se vayan creando a medida que las nuevas instalaciones lo requieran.

En cuanto a otras secciones, la Casa de Amparo permanecerá como hasta el momento, Proceso de Datos perderá una plaza y en Propiedades se ampliará con un auxiliar administrativo. Por último, se consideró acertado la supresión de la plaza de inspector general de Personal y se estudió la composición del servicio médico que queda compuesto por dos médicos y un ATS.

### 75 árboles destrozados en enero

ZARAGOZA, 11 (ARAGON expres).— Desgraciadamente los destrozos ocasionados por individuos incívicos en parques y jardines siguen siendo normales en nuestra ciudad. Según un estudio realizado por el servicio municipal de Parques y Jardines el pasado mes de enero se contabilizaron 25 árboles rotos, cinco llaves de paso, 12 válvulas de riego arrancadas sólo en el Parque del Tío Jorge. En el paseo de la Constitución dentro de una papelería fueron encontradas veinte toberas del sistema de riego. En el Cabezo Buena Vista una columna de piedra fue derribada y el busto que la coronaba ha desaparecido. En el parque de Torrero rompieron a golpes una arqueta y la llave de paso y la tubería de la misma.

Por último, en el Camino de las Torres robaron 76 rosales recién plantados, mientras que ocho grifos de fuentes públicas fueron arrancados de diversos puntos de la ciudad, catorce focos de fuentes luminosas cayeron bajo las pedradas y 50 árboles recién plantados fueron tronchados en las calles.

La delegación y los servicios técnicos de Parques y Jardines están sumamente preocupados por los daños ocasionados en solo un mes y solicitan de todos los zaragozanos que impidan estos actos aislados de gamberrismo.

### Una delegación comercial árabe en Zaragoza

ZARAGOZA, 11. (ARAGON expres).— Se encuentran estos días en nuestra ciudad, con vistas a la concreción de una operación financiera de importante volumen de inversión, los miembros de una delegación árabe, que están en conversaciones con el actual "staff" directivo de la Cooperativa de PYMES aragonesas.

Como se ha señalado en repetidas ocasiones, la Cooperativa de PYMES es la entidad empresarial con mayor volumen de intercambio comercial estable con los países de Oriente Medio. Son varias ya las operaciones de inversión allí gestionadas y tramitadas por la Cooperativa.

En relación con la actual visita a Zaragoza de los representantes árabes, días atrás podíamos saber que en breve se desplazarán a los Emiratos Árabes, Sudán y algún otro país del área, miembros de la Cooperativa, para analizar sobre el terreno los contratos en estudio y las obras que exigirían el cumplimiento de los mismos.

## Al Ayuntamiento ya han llegado denuncias verbales

# El posible fraude de los taxímetros

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— Entre 25 y 30 taxímetros "peligrosos" funcionan hoy en nuestra ciudad. Esto significa, ni más ni menos, que a cualquier zaragozano que coja un taxi que lleve un determinado taxímetro, le podrían estafar hasta un total máximo de 199 pesetas en una carrera. Pero debe quedar completamente claro que la única marca de taxímetros que pueden posibilitar esta estafa es la denominada EKAIN TX-E y que todo depende de la voluntad del taxista, así como que esta marca está homologada y se vende normalmente en el mercado.

Puestos al habla con el Ayuntamiento de Zaragoza para saber si habían tomado medidas al respecto, el concejal Luis Gascón manifestó a "A/e" que la Corporación no tenía competencias en el tema del control de los taxímetros, siendo la Dirección General de Industria la encargada del tema. A pesar de ello, destacó que ya habían llegado denuncias verbales al Ayuntamiento, poniendo de relieve la facilidad para manipular los taxímetros de la marca mencionada, al mismo tiempo que aseguraba que la Comisión de Servicios Públicos del Ayuntamiento había solicitado un informe de la Dirección General de Industria sobre el tema.

#### EL FUNCIONAMIENTO Y POSIBLE ESTAFA

El taxímetro electrónico marca EKAIN TX-E tiene ocho teclas en su parte inferior (cuatro correspondientes a las diferentes tarifas y las de "a pagar", "libre", "suplementos" y datos acumulados) y nueve dígitos luminosos en la parte superior (el primero a la izquierda señala el tipo de tarifa, los tres de la derecha los suplementos y el resto la tarifa por kilometraje).

El "quid" del fraude se encuentra en que este taxímetro a diferencia del resto permite acumular en plena carrera imaginarios suplementos a la tarifa kilométrica, sin que el taxímetro quede bloqueado. Si el taxista pulsa la tecla "suplemento", la cantidad resultante queda reflejada en los dígitos de la derecha. Una vez hecha esta operación, si se pulsa la tecla de "a pagar", dicha cantidad se suma a la que marca en aquel momento la tarifa kilométrica, la cual no queda bloqueada. Si se produjera el bloqueo, se evitaría el posible fraude, dado que al sumar los suplementos la tarifa kilométrica no

podría aumentar. Por eso, sin el bloqueo se pueden añadir fraudulentamente hasta 199 pesetas por carrera, que es la suma de todos los suplementos posibles.

#### SE PUEDE EVITAR LA ESTAFA

Como ha quedado reflejado, el mecanismo para realizar la estafa es muy sencillo. A lo largo de la carrera y en el momento que el pasajero está distraído, el conductor puede apretar disimuladamente la tecla co-

respondiente a los suplementos y el taxímetro añade el valor de estos suplementos al importe de la carrera. Pero la "picaresca" resulta mucho más fácil de aplicar cuando el usuario lleva consigo una maleta o un bulto considerable.

El hipotético taxista que está dispuesto a cometer la estafa suele colocarlo en el asiento delantero derecho,

**Usted puede comprobar fácilmente cualquier irregularidad**

**Las organizaciones de taxistas piden en ese caso una rápida denuncia**

#### INDICACION CORRECTA



#### INDICACION FRAUDULENTA



correspondiente al acompañante, de manera tal que el taxímetro quede oculto. De esta forma, todavía le resulta más fácil manipular el teclado y con un riesgo mínimo. Así, la persona que coge un taxi, puede llegar a pagar todo tipo de suplementos sin tener que hacerlo legalmente, a poco que se descuide.

Pero existen varias posibilidades para poder evitar este fraude. La más sencilla de ellas es la siguiente: teniendo en cuenta que todos los suplementos se con-

tabilizan en los tres últimos dígitos luminosos de la derecha (parte superior del tablero del taxímetro), si no los hay, los tres dígitos marcarán el cero pero, si se ha manipulado el taxímetro, en los casilleros de estos tres dígitos no habrá ninguna señal luminosa (habrán desaparecido los ceros).

Una vez que se ha presentado esta alternativa, el fraude no deja dudas. Por eso es conveniente que cuando se coge un taxi que lleve la

marca de taxímetro descrita, los ciudadanos estén pendientes de este importante detalle. Asimismo, deben tener cuidado cuando suben a un taxi y resulta que los tres dígitos de los suplementos están tapados con un espadrapo.

#### DENUNCIARLO INMEDIATAMENTE

Puestos al habla con representantes de los taxistas zaragozanos, indicaron a "A/e" que "en nuestra ciudad es muy difícil que este hecho se pueda producir; no obstante, es obvio que siempre hay personas desconfiadas en todo colectivo social y cabría la posibilidad de que algún taxista llevara a cabo esta estafa. No obstante, nosotros desconocemos por el momento que se haya cometido alguna vez esta infracción".

En el caso de que alguna persona considere que ha sido estafado por el procedimiento que hemos descrito, las mismas fuentes aseguraron que lo mejor es que "no se niegue a pagar lo que le diga el taxista pero que, al mismo tiempo, coja el número de taxi que está perfectamente visible en la puerta y curse la correspondiente denuncia a la Policía Municipal o a cualquiera de las organizaciones de taxistas que funcionan en Zaragoza".

## En marzo, asamblea general de la Confederación de Empresarios

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres). Para la primera quincena de marzo, según nos comentaban ayer fuentes del equipo directivo de la Confederación de Empresarios de Zaragoza, tendrá lugar la asamblea general ordinaria de dicha Confederación. Dos son los puntos importantes que se tratarán en la misma: la "memoria" de gestión que presentarán la directiva saliente y los presupuestos de la Confederación para el 81.

Está ultimándose el proyecto de presupuestos para el 81 —nos señalaban ayer nuestras fuentes informativas en la Confederación empresarial zaragozana—. Cuando éstos se encuentren listos a juicio

del equipo técnico, pasarán a consideración del Comité Ejecutivo, que posiblemente se reunirá a finales de este mes. Si el Comité los aprueba, se convocará la asamblea general para la primera quincena de marzo probablemente".

El tema de los presupuestos ordinarios normalmente no tiene ningún problema en su aprobación pero pasa a convertirse en tema importante en esta edición, porque en ellos deberá recogerse el pago de alquiler de los nuevos locales que, con toda probabilidad, inaugurará la CEZ antes del verano. Esos locales se encuentran en la primera planta del edificio "Roma" de la calle Santander, y en ellos hay previsto

espacio suficiente para poder acoger a todas las asociaciones y organismos "paralelos" a la Confederación que en estos momentos se encuentran desperdigados por diferentes despachos en la ciudad.

"Lo de los nuevos locales no tiene más problemas que los que podríamos considerar como normales en estos tiempos: algunos permisos, algunas modificaciones en los proyectos, etc... Aspectos sin mayor importancia, pero que retrasan las cosas".

Según se nos informaba, están incluso ya repartidos los espacios de los que dispondrá cada asociación en esa planta, y están previstos asimismo huecos para salas de

juntas pequeñas, unas salas más amplias para reuniones, y un gran salón para albergar asambleas mayores.

Respecto a la "memoria" de gestión, que también se presentará a la aprobación de la asamblea general ordinaria, tampoco se espera que aparezcan especiales problemas. "Aquí, como es lógico, cada cual tiene sus propias opiniones sobre aspectos concretos. Cada sector tiene su problemática específica a la que tiene que dar sus soluciones específicas y propias, pero tensiones fuertes y luchas internas no tenemos. Creo que el informe será aprobado sin problemas", señalaban nuestros informadores.

Por la Policía zaragozana, que solicitó datos de la Interpol

## Detenido un gitano que mató a otro en Francia

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— Habiéndose tenido conocimiento de la muerte en Perpignan (Francia) de un individuo de la raza gitana llamado Antonio Griñán, cuyo autor podría ser otro gitano residente en aquella localidad francesa, pero nacido en Zaragoza y que suele frecuentar nuestra ciudad, la Policía zaragozana solicitó datos de la francesa a través de Interpol-Madrid.

La Policía francesa confirmó que, efectivamente, en los primeros días del año en curso, se produjo una reyerta entre dos individuos de raza gitana y de origen español, en Perpignan, resultando muerto a consecuencia de un disparo, Antonio Griñán Reches, siendo el supuesto autor del hecho un tal Santiago Gabarre Utrera, natural de Zuera, que ocasionalmente viene a Zaragoza.

Practicadas amplias gestiones por los funcionarios dependientes de la Jefatura Superior de Policía de Zaragoza, se pudo localizar a un individuo totalmente indocumentado, cuyas señas físicas coincidían totalmente con las del citado Santiago



**Gabarre Utrera. Una vez trasladado a las dependencias policiales, se pudo determinar a través de sus huellas digitales que se trataba del referido Gabarre, quien al ser interrogado sobre los hechos relatados admitió ser el autor del disparo que causó la muerte de Antonio Griñán, según él, en el transcurso de una reyerta por motivos familiares.**

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— Cuando fuerzas del Puesto de Casablanca de la Guardia Civil efectuaban su servicio por las inmediaciones del Canal Imperial, al llegar a la altura del Barrio de Valdefierro, les infundió sospechas el turismo marca Seat matrícula SO-3512-B, y procedieron a identificar a sus ocupantes los cuales se encontraban semidesnudos. Resultaron ser F. G. R., de 38 años, natural de Borovia (Soria), que fue detenido por el supuesto delito de corrupción en las personas de dos menores, a los que

habría pagado mil y mil quinientas pesetas.

También fue detenido por Fuerzas del Puesto de Casablanca, C.A.E. de 50 años de edad, natural de Arnegui, (Francia), por el supuesto delito de violación.

En el interrogatorio al que fue sometido, puso de manifiesto que había cometido estos actos en siete ocasiones, amenazando a sus víctimas con una navaja.

### RECUPERACION DE MONEDAS DE GRAN VALOR

Fuerzas del Puesto de la Guardia Civil de Casetas, que practicaban gestiones para la detención de los autores de un robo cometido en un restaurante de Garrapinillos, descubrieron a tres jóvenes que se dedicaban a la venta de monedas de oro y plata, las cuales, con un valor aproximado de 1.805.600 pesetas, fueron halladas por estos jóvenes dentro del armario viejo de un corral.

## Paro técnico en el Centro de Enseñanzas Integradas

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres).— En una reunión celebrada el pasado día 4 por personal del Centro de Enseñanzas Integradas (anterior Universidad Laboral) de Zaragoza, se acordó llevar a cabo un paro técnico el lunes de la presente semana. Esta solicitud fue tomada después de analizar la situación de los Centros de Enseñanzas Integradas, con posterioridad a la promulgación del Decreto de octubre de 1980 por el que se extinguía

el INEI (Instituto Nacional de Enseñanzas Integradas).

En un comunicado hecho público por el personal del Centro de Enseñanzas Integradas se señala que "entre el personal de la antigua Universidad Laboral cunde, desde hace tiempo, gran malestar a causa del incierto destino que le espera. Por ello se pretende se lleven a cabo de inmediato las prometidas negociaciones con la Administración a fin de

solucionar el futuro de estos Centros y su personal".

Los perjuicios concretos que esta situación ya ha ocasionado, según la fuente citada, son una congelación salarial absoluta, no reconocimiento de la antigüedad correspondiente a 1980, salarios inferiores en sueldo y superior en horas de trabajo de los contratados, que dichos contratados no hayan recibido aún ningún sueldo desde octubre de 1980 y, por último, el incumplimiento

de los plazos previstos para la solución definitiva por parte de la Administración.

Con el paro técnico, el personal de las antiguas Universidades Laborales pretende llamar la atención de la Administración sobre la necesaria iniciación de las negociaciones, con el fin de que la adscripción prometida del personal a los organismos administrativos y docentes ya existentes en el país sea un hecho.

# GUIA COMERCIAL

\*\*\*\*\*

**ARTESANIA**

*artesanías*

**ANDREAS**

CHIMENEAS Y FORJAS ARTISTICAS

Asalto, 43. Teléf. 398270 ZARAGOZA

**BELLEZA Y PELUQUERIA**

**PABLO MILLAN**

ALTA PELUQUERIA MASCULINA Y FEMENINA

Pedro María Ric, 25  
Teléfono 21 76 52  
ZARAGOZA-8

NUEVO SALON EN:  
Plaza Ntra. Sra. de las Nieves, 8  
Teléfono 32 64 64

ALTA PELUQUERIA MASCULINA

**ENSEÑANZA**

**¡ATENCIÓN!**

Si escribes a máquina con velocidad, PERO HACES DEMASIADAS FALTAS, así no te colocarás ni aprobarás en oposiciones.

El remedio te lo ofrece el CENTRO DE ESTUDIOS

**AVANCE®**

con su método de "APRENDIZAJE INDIVIDUALIZADO"

Comenzamos ya nuevos turnos en clases individuales a todas horas, con máquinas Olivetti (manuales y eléctricas).

ACADEMIA AVANCE(R).  
Paz, 11 dupdo. Tel. 227088

**HOY ESPECIALMENTE**

**FOTOCOPIAS a 2 pts. DE ENCARGO a 3 pts. en el acto**

**IMPRESOS, REVISTAS, CIRCULARES, TRABAJOS DE OFF-SET**

**GORE**

Cortes de Aragón, 70  
Tef. 35.13.65  
Baltasar Gracián, 10  
Tef. 35.43.15  
ZARAGOZA

**FILATELIA**

**Manuel Duplá**

●

COMPRA-VENTA DE SELLOS MATERIAL FILATELICO SERVICIO NOVEDADES

●

Espoz y Mina, 34

Teléf 22 77 07  
ZARAGOZA

**FOTOCOPIAS**

FOTOCOPIAS a 2 pts. DE ENCARGO a 3 pts. en el acto

IMPRESOS, REVISTAS, CIRCULARES, TRABAJOS DE OFF-SET

**GORE**

Cortes de Aragón, 70  
Tef. 35.13.65  
Baltasar Gracián, 10  
Tef. 35.43.15  
ZARAGOZA

**JOYERIA**

**COMPRO ORO**

Joyería AINSA

Candalija, 6  
ZARAGOZA

ARA  
SA  
par  
ZARAGOZA  
ha sic  
unas  
nostal  
polém  
ración  
dan ta  
a Zar  
ha vol  
Mien  
gue, lo  
salón.  
res, sol  
dan la  
y las se  
una co  
entrevi  
de las  
be emp  
mayor  
ha acom  
las esc  
gente.  
uno m  
con un  
y unas  
rojas. C  
la barb  
le disim  
gruesos  
cha un  
con las  
dan die  
berá ser  
ta. Sav  
dades i  
ciso en  
CRISIS  
-El  
"El per  
poco a  
más el  
-El  
trágico  
ción gl  
sible a  
gica e  
época.  
cia voy  
la crisis  
crisis,  
y el p  
rica y T  
también  
teórico,  
algo re  
trata de  
lógico,  
da ide  
centrará  
un pens  
lación p  
Si pued  
una eti  
saque s  
mientos  
que ant  
lla imag  
te de D  
bles con  
tonces,  
concilia  
valores y  
¿CUAN  
CONFL  
-¿Q  
no surg  
do pare  
Yo c  
gente, e  
y en to  
enteran  
cuando  
tas y lle  
nando. I  
enterado  
la Sarr

SAVATER, un filósofo polémico para una época conflictiva

"No soy «terrible», y «enfant» cada año menos"

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres).— Fernando Savater ha sido siempre un "enfant terrible". Un filósofo de moda; unas veces adorado y protegido por la izquierda y otras denostado por su supuesta derechización. Savater es un hombre polémico. Que un pensador, que un filósofo despierte admiración u odio es algo casi impensable en este país donde abundan tan poco estos especímenes culturales. Savater ha venido a Zaragoza a dar dos conferencias. Como siempre, la gente se ha volcado en escucharle.

Mientras esperamos que llegue, los oyentes van llenando el salón. Universitarios y bachilleres, sobre todo. También abundan la gente de su generación y las señoras que no se pierden una conferencia. Se retrasa y la entrevista hay que hacerla antes de las ocho. Su intervención debe empezar justo a la hora. La mayor parte del público ya se ha acomodado en el salón, pero las escaleras siguen goteando gente. Por fin aparece, como uno más. Un poco despistado, con una chaqueta de pana clara y unas botas escandalosamente rojas. Con cara de niño travieso, la barba ya un poco canosa que le disimula una boca enorme de gruesos labios. En la mano derecha un gran sello de piedra azul con las iniciales "FS". Nos quedan diez minutos. La charla deberá ser apretada, pero no importa. Savater habla a unas velocidades increíbles y es muy preciso en sus contestaciones.

CRISIS

—El título de sus conferencias, "El pensamiento trágico", es un poco ambiguo ¿podría precisar más el contenido?

—El tema del pensamiento trágico trata de ser una valoración global de una postura posible ante la situación ideológica e histórica de nuestra época. En la primera conferencia voy a hablar de la idea de la crisis, de la ideología de la crisis, la crisis de las ideologías y el panorama de crisis teórica y lo que esta crisis supone también como planteamiento teórico, hasta qué punto hay algo real, hasta qué punto se trata de algún mecanismo ideológico, de una especie de coartada ideológica. La segunda se centrará más en qué significa un pensamiento trágico, qué relación puede tener con la ética. Si puede haber una ética trágica, una ética que de algún modo saque sus valores y sus planteamientos de lo irreconciliable que antes se conciliaba en aquella imagen. La dignidad, la muerte de Dios que eran inconciliables con una serie de cosas, entonces, si ante esa postura irreconciliable pueden surgir unos valores y una actitud positiva.

¿CUANDO NO HA HABIDO CONFLICTOS?

—¿Qué pasa con la filosofía, no surgen nuevas figuras?, ¿todo parece superado?

—Yo creo que la mayoría de la gente, esto pasa en la filosofía y en todos los demás campos, se enteran de que existen las figuras cuando las figuras ya son viejecitas y llevan muchos años funcionando. Realmente la gente se ha enterado, a lo mejor, de que existía Sartre pues pocos años antes

de que se muriera y llevaba funcionando mucho tiempo, y otros grandes pensadores como Adorno, Heidegger, etc, pues puede que hayan muerto casi sin tener eco más que en los especialistas. En este momento hay pensadores, como ha habido en todas partes y en todos los tiempos, hay una serie de figuras interesantes, quizá los planteamientos de filosofía tradicional, sistemáticos, clásicos, ya no se traten, pero hay una serie de pensadores que son muy valiosos en sí mismos y que no desmerecen de ninguna época. El hecho de que la época sea conflictiva no quiere decir demasiado, porque casi todas las épocas con conflictivas. Si echamos una mirada a los últimos doscientos años o trescientos años, ¿cuándo no ha habido una época en que no haya un conflicto de ideologías, de teorías, de situaciones políticas?

INFLUENCIA DE NIETZSCHE

—Se vuelve a hablar mucho de Nietzsche ¿es una moda?, o ¿no se puede hablar de modas en filosofía?

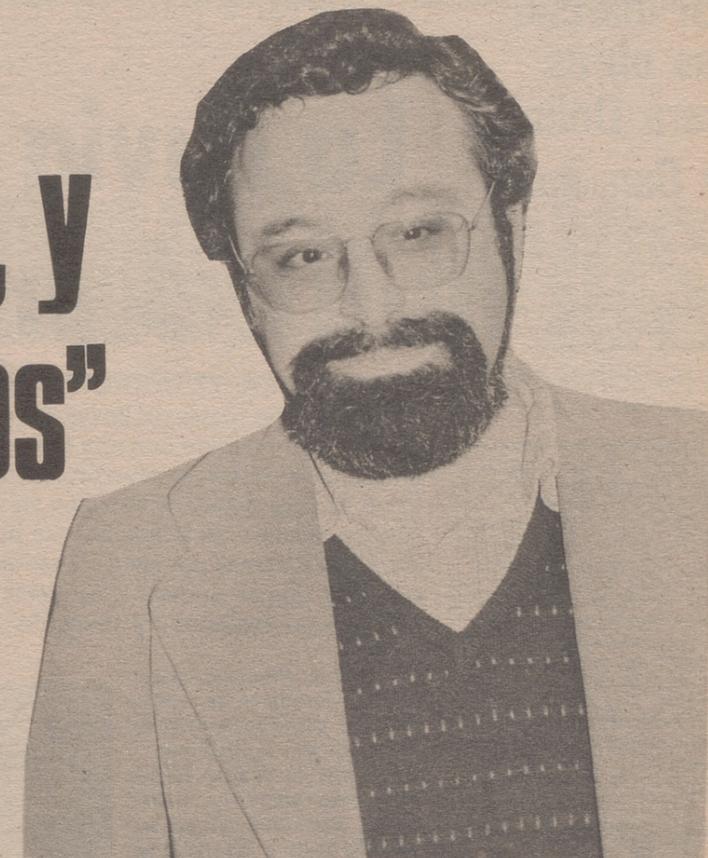
—Nietzsche ha tenido su momento de moda, supongo que en España es donde menos se puede hablar de la moda de Nietzsche porque aquí ha estado de moda siempre. Es de los primeros países en que se le empezó a traducir, a apreciar y a lo largo de los años prácticamente no ha habido épocas en que Nietzsche no haya estado considerado en España. Ha tenido una gran influencia en la literatura y menos en la filosofía profesional que en otros campos. Hay un estudio de Gonzalo Sobrejano de Nietzsche en la literatura española que revela que todos los literatos desde comienzos de siglo, los Baroja, los Azorín, han es-

tado influenciados. No es una cosa dedicada exclusivamente a filósofos profesionales. Por tanto, Nietzsche siempre ha estado de algún modo presente en el entorno cultural español. De hecho quizá hace ocho o nueve años, se volvió a poner de moda según una lectura francesa, es la que más influyó en el relanzamiento digamos de Nietzsche. Creo que sí, que tiene muchas cosas que decir entre otros muchos autores.

LOS GRANDES PROBLEMAS

—¿Por qué hay tan pocos filósofos en España?, ¿somos poco disciplinados?

—Profesores de filosofía hay muchos, pero filósofos pocos. En España, el pensamiento como tal no ha sido lo más apreciado. Por su parte, se han buscado siempre los recetas prácticas, inmediatas, se ha sospechado un poco de lo especulativo, no se tiene el vicio del "distingo", el vicio de la especulación, el vicio de la jerga que tienen los franceses —todos los franceses inventan un vocabulario nuevo prácticamente todos los años—, en España somos más tradicionalistas. En cambio, hay una insistencia en los grandes proble-



rechismo porque no manteníamos unas posturas ortodoxas, marxistas. Ahora vuelve a pensarse que a lo mejor soy un peligroso compañero de viaje....

UN AFICIONADO A LAS COSAS

—Y de verdad, ¿qué es Savater?

—¿Yo? Pues nada, soy un aficionado a estas cosas, un "philosophe" más en el sentido francés que en el alemán, que en el sentido grandioso de la palabra. Un filósofo, un señor que escribe en los periódicos, que pretende estar un poco en contacto con la calle, que pretende intervenir, que pretende decir cosas a la gente que

—Bueno, la calle hoy es la prensa, los periódicos, quizá un poco las conferencias. Sigue habiendo lugares especializados, las revistas, los seminarios de las universidades, las charlas a grupos muy reducidos, los simposios a alto nivel... Eso sigue siendo lo especializado. Esto de hablar un poco a la gente, de arriesgarse a estar en contacto con la gente, con las dudas, sigue siendo calle. Hoy que llueve, tener un techo no está nada mal. Esto es lo más parecido a la calle.

¿NUNCA ME HE ENCANTADO DEMASIADO

—¿Echa de menos aquellas conferencias semiclandestinas que usted daba recién expulsado de la Universidad?

—Todo tiene su encanto. Era otro tiempo.

—¿También desencantado?

—No, no. Estoy encantado, porque nunca he estado tan encantado como para desencantarme. A mí me divierten mucho las cosas, busco el lado gracioso, la parte positiva de las cosas. Me divierte dar conferencias ahora como me divertía entonces entrar por la puerta falsa.

—¿Se considera un "enfant terrible"?

—Terrible es muy difícil. Casi nunca me he considerado terrible ni nadie de los que me conocen me tienen por terrible, nunca. Desde luego "enfant" cada año menos.

—Usted no solo escribe de filosofía, sino de las cosas más peregrinas. Por ejemplo de caballos.

DESERTE DE LOS CABALLOS

—La filosofía es el tema que más he practicado, supongo que porque no había nadie en aquel momento en que yo empecé del modo que yo quería hacerlo. Mi primer intento de acercarme a un periódico fue en "Madrid", que me presenté para hacer crónicas de caballos. Es una vocación en mí mucho más antigua que la de filósofo. Realmente no es que deserte de vez en cuando de la filosofía para irme a los caballos, sino que en cierto modo deserte de los caballos para hacer filosofía.

El hombre de la cara de niño travieso que habla muy deprisa, de quien Aranguren dijo hace ya ocho años "es un chico brillante", se dirige con un sempiterna sonrisa al salón de actos. Los ojos pícaros e inquietos tras las gafas la chaqueta de pana clara y las botas escandalosamente rojas. Las ocho en punto, la conferencia va a empezar.

(Fotos: Consuelo Rojo)

● «Me gustan los sofistas porque hacían la filosofía en la calle»

mas, la muerte, la eternidad, la propia existencia de España... Ese tipo de cosas, no sé si gran filosofía, pero es filosofía, es nuestra filosofía.

—El profesor Savater pasó de ser el niño bonito de la izquierda, a raíz de su expulsión de la Universidad Autónoma de Madrid, a ser, poco menos, que la bestia negra.

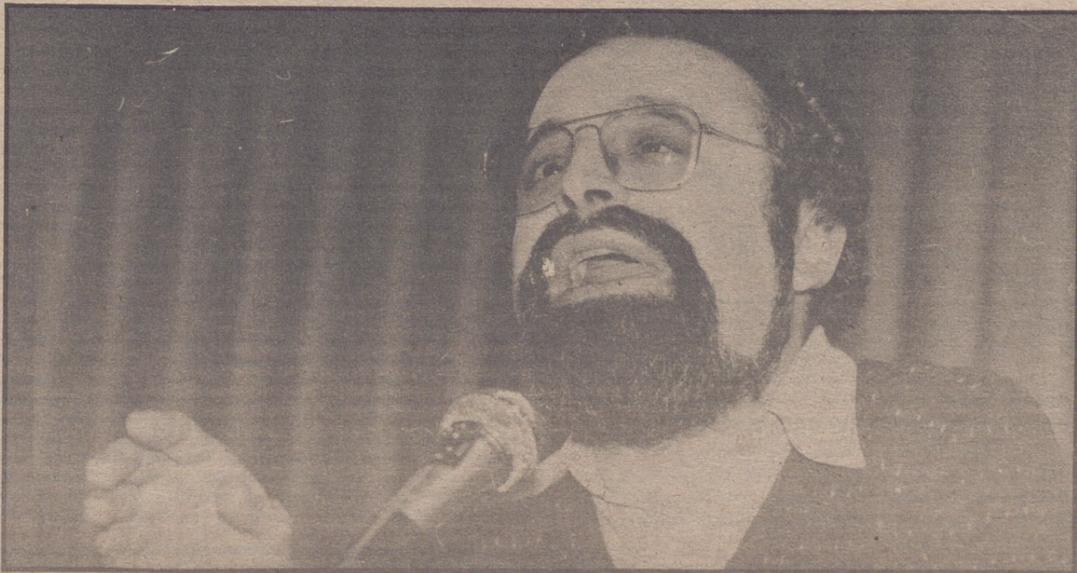
—Yo he sido siempre así, un poco bestia, no sé si negra. He pasado por todo, hace unos años con la época del Nietzscheanismo prácticamente éramos un poco las figuras de izquierdas porque habíamos sido expulsados. Por otra parte, sospechosos de de-

no lee normalmente cosas de la filosofía.

—¿Siempre enamorado de los sofistas?

—Sí. A mí los sofistas me gustan precisamente porque estaban en la calle, no como los grandes filósofos, Platón, Aristóteles que inventaron los lugares cerrados, la Academia, el Liceo, los sitios donde la gente se encerraba a filosofar. Los sofistas, en cambio estaban en la calle buscando a la gente en las ágoras, en las aceras. Eso de algún modo me divierte más que la idea de encerrarse en un lugar privilegiado.

—¿Usted hace filosofía en la calle?



## En marcha las obras para Delicias y San José

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres). — En la sesión de la Permanente celebrada en la mañana de ayer se concedieron numerosas licencias de construcción, si bien el asunto más destacable fue la aprobación de pliegos de contratación para la suabasta de obras en dos zonas de Delicias y del barrio de San José.

Estas obras se refieren a los proyectos de pavimentación y modificación de servicios que afectan a las calles Mariano Cardenera, Tarazona y a la plaza delimitada por las calles Mariano Cardenera, Barcelona y San Rafael. Las obras en San José afectan a José Galiay y Gascón Guimbar.

Las licencias de construcción concedidas se refieren a un edificio en Cesáreo Alierta para 99 viviendas, Osa Mayor, Duquesa de Villahermosa y La Luz. También se concedió el permiso municipal para la construcción de un campo de fútbol a petición del Stadium Casablanca.

## EN BREVE

### HERMANDADES DEL TRABAJO

El Movimiento de Hermandades del Trabajo de Zaragoza convoca a todos sus afiliados a la asamblea general anual que tendrá lugar el próximo día 13, a las siete y media de la tarde, en sus locales de Padre Manjón, 4-6.

### EXPOSICION PICTORICA

Del 14 al 28 del presente mes estará expuesta en la Sala "Aragón" del Banco de Vizcaya la obra pictórica del zaragozano José Andrés Alonso-Lej. Un total de 30 "telas" divididas en dos claros estilos: 24 cuadros figurativos y seis surrealistas.

### CORTES DE AGUA

La Dirección de Vialidad y Aguas del Ayuntamiento de Zaragoza anuncia corte en el suministro, de tres a cinco de la tarde hoy, en la calle Manuel Lañala, y de 9 a 11 de la mañana, en el Grupo de Viviendas "Agustín Gericó". De ocho a diez de mañana, jueves, en la Vía César Augusto, entre las calles Conde de Aranda y Torrenueva, también habrá corte del suministro.

Necesita para su recuperación entre 25 y 30 litros por metro cuadrado

# La lluvia caída ayer no soluciona el problema del campo

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres). — Después de más de tres meses sin llover, los agricultores aragoneses han recibido con una cierta frialdad las primeras lluvias que ayer cayeron sobre nuestra región. Y no es para menos si tenemos en cuenta que, según los mismos, sería precisa una precipitación entre 25 y 30 litros por metro cuadrado como mínimo para que se pudieran recuperar en parte nuestros campos azotados por la sequía.

Tanto la Unión de Agricultores y Ganaderos de Aragón (UAGA) como la Asociación Regional de Agricultores y Ganaderos de Aragón (ARAGA) manifestaron a "A/e" que la lluvia que caía no significaba nada o casi nada para el campo. "Tiene que llover mucho más para que el campo se recupere. Hay que tener en cuenta que la tierra está completamente reseca y con una costra muy fuerte; por eso, son necesarios muchos litros de agua para que la agricultura se pueda ir recuperando".

"Además —añadieron las mismas fuentes— hay muchas zonas que aunque lloviera en cantidad ahora, ya no se cogería cosecha alguna. El desastre lo tenemos encima. Respecto a otras zonas, todavía confiamos en que parte de la cosecha se pueda recuperar y coger unas cosechas mínimamente aceptables." Por otra parte indicaron que "por supuesto que el ver llover cambia un poco el panorama futuro, pero esto no puede arreglar ya la existencia de zonas agrícolas que tienen encima un verdadero desastre".

### POCA INTENSIDAD

"A esto hay que añadir —fi-

entre tres o cuatro meses para ver si nuevamente surge la hierba en nuestros pastos. Y, en este tiempo, si no recibimos apoyo pronto, este sector agrario puede entrar en un estado de gravedad máxima".

Por su parte, el Servicio Meteorológico informaba al mediodía de ayer que las lluvias iban a continuar hasta

la tarde de hoy, en toda la región aragonesa, aunque con poca intensidad. Por la tarde, se espera que pase el nublado y mañana que empiece a soplar el viento (cierzo). No obstante, para los días siguientes, el Servicio Meteorológico asegura que vendrán nuevas lluvias.

Asimismo, la misma fuente destacó que había llovido,

ayer en toda la región pero con poca intensidad y que se esperaba que esta fuera la tónica hasta hoy por la tarde. En concreto, al mediodía de ayer en el Jardín Botánico de Zaragoza sólo se había recogido medio litro de agua, en Calamocha 4, en Molina 3 litros, en Ejea 1 litro, en Calatayud 2 litros y, finalmente en Jaca 3 litros.



nalizan las citadas fuentes— que esta lluvia no va a tener ninguna repercusión para el ganado. Tenemos que esperar

## Junta de Gobierno de la Universidad

### El Ministerio pagará sus sueldos a catedráticos y agregados

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres). — En la última Junta de Gobierno de la Universidad, reunida el pasado viernes día 6, el rector informó sobre la retención de haberes ordenada por el Ministerio de Universidades e Investigación respecto de los Catedráticos y Profesores Agregados de las Facultades de Ciencias, Veterinaria y Derecho de nuestra Universidad. Tras las gestiones realizadas, el Ministerio ha ordenado el pago de los haberes retenidos a dichos profesores.

Seguidamente dio a conocer a los miembros de la Junta la resolución del Rectorado aceptando la propuesta de cese, como director del Colegio Mayor Universitario "Pedro Cerbuna", del profesor Viviente Mateu, que en su día fue presentada a la Junta por el vicerrector de Extensión Universitaria.

### REFORZAR LAS RELACIONES CON UNIVERSIDADES FRANCESAS

Comunicó después lo tratado en las reuniones de la Conferencia de Rectores (17.XII.80) y Consejo de Rectores (27.I.81), destacando de este último la aprobación de la creación del Instituto de Desarrollo Perinatal, en la Facultad de Medicina de nuestra Universidad; la conversión de la Escuela Universitaria de A.T.S. de Teruel en la Escuela Universitaria de Enfermería; y el Decreto de regulación de los estudios del Doctorado.

Las relaciones de nuestra Universidad con las del Mediodía francés fueron objeto de atención, informando el rector López Mateos acerca de la inmediata conclusión de un convenio con la Universidad de Pau, por el que se determinan las mutuas prestaciones académicas, docentes e investiga-

doras, y anunció la apertura de negociaciones con la Universidad de Toulouse en tal sentido. Informó de la reciente visita del alcalde y la Comisión Permanente municipal a la Universidad.

Como último de los puntos tratados por el rector, se refirió a la situación conflictiva que plantea el Hospital Clínico Universitario, informando detenidamente de las causas que la han motivado, de su desarrollo y del curso de los acontecimientos, de singular gravedad en un centro hospitalario.

### BECAS Y CONCURSOS

Por su parte, el vicerrector de Investigación informó acerca de la concesión de las Becas de Formación del Personal Investigador; de las ayudas otorgadas a los Departamentos para proyectos y celebraciones de carácter científico en el pasado año; y anunció la convocatoria del concurso de concesión de premios para la investigación científica y técnica, "Universidad de Zaragoza", cuyas bases se harán públicas inmediatamente.

En otro orden de cosas el vicerrector de Extensión Universitaria dio cuenta de la resolución adoptada por el Instituto Nacional de Asistencia y Promoción del Estudiante (I.N.A.P.E.), por la que los alumnos de la Educación Universitaria a quienes se les ha otorgado la Credencial de becario y no puedan obtener el título correspondiente por tener alguna asignatura pendiente del curso 1979 - 80, adquirirán pleno derecho a la obtención del mismo si aprueban las asignaturas pendientes en la Convocatoria Extraordinaria del actual mes de febrero.

Taller y asesoramiento técnico por una cuota reducida

## Instalado en Zaragoza el primer club de bricolage de España

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/expres). — Nuestra ciudad cuenta desde el pasado lunes con el Club Cultural del Bricolage, primero en su género instalado en España, y entre los primeros a nivel europeo.

Su promotor, Jesús Bosqued Ruesca, nos amplía la finalidad de este club.

—¿Cómo surgió la idea de formarlo?

—Me dí cuenta que actualmente el bricolage está en auge, pero tiene un impedimento: los pisos actuales son pequeños, y no dan para disponer de un taller propio. El bricolage, como posiblemente sabrá, reúne un conjunto de actividades que puede llevar a cabo cualquier persona que esté interesado en ello. En Europa el Bricolage ha adquirido un auge excepcional y es ahora, en nuestro país, cuando comienza a ser conocido a niveles populares.

Ante, la cada vez más

elevada carestía de la mano de obra en muy diversos oficios, hemos creído interesante la creación del Club Cultural del Bricolage, en el que, mediante la inscripción de unas modestas cuotas, podrán hacer bajo la experta dirección de técnicos especializados toda clase de trabajos.

—¿Cuál es la cuota y máquinas de que disponen?

—Se contará con tres secciones: a) máquinas estáticas b) máquinas electro-portátiles y c) maquinaria y manuales. Las marcas son AEG, Bosch, Cassals, Metabo,

Sandvik, Stanley, cada abonado tendrá derecho a un banco de trabajo, y un equipo completo de máquinas, así como el asesoramiento de un monitor durante las dos horas diarias que da derecho el ser abonado; la cuota, 750 pesetas mes, es muy baja, casi no cubrimos gastos de máquinas y luz, pero no está montado este club con vistas de lucro.

—¿Quiénes pueden ser socios?

—Desde los dieciséis años está abierto a todo el mundo.

—Creemos que es un club, en definitiva, que puede realizar una función de índole social y cultural que entendemos como muy interesante. Además todos los abonados tienen contratada una póliza de seguro médico mientras están dentro del club.

Los límites eclesiásticos de Aragón

# Hay que modificarlos



hablar de que Lérida en la historia se haya anexionado a Roda, sino simplemente que existe una interrelación mutua y una misma iniciativa por parte de ambos.

—Sí, efectivamente, es un obispado que, por un proceso histórico de Reconquista, se traslada des-

"La actual división eclesiástica es una especie de punto de apoyo para reivindicaciones catalanas", dice el párroco de Roda de Isábena. (Foto Calvo Pedrós)



miento por parte de la Iglesia de esta cultura ribagorzana y de no utilizar su lenguaje en sus ceremonias religiosas.

—Hay un dato que sin duda clarifica la situación. Estas gentes por de pronto no quieren que en ningún uso litúrgico se utilice el catalán, tanto en Roda como en Benabarre, en Tamarite o en Zaidín, y ha habido ocasiones concretas en las que hubo protestas serias ante la utilización del catalán en la liturgia. Otra cosa es que se hable la lengua propia de la población, pero esto entraña una dificultad para utilizar libros litúrgicos que respondan a cada una de las variedades locales lingüísticas. Pienso también que el problema está en el tratamiento que se le pueda hacer en base del arraigo de esta cultura y de una forma de hablar más hecha para el lenguaje de la calle que para convivencia comunitaria amplia. Situación provocada por la inexistencia de una literatura, difícil de establecer en una amalgama tan amplia. Sin embargo, la Iglesia no ha cuidado de una forma específica ni ha tenido en cuenta esta cultura de una manera particular. Habría que hablar por otro lado del sentimiento de inferioridad a que ha sido sometida esta cultura por parte de otras zonas provinciales.

—¿Qué diría José Lamiñana a los que argumentan el motivo eclesiástico como dato para la incorporación a Cataluña?

—Yo siempre he pensado que la división eclesiástica actual es una especie de punto de ensayo que tiene Cataluña para reivindicar una cosa que en un tiempo y muy provisionalmente fue suya, y como la situación está allí en pleno siglo XX, es la oportunidad que existió pero que no tiene ninguna argumentación de tipo histórico válido. Yo creo que es una especie de oportunismo, pero que responde a valoraciones puramente negativas. O sea, yo creo que hay una falta de presencia de los organismos oficiales, no a niveles puramente locales como es el caso de Benabarre, sino a niveles de toda la Ribagorza y que esa falta de presencia operativa debe cambiarse por un tratamiento normal como debe darse a toda zona. Pero creo que en la zona fronteriza debe cuidarse mucho más. La situación origina que haya brotado este movimiento que podría ser no el último y podría extenderse de no tratarse como debería tratarse en la primera aparición.

ZARAGOZA, 11. (ARAGON/expres, por Rafael BARDAJI).— Dentro de la polémica planteada durante los últimos quince días por la situación creada en la zona de Benabarre y que parece ya finalmente aclarada, es necesario aportar argumentos para una mayor clarificación del tema y por tanto positivo será conocer la postura de los sectores eclesiásticos, dada la circunstancia de pertenecer varias zonas de Ribagorza, la Litera y Bajo Cinca a la diócesis de Lérida. Argumento que podría servir en algunos momentos para unos posibles deseos anexionistas de Cataluña.

Y dentro de este esquema, nada mejor que acudir a José María Lamiñana de Alfaro, párroco de Roda de Isábena, arcipreste de Ribagorza occidental y delegado de la parte perteneciente a la Diócesis de Lérida en la comisión de límites que estudia la posibilidad de incluir estas en las diócesis aragonesas, e incluso la posibilidad de crear una diócesis nueva que por sus especiales condiciones abarque estas zonas. José María Lamiñana es suficientemente conocedor de esta problemática entre otras cosas por haber nacido en un municipio del valle del Isábena y haber ejercido asimismo su actividad pastoral en varias localidades de estas comarcas.

—La primera pregunta que le formulamos a José María Lamiñana va dirigida hacia un tratamiento del origen de esta situación de división eclesiástica.

—Tiene su origen en Roda, obispado de reconquista de la época árabe y se funda cuando los condes

de Ribagorza adquieren la independencia del condado respecto a Tolosa. Entonces se crea el obispado de Roda en el 957. Este obispado crece a medida que la reconquista va avanzando. Hay un momento en que el obispado se inclinará hacia Barbastro pero con dificultades con Huesca ejercerá su influencia hacia Lérida. El Papa Pascual II será el que concederá al obispo de Lérida la ciudad reconquistada de Lérida. En el año 1149 el último obispo residente en Roda Guillermo Pérez de Rábitas toma posesión de Lérida y vendrá a llamarse históricamente obispado de Roda-Lérida hasta la época de Isabel II en el siglo XIX en que ya desaparece históricamente toda la estructura del obispado de Roda. Así pues y desde esta fecha hasta la actualidad, las zonas orientales de las comarcas de Ribagorza y de la Litera quedarán anexionadas al obispado de Lérida.

—Entonces no se puede

de Roda a Lérida, en tanto los obispos de estas dos poblaciones ostentan las mismas atribuciones con cabildo en las dos catedrales. Situación que existirá hasta la época de Isabel II en 1835 y ya entonces desaparece lo típicamente administrativo del Obispado de Roda.

—¿Nos podría describir el límite geográfico actual de la zona perteneciente a la Diócesis de Lérida?

—La divisoria empieza prácticamente en Aneto. Va dejando el río para internarse en el Isábena; coge todo el Isábena hasta llegar a Graus que no pertenece; continúa por la sierra de Estadilla; desciende hasta Monzón; cruza el río Cinca, se llega hasta el Alcanadre; vuelve a coger la ribera del Cinca de derecha a izquierda hasta Torrente del Cinca, incluidos Candanos y Peñalba. En Torrente se determina el límite del Obispado de Lérida en Aragón, y ya se introduce en territorio de Cataluña.

## EL TESORO ARTISTICO

—Esta situación ha motivado una serie de problemas en lo que se refiere al tesoro artístico aragonés que por estas circunstancias —nos señala José Lamiñana— ha visto desaparecer parte de su riqueza que se encuentra en el Museo Diocesano de Lérida, así como toda una serie de documentos de indudable valor documental. Y éste sería el caso, por ejemplo, de Roda de Isábena. Ya en la época de la reconquista de Lérida, Guillermo Pérez Rábita se llevó una serie de valores incalculables para la fundación de Lérida, que luego no han sido recuperados.

—Entretanto ya de lleno en la problemática a la que nos queremos dirigir, le preguntamos al párroco de Roda de Isábena, como persona nacida en esta zona, si se puede hablar de una cultura autóctona o si es aragonesa o catalana.

—A esto nosotros le llama-

mos cultura de influencia catalana. No le queremos llamar catalana, porque quizás no es el nombre exacto. Tenemos una cultura marcada por la lengua y esto es indiscutible, no porque el ribagorzano sea el catalán, sino porque al ser el ribagorzano un lenguaje fronterizo, y además ser una lengua de una zona muy delimitada y con poca riqueza histórica, en tonces, este lenguaje ha sido influenciado por idiomas, tanto del aragonés como del catalán. Y sabemos por otra parte que muchas raíces vienen directamente del latín sin ningún intermedio ni aragonés ni catalán. Es una zona colgada entre dos regiones. Porque si es cierto que no es Cataluña, muchas veces ha pasado como si no fuera Aragón.

## DESCONOCIMIENTO DE LA ZONA

—Sin embargo, podríamos hablar del desconoci-

- La zona de Ribagorza, La Litera y el Bajo Cinca pertenecen todavía a la diócesis de Lérida
- Esta situación ha posibilitado la «fuga» a Lérida de obras del tesoro artístico aragonés

# EL CULTIVO DEL OLIVO SE ACABA EN HUESCA

**E**l olivo está en la historia de Aragón. Está en la poesía cantada de Joaquín Carbonell y José Antonio Labordeta. Puede sin embargo que haya llegado la hora de cambiar el tiempo verbal: el olivo estaba. La infrenable depreciación de este cultivo coloca a los campesinos que han venido recolectando desde siempre ante la alternativa de abandonar su cosecha. Para hablar de este problema contactamos con el presidente de la Cámara Local Agraria de Adahuesca, don Lorenzo Pardina Escartín.

—Adahuesca es una de las zonas con más tradición olivarera en la provincia de Huesca. En base a esa raigambre y a su representatividad como presidente de los agricultores locales, nos gustaría que refiriera la situación del olivo en el Altoaragón.

— El olivo ha dejado de ser rentable. Eso está claro. El único motivo que encuentro para que sigamos apegados a su cosecha es el sentimentalismo. Nuestros abuelos lo plantaron, nuestros padres los trabajaron y toda esa carga emocional

● «Ha dejado de ser rentable», asegura el presidente de la Cámara Agraria de Adahuesca

hace difícil que abandonemos, pero no va a haber otra solución: su cultivo es caro de mano de obra, exige abonos costosos y el tiempo de la recogida es el peor de todo el año. Si además los precios no compensan en absoluto....

— ¿Cómo se ha llegado a esta situación?

— Las causas son complejas y están enlazadas a la situación general del cultivo, aun cuando se concretan en los aspectos que le refería en la anterior contestación. Así las cosas, y al no ver claro su futuro, intentamos probar otros cultivos donde la maquinaria juega el papel preponderante, evitando así por entero el esfuerzo físico que exige la recogida de la oliva.

— Sin embargo, la fatiga no sería demasiado obstáculo si las ganancias justificaran el trabajo desarrollado, pero parece que tampoco los beneficios son demasiados.

— Cierzo, cierto. En otros puntos de España y aquí también, observamos cómo aquellas grandes extensiones repletas de olivares dejan paso a los campos de cereal. Es lógico: si colocamos en la

balanza ventajas e inconvenientes de uno y otro cultivo, la diferencia es abismal a favor de los cereales. El olivar, lo digo con todo el dolor, está llamado a extinguirse.

— Sus últimas palabras exigen una ampliación, una respuesta concreta. ¿Muere el olivo en la provincia de Huesca?

— Terminantemente, sí. Los consumidores y los productores en la parte que nos toca, vamos a tener que resignarnos a usar aceites de girasol o de semillas. Por esa costumbre inmemorial de cocinar con aceite de oliva —como todas las costumbres arraigadas, difícil de eliminar— se mantiene el cultivo de olivo. Pero acabará sin remedio en un corto periodo de tiempo. Los trabajadores además no estiman esta labor, prefieren cualquier otra de las que se realizan en el campo; tampoco los parados tienen muchas ganas de llevarla a cabo. A mí me gustaría que la cosa cambiara, pero a fuer de equilibrado y realista dudo que suceda de este modo.

— Adahuesca se vio asolada recientemente por una racha de vientos huracanados que afecta-

ron a los diferentes cultivos obligando a la Corporación a solicitar la colaboración de los organismos provinciales.

— No hemos pasado tanto miedo en nuestra vida. Fue impresionante: se fue la luz y aquella oscuridad mezclada con el silbido del viento y el entrecocar de puertas y ventanas, tejas y canaleras, produjo una escena que parecía hecha al dictado del mismo Dante. Los daños materiales no fueron menores: en el suelo quedó el 75 por ciento de la oliva que junto a las heladas y sequía que vienen castigando al cereal, tienen nuestro porvenir económico de un negro subido. Como primera medida nos hemos dirigido al gobernador Civil y a la Cámara Agraria Provincial con amplia información de nuestras pérdidas. Se nos recibió con una disposición muy favorable a nuestras peticiones. Ahora nos queda esperar y que, por otra parte, perduren las lluvias que se han iniciado hoy después de tanto tiempo.

Equipo R.-J.

## Jornadas montañeras de Barbastro

HUESCA, 11. (ARAGON/expres). — Continúan celebrándose en Barbastro las Jornadas Montañeras que organiza el Grupo de Montañeros de Aragón, de la ciudad del Vero, con la colaboración de Peña Guara y el Instituto Aragonés de Antropología. Ayer, y presentada por el IAA, tuvo lugar una proyección comparativa sobre el "Altoaragón, ayer y hoy". Para hoy miércoles, está previsto el tema "Alto Pirineo", proyección de diapositivas sobre la montaña presentada por su autor, Evaristo Reulas. Mañana, día 12, se proyectará la película de la "Expedición Altoaragonesa a los Andes del Perú".

### CARTELERA

(Miércoles, 11)

ODEON. — 7,30 y 10,30. Estreno. Único día. "W" SUSPENDE MAS ALLA DE LAS PALABRAS. Color. (Mayores de 18 y de 14, acompañados).

AVENIDA. — Cine - Club Peña Zotti. 7,30 y 10,30. LA BATALLA DE ARGEL, de Gillo Pontecorvo. Sólo socios.

Pese a los nervios y a los negativos

## EL HUESCA, HACIA ARRIBA

En el Huesca del pasado domingo hubo de todo. Primera parte para olvidar. Es el problema derivado de los negativos. Bastante mejor luego. Garde seguro bajo los palos. Otazu, irregular. Acabó siendo uno de los destacados. Abad cumplió en el tiempo que estuvo. Su sustituto Luisito, anduvo bastante desorientado. Pedro algo lento, al igual que César, pero ambos muy seguros atrás. Comienzo con "caracoleos" y espectacularidad de Petón, para bajar bastante en el primer periodo. En la segunda tuvo mas acierto en el marcaje de sus contrarios. Camarón fue, en la última media hora, el jugador que todos queremos. Estuvo bastante bien, no so-

lo para atacar, sino también defendiendo. Sebas se mostró como el más fuerte de los centrocampistas. Realizó uno de sus mejores encuentros como azulgrana. Bien marcado y algo desamparado. Lesaos poco pudo hacer, aunque en la segunda parte subió en su nivel de juego. Lafita, algo renqueante, rindió a tope en la fase final. Marcó dos goles y trabajó como nadie. No fue el Lafita de otras tardes, pero sí habría que incluirlo en el grupo de los destacados. El debutante Ornad, salvo un precioso cabezazo, pasó desapercibido. Habrá que esperar. De todas formas, si va tan bien de cabeza, ¿por qué saca los córners? Banderás trabajó como el resto en el escaso tiempo que estuvo sobre el césped. Dos puntos más, en suma, y discreto partido. Si se van asegurando los puntos de casa, habrá que ir sacando alguno por allí. Se puede lograr. De lo que no cabe duda, es que el Huesca va hacia arriba. Con menos negativos, habría menos responsabilidad y nervios y el juego sería mejor. A ver si en los compromisos que se acercan, logran los oscenses arrancar algún positivo lejos de su feudo.

MIGUEL

## F. GIL STAUFFER

Si tiene mobiliario delicado y objetos de arte, utilice nuestra organización. Somos especialistas en mudanzas nacionales e internacionales por tierra, mar y aire

### GUARDAMUEBLES

Gran Vía, 36 - Teléfonos 223910 - 211810

## PUNTO DE PLUMA

### ¡AL FIN!

**A**l fin Mariano Medina fue San Mariano Medina. El hombre del tiempo dio con el pronóstico. Lo dijo y acertó: llueve. En Huesca llueve. Lo habían vaticinado esos ingenios populares, émulos del genial Pedro Saputo, que parecen olfatear la borrasca. Son casi tan infalibles como la legendaria Pitonisa de Endor, pero en este caso el personal no las tenía todas consigo. Tanto tiempo sin llover empezaba a hacer dudar de que siguiera existiendo semejante fenómeno meteorológico.

Sin que llegara a las cotas críticas que padecen Badajoz, Las Palmas de Gran Canaria y otros puntos del sur de la Península, el Altoaragón empezaba a resentirse ante la escasez de agua. El abastecimiento estaba asegurado en todas las zonas, pero la agricultura se veía seriamente amenazada. La lluvia, pues, no ha podido ser más oportuna. El pre-Pirineo y los Sotomontanos pueden repetir la importante cosecha del año pasado a poco que se mantenga el cielo en postura de dádiva. El ciclo vegetativo de los cereales necesitaba, justamente, el riego que empezó ayer. Monegros, como siempre, es otro cantar. Desde septiembre no había caído ni una gota. Habrá que esperar a las fechas próximas pero puede que los sembrados monegrinos repitan también su fracaso de la cosecha anterior.

Podía haber sido una gran catástrofe. Ahora hay menos posibilidades e irán disminuyendo si continúan las precipitaciones. Bien, mejor así. Más vale ver el trigo en nuestros campos y recogerlo después, que acudir a Madrid para que cosan el agujero con subvenciones. Pero afortunadamente, hay un estudio sobre los recursos hídricos superficiales de la provincia que lanzó a la estadística una cifra que avalaría cualquier petición ante la Administración Central: de todo el agua que "produce" el Altoaragón, sólo el doce por ciento se queda en la provincia. Con el cien por cien no habría escasez nunca. Seguro.

ROCATALLADA

## CONSTITUCION DEL PAR EN FRAGA

HUESCA, 11. (ARAGON/expres). — Según noticias que han llegado hasta nuestra redacción es muy posible que en fecha inmediata quede constituido en Fraga el Comité Local del Partido Aragonés Regionalista. Esta es la conclusión a la que se ha llegado después de las últimas reuniones que se han venido celebrando, alguna de las cuales fue presidida por el propio Hipólito Gómez de las Rocas a quien acompañaban en esa ocasión don Javier Albo, concejal del Ayuntamiento de Zaragoza por el PAR y el señor Martínez Muñío. El menciona-

do encuentro tuvo lugar en un hotel fragatino con la presencia por parte local de don Jesus Muniesa, militante del Partido. Estaban igualmente don Andres Casas, don Miguel Campillo, don Ricardo Mateo y don Juan Arnaú.

De fructificar las gestiones mantenidas en la zona bajocinqueña, el PAR colocaría un importante punto de apoyo en el asentamiento de su infraestructura provincial que pretende configurar partiendo de comités locales, agrupados a su vez en otros de carácter subcomarcal.

## QUINCE COMPROMISARIOS DE HUESCA AL CONGRESO DE ALIANZA POPULAR

Durante los días 13, 14 y 15 del presente mes de Febrero se va a celebrar en Madrid el IV Congreso Nacional de Alianza Popular.

Con este motivo, la organización aliancista en Huesca desplazará quince compromisarios que según fuentes del propio colectivo altoaragonés, defenderán diversas enmiendas a las ponencias programadas. Los hombres de don Antonio Laclota objetarán algunos aspectos de la ponencia "Familia y Educación", solicitando mayor apoyo moral y material a la familia, libertad de enseñanza y una

firmes negativas al divorcio. Ante la ponencia "Política Nacional", Alianza de Huesca pide la definición del partido como "no clasista, defensor de la unidad de España y concepto de Patria, de la economía de libre mercado, de la familia, del humanismo cristiano, de las libertades individuales y a la búsqueda, en definitiva, de una sociedad más justa e igualada." El paro y el acentuamiento de la vocación social del partido son otros de los puntos que pondrán sobre la mesa del "Mellá Castilla" los compromisarios oscenses de Alianza Popular.

## ASOCIACION DE VICTIMAS CIVILES DE GUERRA

Si padeces alguna mutilación a consecuencia de la guerra, sea cual sea la fecha del accidente, afíliate a esta Asociación para defender nuestros intereses comunes. Escríbenos al Apartado de Correos 42.044 de Madrid.

# 24 HORAS

## FALLECE HERIDO EN ACCIDENTE FERROVIARIO

BILBAO, 11 (Efe).— En la ciudad sanitaria de Cruces en Baracaldo falleció Isaac Urbesalgo Unzueta, que resultó herido en el accidente ferroviario registrado en Elgoibar (Guipúzcoa) el pasado día 12 de enero.

En dicho accidente murieron tres personas y veinte resultaron heridas, al descarrilar un tren de la línea Bilbao-San Sebastián, de vía estrecha.

## BOTIN DE UN MILLON DE PESETAS

BARCELONA, 11 (Efe).— Unos desconocidos, según las primeras impresiones en número de cinco, atracaron ayer una sucursal de "La Caixa", en la Gran Vía de Carlos III, de Barcelona, llevándose un botín que se calcula en algo más de un millón de pesetas.

Los autores del atraco, armados con pistolas y con la cara tapada, irrumpieron en la sucursal en un momento en que dentro de la misma se encontraban 10 clientes y siete empleados a los que obligaron a tenderse en el suelo.

## HERIDO TRAS UNA DISCUSION DE TRAFICO

MADRID, 11 (Logos).— Francisco Garrido Martín, de 22 años, ha resultado herido de gravedad por los disparos efectuados por un individuo no identificado con el que mantuvo una discusión por un incidente de tráfico.

Según informan fuentes policiales, el agresor se presentó en el almacén donde Francisco Garrido trabaja, armado con una escopeta, y disparó tres veces contra su víctima.

El arma ha sido recuperada y el agresor está siendo buscado por inspectores de la comisaría de Carabanchel y de la Policía Judicial.

## ROBO SACRILEGO EN PALMA DE MALLORCA

PALMA DE MALLORCA, 11 (Logos).— Un robo sacrilego ha sido perpetrado en la iglesia parroquial de Binisalem. Los autores abrieron el sagrario y se apoderaron de dos copones que contenían las sagradas formas y de la sacristía se llevaron después otros tres copones, cinco cálices y una corona de la Virgen.

Según declaró el párroco, es incalculable el valor de lo robado, pues se trata de piezas de orfebrería de oro y plata, la mayoría con incrustaciones de piedras preciosas. No han podido ser recuperadas las sagradas formas.

**A teoría es que Lord Lucan entró en la residencia de su mujer a oscuras, por la noche, y confundió a la niñera de sus hijos con ésta, golpeándola con una barra de hierro. A los gritos de auxilio de la niñera hizo acto de presencia la Condesa**

**Lucan, siendo también golpeada pero logrando huir. ¿Qué hizo después Lord Lucan? Nadie lo sabe. El caso sigue abierto porque, como diría Agatha Christie, para cerrarlo definitivamente hace falta un cadáver: el suyo. Y éste no ha aparecido.**

Un reto pendiente para Scotland Yard

# ¿Está vivo o muerto Lord Lucan, el aristócrata asesino?

LONDRES (Julie BENSON).

DESDE hace cinco largos años Scotland Yard busca sin desaliento a Lord Lucan, conocido como el Lord asesino, un conocido aristócrata británico que a finales del año 1974 —concretamente en el mes de noviembre— asesinó a la niñera de sus hijos, Sandra Rivett, de veintinueve años, e hirió de suma gravedad a su esposa la condesa Lucan. Por aquellas fechas el presunto asesino contaba treinta y nueve años de edad y gozaba de gran popularidad en los medios aristocráticos londinenses.

Lord Lucan vivía separado de su esposa desde hacía un año. Ella residía en una lujosa mansión del lujoso barrio de Belgrave y la niñera muerta entró a su servicio tan sólo unas semanas antes. El trágico suceso se descubrió cuando la condesa salió a la calle gritando, envuelta en sangre a causa de fuertes golpes en la cabeza y cuello. Fue trasladada urgentemente a un hospital y posteriormente la policía descubrió el cadáver de la niñera en la planta baja de la casa, donde todavía estaban los tres hijos del conde, Lady Frances, de diez años, lord Bingham, de ocho, y lady Camila, de tres.

La niñera había muerto a consecuencia de los golpes producidos con un trozo de tubería de plomo, el mismo con el que había golpeado a la condesa. Esta prestaría posteriormente declaración a la Policía, que rápidamente ordenaría la caza y captura del aristócrata.

Aparecería el automóvil en el que Lord Lucan había viajado ese mismo día —y que le había prestado un amigo— pero no se pudo dar con su paradero. Se dijo que se había fugado a Fran-



cia, pero también hubo rumores de que, tras su ataque homicida, se había suicidado en las turbias aguas del Támesis. El río fue rastreado... pero Lord Lucan no apareció, ni vivo ni muerto.

Lord Lucan no fue acusado formalmente de asesinato por parte de Scotland Yard, pero se sospechó rápidamente de él por haber desaparecido de la residencia en la que vivía y por no volver, desde la misma fecha de au-

tos, por los lugares que solía frecuentar. La interrogante sigue en pie: ¿Se suicidó tras haber atacado a su esposa y a la niñera de sus hijos o huyó a un país desconocido?

Lord Lucan, treceavo conde del mismo título, era muy conocido en los medios deportivos ingleses por su afición a las competiciones de canoas-automóvil y al deporte del "bobsleigh". En el año 1966 el director cine-

matográfico italiano Vittorio de Sica lo descubrió jugando en el Casino de Delaunoy y le ofreció un papel cinematográfico al lado de Shirley McLane, pero las pruebas no dieron el resultado apetecido. Era un hombre alto, apuesto y simpático al que todos apreciaban. Tras su divorcio se manifestó muy triste por no estar con sus hijos. Uno de sus más íntimos amigos, dueño de un casino de Londres del que Lord Lucan era asiduo cliente, afirmó: "La pérdida de sus hijos fue sin duda el motivo que alteró el carácter siempre jovial de Lord Lucan. Si fue él el asesino, pienso que el crimen de la niñera Sandra Rivett fue circunstancial, una mera equivocación".

De igual manera opinó la Policía. Lord Lucan habría entrado en la mansión a oscuras guiándose tan sólo por su conocimiento de la casa. Sandra Rivett quizás bajase a recoger algo y él, confundiendo a la niñera con su mujer, la atacó con la barra de plomo. Quizá los gritos de la inocente víctima atrajeron a la condesa y Lord Lucan, al darse cuenta de su error, la atacó también pudiendo huir ella, ensangrentada, a la calle, en donde pidió auxilio.

¿Está muerto realmente Lord Lucan? No nos cansaremos de hacernos una y otra vez la misma pregunta. En el hotel en el que se hospedaba dejó una notable suma de dinero así como diversos objetos personales. Con el paso del tiempo se pudo observar que sus entes bancarios —debidamente controladas— seguían inmóviles. Desde el día en que miles de policías y perros adiestrados buscaron vivo o muerto a Lord Lucan hasta la fecha han pasado cinco largos años. El caso no se ha cerrado definitivamente porque, como diría Agatha Christie, para eso hace falta un cadáver: el suyo.

Al volcar el camión en que viajaban

## UN SOLDADO MUERTO Y SIETE MAS HERIDOS EN JEREZ

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 11 (Efe).— Un soldado ha resultado muerto y un teniente y otros seis soldados sufrieron heridas de diversa consideración al volcar el camión militar en el que viajaban.

El suceso ocurrió a la altura del kilómetro 35 de la carretera nacional 344, en las proximidades del bosque, cuando el camión y sus ocupantes tomaban parte de unas maniobras militares en la sierra de Grazales.

A consecuencia del accidente falleció en el acto el soldado José Merino Almagro, y su compañero Joaquín Americh Casademont sufre lesiones de carácter grave.

El resto de los ocupantes del vehículo, el teniente Miguel Servilla Lupión y los soldados Anselmo Aliaga Carrera, Mario Vilches Jiménez, Ramón Torras Oliva, Juan Madariaga Ruiz y Jorge Blazquez Morato, sufren lesiones de menor consideración.

Todos los heridos fueron trasladados a la Residencia de la Seguridad Social jerezana, donde Joaquín Americh quedó ingresado en la UVI, mientras los restantes, una vez asistidos de urgencia fueron conducidos al hospital de San Carlos en San Fernando y al hospital militar de Cádiz.

El teniente y los soldados pertenecen a la compañía de operaciones especiales con base en la localidad gaditana de Tarifa.

MADRID:

## Nueve detenidos por tráfico de drogas duras

MADRID, 11 (Logos).— Nueve personas han sido detenidas en relación con un presunto tráfico de drogas duras. Como principal responsable figura Francisco Morales Moreno, de 36 años, apodado "El Dumbo".

Los restantes detenidos, comprendidos entre los 19 y los 33 años son Leopoldo Iglesias Vilorta, Manuel Villosta Pareo, Pablo José Gómez Ribero, Antonio Benito Moreno, Ramón Molinero Garcimartín, José Antonio Gayubas Sánchez, Francisco Gómez Ribero y Enrique Sánchez Ruiz.

Las supuestas actividades ilegales de "Dumbo" se confirmaron, según fuentes policiales, al comprobar que numerosos delincuentes y drogadictos acudían a su domicilio, donde se le intervino 27 gramos de heroína, una ampolla de morfina líquida, una balanza de precisión, joyas, cuatro revólveres detonadores, una caja de munición y 176.000 pesetas.

El principal encartado ofreció resistencia cuando se procedió a su arresto y manifestó que poseía la droga para su propio consumo y para invitar a sus amigos. No obstante, se han descubierto unas anotaciones en las que aparecen diversos nombres y cantidades, al parecer deudas que tenían con él distintos consumidores.

PORTUGAL:

## Once desaparecidos en un naufragio

LISBOA, 11 (Efe).— Once pescadores desaparecieron en el naufragio de la motora portuguesa "Bela dos Anjos", ocurrido el lunes frente a la ciudad norteña de Espinho, a 20 kilómetros al sur de Oporto.

Las autoridades marítimas capturaron un "SOS" del patrón de la motora y enviaron una cañonera para el lugar del siniestro, a cinco millas de la costa, mientras que otros pesqueros se desviaron de sus rumbos para intentar rescatar a los naufragos.



Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya en exclusiva para ARAGON/expres.

# Animación y dinero

de 7 en Popularinsa, de 3 en Fiyalsa y Española y General señalando dinero más 2,5. En monopolios Tabacalera dinero más 2, Campsa operando mejora 1 y Telefónica -0,50. Dentro del motor, avances de 1 entero en Seat y de 1,50 en Motor Ibérica. Tubacex ganó 2 y Zardoya señaló dinero más 10. En las químicas, aunque había algunos avances, el índice sectorial bajó por la influencia de la pérdida de 1,2 en Explosivos. Índice: 110,55 más 0,58.

El sector del metal tuvo abundantes cambios destacando sobre todo los avances de 3 en Motor, 1,5 en Tubacex y 1 en Citroen, y en las químicas, perdían 2 puntos Carburos y 0,50 Hidronitro y Petróleos. Al cierre, seguía la línea compradora.

en el que Lecona ganó 1 entero y el cupón de Rezola en su último día lo hacía a 12 ptas. En los monopolios, Telefónica perdió 1. Del resto, bien el sector de alimentación con ganancia de 5 puntos en Ebro y Bodegas Bilbaínas, importe que descontó Seguros Bilbao. Al cierre, proseguía el dinero para bancos. Índice: 113,25 más 0,93.

## MADRID

En conjunto continuó la línea ascendente de la bolsa en la sesión de ayer, aunque por sectores el comportamiento fue irregular. Destacaron las alzas de los grupos de inversión, bancos y constructoras y, como negativo, el desarrollo del sector eléctrico.

En los principales bancos comerciales las alzas estuvieron entre 4 y 6 enteros y del resto de grupos destacó el Herrero con mejora de 24. En industriales, ganancias de 5 para Urquijo y de 1 para Fomento y Bankinter. Flojas las eléctricas destacando sobre todo los retrocesos de 3 en Iberduero y de 1,25 en Hidrola. Signos positivos para constructoras con avances de 4 en Valderrivas y de 2 en Cristalería y Vallehermoso. Muy compacto el sector de inversión mobiliaria con avances

## BARCELONA

La tónica compradora de las precedentes jornadas tuvo su continuación en la sesión de apertura de esta nueva tanda semanal. Aunque el mercado se movía dentro de un clima de moderación y sostenimiento, algunos sectores como el bancario presentaban fuertes posturas de dinero, con ganancias importantes en algunos valores como Banesto, que cotizaba al tope con ganancia de 12 puntos. Popular recuperó 10, Bilbao 6 e Hispano y Vizcaya 5. En bancos industriales, mejoras de 4 en Urquijo y 3 en Fomento. Debilidad en las eléctricas destacando los retrocesos de 1,50 en Iberduero y de 0,75 en Sevillana. Flojeidad en constructoras, y en inmobiliarias avances de 2,5 para Vallehermoso y de 2 en Urbas.

## BILBAO

Inició la semana con una sesión desigual de comportamiento, aunque con un avance más positivo provocado por la buena actuación de los corros bancarios y siderúrgicos, que contrarrestaron los malos efectos que se daban en el sector eléctrico, que operó débilmente y a la baja arrastrado por la cotización de Iberduero que se deprime 2,50. También Viesgo tuvo una baja de cierto relieve, de 3 enteros. Los únicos capaces del corro de mantenerse en equilibrio eran FECSA y Reunidas, tras varias sesiones de poca actividad, se despegó nuevamente Duro - Felguera, ganando 11 enteros. Sufrieron incrementos Hornos con 0,75 y Aceros con 1, recortando este mismo importe Cerrajería. En el sector bancario, mejoras generalizadas destacando los 10 enteros del Banesto, 7 del Popular y Urquijo y 6 en el Bilbao. El resto, en menor tono; discreta mejora en el grupo de químicas, con incremento de 1 en Nicas y Papelera. En inmobiliarias y constructoras, muy poco activo,

## VALENCIA

La sesión de apertura de la semana transcurrió con mucha actividad y aunque el comportamiento de los grupos fue desigual, los bancos seguían experimentando alzas en la mayoría de los componentes. Solamente Santander repitió junto a recuperaciones de 16 en Banesto, 10 en Popular, 5 en Vizcaya, 4 en Bilbao y 3 en Central. Valencia con exceso de demanda no operó. El grupo eléctrico, sin duda influenciado por Iberduero, presentó síntomas de debilidad y había retrocesos de 0,7 en Unión y de 1 entero en Hidrola e Iberduero. Telefónica cedió 1 y quedó a 60. En construcción había demanda para Dragados, pero no operó, y en químicas repetición para Explosivos y Aragonésas, y pérdida de 5,5 en Cepsa. Dentro de inversión mobiliaria Transportes e Inversiones bajó 1 y ganaron 6 Española y 7 General. Al cierre, seguía la animación en el grupo bancario. Índice: 110,56 más 0,59.

Las conversaciones con Marruecos siguen en punto muerto

## Los armadores canarios piden soluciones urgentes

LAS PALMAS, 11 (Logos).— Una delegación de la Asociación Nacional de Empresarios de la Pesca de cefalópodos -ANACEF- va a entrevistarse con el ministro de Agricultura al objeto de estudiar las posibilidades de una reanudación de las conversaciones hispano-marroquíes que puedan llevar a un acuerdo en materia de pesca.

Se piensa, por parte de los armadores canarios, dar un plazo, que califican de prudencial a la Administración, de unos diez días aproximadamente para volver a iniciar las negociaciones, ya que en palabras de los mismos "el problema es gravísimo y las pérdidas que se están realizando con motivo de este retraso en la firma del acuerdo son incalculables". Afirman también que tiene que haber una salida por el bien de ambos países. En esta reunión a sostener en Madrid, aparte de los representantes de ANACEF y de AGRUPUESCA estarán presentes asimismo aso-

ciaciones de pesca peninsulares por si fuera preciso tomar una medida conjunta. Los armadores canarios no comprenden cómo, pese a los inconvenientes surgidos, embarcaciones marroquíes siguen descargando pescado, mientras que los productos de los barcos españoles que realizaron el amarre están siendo almacenados como consecuencia de la baja cotización existente en el mercado. Añaden asimismo que no tienen nada contra los marroquíes e, incluso, reproducimos textualmente, "iríamos de mano con ellos si hay acuerdo, aunque no po-

«No podemos permanecer indiferentes cuando vemos que los marroquíes siguen descargando pescado, mientras 12.000 pescadores españoles están parados.»

demos permanecer indiferentes cuando vemos que mientras ellos descargan, 12.000 pescadores españoles están parados en Las Palmas sin saber qué hacer. De todas formas y en opinión de estos empresarios, la Dirección General de Pesca les ha prometido que van a impedir la descarga de pescado procedente de barcos marroquíes.

Tras la expiración del tratado de pesca con Marruecos, toda la flota permanece amarrada en puerto, lo que representa una pérdida y gastos de mantenimiento de unas 250.000 pesetas diarias que es el valor de mantener un pesquero amarrado en puerto.

Los armadores canarios han dado de plazo hasta hoy, miércoles, para que todo marinero marroquí enrolado en los barcos españoles lo abandonen, en el supuesto de que no se llegue a un acuerdo antes.

### VARIOS MILES DE PESCADORES PUEDEN PERDER SU EMPLEO

Más de 200 congeladores y artesanales han regresado ya a su base en las Islas tras la decisión de retornar, forzada por la falta de acuerdo entre las autoridades españolas y marroquíes para la renovación del protocolo transitorio que permitía a los pesqueros españoles faenar en aguas norteafricanas.

Prácticamente toda la flota canaria se encuentra, pues, atracada en los puertos, en una situación de inactividad laboral que afecta, por lo pronto, a varios miles de pescadores que pueden perder sus puestos de trabajo, si la situación se prolonga. En este sentido, en medios pesqueros isleños se insiste en la necesidad de negociar con Marruecos con la máxima celeridad posible.

### Al cerrar el año

MADRID, 11. (Efe).—El endeudamiento del Tesoro al Banco de España se ha situado en 750.445,3 millones de pesetas al 31 de diciembre de 1980, según se desprende del cierre provisional del balance del pasado ejercicio del banco emisor, al que ha tenido acceso

"Efe".

En el estado de situación del Banco de España correspondiente al 31 de diciembre de 1980 se incluye esta cifra, fruto de un descubierta en cuenta corriente de 674.620,7 millones de pesetas, a los que hay que añadir 24.804,7 millones por pagos

BOLSA de MADRID		
	Prece.	AYER
<b>BANCOS</b>		
Banco Zaragozano	226	230
Banco Exterior	256	256
Banco Central	324	329
Banco Español de Crédito	269	275
Banco Hispano Americano	265	269
Banco de Santander	329	334
Banco Popular Español	328	334
Banco de Bilbao	280	285
Banco de Vizcaya	303	308
Banco Industrial de Cataluña	123	—
Banco Occidental	118	—
Banco Atlántico	230	—
Banco Urquijo	171	176
Banco Industrial del Sur	221	221
<b>ELECTRICAS</b>		
Hidro Española	65,75	64,75
Sevillana	59,25	59,75
Cantábrico	87,25	88,50
Eléctrica Viesgo	75	74,50
Hidro Cataluña	55,25	56
Iberduero	58	55
E. Reunidas	43,-	—
Unión E. Madrileña	63,75	64
Fenosa	53,5	53
Fecsa 1.000	57,25	57,50
<b>MINERAS</b>		
Ponferrada	73	—
Duro Felguera	79	—
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
Altos Hornos	10,5	10,50
Auxiliar F.C.	70,-	—
<b>ALIMENTACION</b>		
Azucarera	63	—
Ebro	277	276
Aguilas	41	42
<b>QUIMICAS</b>		
Petróleos	91,25	91,50
Explosivos	28,5	27,25
Energías	27	27,25
<b>CONSTRUCCION</b>		
Dragados	115	115
Urbis	21,5	22,50
Inmobiliarias Metro	90,-	89
Vallehermoso	66	68
<b>VARIOS</b>		
Telefónica	61	60,50
Galerías Preciados	34,5	35
Campsa	203	204
Tabacalera	105	—
Unión Fénix	426	432
Seat	15,5	16,50

Cambios de la sesión de ayer facilitados por



DE AHORROS DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA.

## Marruecos exige 5 millones para liberar a la tripulación del «Panchita»

La Comandancia de Marina de Casablanca (Marruecos) ha impuesto una multa de 4.750.000 pesetas al armador del barco "Panchita reina del Mar" y asegura que tanto el barco como la tripulación no podrán abandonar el puerto marroquí hasta que se abone, según ha confirmado el programa "Onda Pesquera" de Radio Sáh Sebastian.

El "Panchita, Reina del Mar" fue detenido el pasado día 1 cuando se encontraba capeando el temporal sin poder abandonar aquella zona y a pesar de las palabras del subsecretario de Pesca, señor Aldasoro, en el sentido de que ningún barco sería detenido hasta que amainara el temporal.

## El Tesoro debe al Banco de España más de 750.000 millones

de amortizaciones y poco más de 50.000 millones de pesetas por otros anticipos. La evolución del endeudamiento del Tesoro al Banco de España a lo largo del año ha sido el siguiente (en millones de pesetas):

Enero	461.509,2
Febrero	471.945,1
Marzo	558.631,8
Abril	584.631,8
Mayo	552.358,9
Junio	674.102,8
Julio	687.548,3
Agosto	662.622,2
Septiembre	729.062,6
Octubre	772.344,6
Noviembre	716.221,6
Diciembre	750.445,3



# MUNDO en crisis

## El candidato

**E**RA previsible el amplio respaldo otorgado por los neogaullistas del RPR a la candidatura de Jacques Chirac para las elecciones presidenciales francesas. El clima adverso al actual presidente, Giscard, se ha extendido por la mayor parte de la derecha e incluso del centro político. Se piensa que Giscard no tiene posibilidades de ser reelegido y que su desprestigio personal le hace un perdedor seguro ante el socialista Mitterrand. Mejor cambiar de hombre que de régimen, dicen los derechistas franceses, para quienes un eventual triunfo de Mitterrand, necesariamente asentado no sólo en los votos socialistas sino también en los comunistas, significaría un auténtico maremoto de toda la vida política de Francia.

No es para tanto. Mitterrand es un político occidental, comprometido con el régimen de libertades, aunque no sea un socialdemócrata en sentido estricto. Sin embargo, es obvio que procuraría alterar, desde los grandes poderes constitucionales de la Presidencia de la República el actual encortamiento de la política francesa. Mitterrand no vacilaría en ceder poderes presidenciales a favor del Gobierno y del Parlamento y en eliminar los residuos del autoritarismo gaullista. Tampoco iría más lejos y hablar de cambio de régimen es la eventualidad de su triunfo es pura demagogia reaccionarista.

Giscard puede resistirse a los muchos intentos que se hacen para marginarle de la próxima contienda electoral. Conserva resortes de poder e influencias notables. Sin embargo, parece que el sentido común empieza a abrirse camino en el Elíseo y no sería raro que optase finalmente por una prudente retirada a tiempo. Unidos el centro y la derecha en torno a un candidato viable, aún puede ganar la batalla presidencial a la izquierda. En torno a Giscard, la derrota casi es segura. Los "diamantes de Bokassa", determinados "affaires" y negocios oscuros, y una controvertida vida particular, son excesivos elementos como para que la opinión pública vea, en el hasta hace poco popularísimo Giscard, un político escasamente fiable.

Pero ¿es Chirac el hombre adecuado? Desde luego, Mitterrand y Chirac serían antagonistas de la máxima altura. La contienda electoral es fácil que alcanzase tensión polémica y dureza. Chirac no es hombre de veleidades progresistas. Sería la derecha frente a la izquierda, sin términos medios, y ello cuando en Europa occidental, crece el respaldo electoral a las posiciones políticas de centro.

Ricardo BLOM

Por boca de un delegado en la Conferencia de Madrid

# LA URSS CONDENA EL TERRORISMO

MADRID, 11. (Resumen de Agencias). — La Unión Soviética está en contra del terrorismo internacional y de los actos terroristas en general, dijo ayer el viceministro de Asuntos Exteriores y jefe de la Delegación Soviética en la Conferencia de Madrid, Leonid Illichyov, en declaraciones a "Efe".

"Somos contrarios —dijo Illichyov— al fenómeno terrorista y pensamos que la opinión pública internacional debe combatirlo".

Respecto a la postura de su Delegación hacia una propuesta elaborada por España para que los 35 países participantes condenen y cooperen contra el terrorismo, el jefe de la representación de la U.R.S.S. en la Conferencia sobre la Seguridad y la Cooperación en Euro-

pa, dijo que "es objeto aún de estudio por nuestra parte".

El viceministro Illichyov señaló que la Delegación soviética "no comparte el pesimismo revelado últimamente sobre el futuro de la Conferencia de Madrid por algunos delegados y ciertos periodistas".

"La Conferencia —agregó— se encuentra en un momento crucial, y la situación internacional conoce horas importantes. El pesimismo no puede significar más que falta de fe en el espíritu de Helsinki y en la totalidad del proceso europeo".

"Pese a todo —continuó—, el espíritu vive. El pesimismo no viene de Europa, sino de fuera del continente europeo, de más allá del océano".

Según el Departamento USA

# Derechos Humanos: Progresos en Argentina y Chile

WASHINGTON, 11 (Rafael RAMOS). — En lo que viene a ser el testamento político de Jimmy Carter y su Administración demócrata, el informe anual del Departamento de Estado norteamericano resaltó la importancia de la lucha contra las violaciones de derechos humanos.

El informe, la última obra del Gobierno saliente, ha conocido la luz cuando Ronald Reagan y su secretario de Estado, Alexander Haig, han anunciado ya a los cuatro vientos que "los derechos humanos han sido sustituidos por la lucha contra el terrorismo en el orden de prioridades de la po-

lítica internacional de los Estados Unidos".

En el prólogo del informe se señala "una mejora de la situación de los derechos humanos en aquellos países que han sido criticados y observados de cerca por la comunidad internacional".

El nuevo Departamento de Estado norteamericano ha advertido ya que la política de criticar abiertamente a amigos y aliados de los Estados Unidos no va a seguirse a partir de ahora.

"Las censuras serán efectuadas por la Administración Reagan a través de canales diplomáticos privados, y nunca públicamente", ha dicho el secretario Haig, en un mensaje especialmente dirigido a los regímenes militares iberoamericanos y a Corea del Sur.

Precisamente, el informe anual del Departamento de Estado norteamericano resaltó "progresos en el terreno de los derechos humanos en Argentina, Chile y Brasil".

Los atentados contra la integridad de las personas, —tortura, desapariciones, asesinatos— disminuyeron en 1980, mientras que aumentaron las violaciones de los derechos humanos en países divididos por luchas internas (casos de El Salvador y Guatemala, por ejemplo).

La Unión Soviética, Corea del Sur, Sudáfrica, Guatemala, El Salvador y Bolivia figuran en el informe en la lista de países más violadores de los derechos humanos en el año recién terminado.

El informe observa un deterioro del respeto de los derechos humanos en la Unión Soviética, y una mejora en Polonia y la República Popular China.

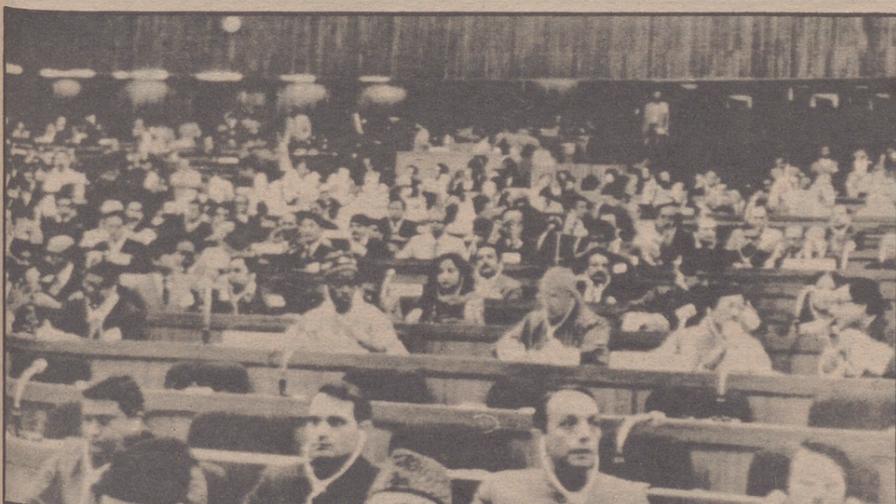
# LA «EUROPA AZUL» SIGUE PROBLEMATICA

BRUSELAS, 11. (Efe). — El descontento de los pescadores de la CEE (Comunidad Económica Europea) aumenta, mientras persisten las divergencias en el seno del Consejo de Ministros para establecer una política pesquera común. Tras una primera reunión, el lunes, sin ningún resultado concreto, los titulares de pesca de los diez países miembros continúan sus tensos debates para definir una concepción global de la "Europa azul".

La mayoría de los ministros han advertido que supeditan la solución parcial de los diversos problemas planteados a un acuerdo total sobre la política común de pesca.

En la conferencia de Nueva Delhi

# LOS NO ALINEADOS SE PRONUNCIARAN SOBRE AFGANISTAN



NUEVA DELHI. — Vista del hall de conferencias durante la inauguración de la Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores de Países no Alineados, que durante cuatro días se reunirán en Nueva Delhi (Telefoto AP/Europa Press)

NUEVA DELHI, 11 (Agencias). — Un principio de acuerdo en el tema de Afganistán y un primer contacto directo entre Vietnam y la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático (ASEAN) son los hechos más destacados de las conversaciones entre bastidores mantenidos por los ministros de los países no alineados.

Mientras tanto, en la gran sala del "Palacio de Conocimiento" de Nueva Delhi, los 94 países representados

en la novena Conferencia de Ministros de Asuntos Exteriores de los países no alineados, prosiguieron sus debates de cara al público con aisladas manifestaciones de posturas irreconciliables.

Por lo que respecta al gran tema conflictivo de la conferencia, la situación en Afganistán, noticias no confirmadas oficialmente daban por prácticamente redactada ya una propuesta de resolución de compromiso que, sin llegar a mencionar directamente a la Unión

Soviética, no admite ninguna duda sobre la exigencia de que Moscú retire sus tropas de Afganistán.

Según estas mismas fuentes, el ministro de Asuntos Exteriores de Pakistán, Aga Shahi, y su colega afgano, Shah Mohamed Dost, prosiguieron cada uno por su lado, los contactos encaminados a encontrar una fórmula que posibilite conversaciones directas en presencia de un representante del secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim.

## DENUNCIA CUBANA

El ministro de Asuntos Exteriores cubano Isidoro Malmierca denunció que la Administración Reagan fomenta la escalada armamentista.

La denuncia del jefe de la diplomacia cubana tuvo lugar durante los discursos pronunciados por las delegaciones que participan en la conferencia.

En su intervención, Malmierca declaró a los 96 miembros del Movimiento de No Alineación que el caso de los rehenes había sido igualmente utilizado por Washington para practicar hechos armados.



## LA ULTIMA REHEN, EN LIBERTAD

TEHERAN, 11 (Efe). — La periodista norteamericana, Cynthia Dwyer, que fue condenada como espía por un tribunal revolucionario iraní y que pasó nueve meses en una cárcel de Teherán, salió de Teherán, con rumbo a Dubai, donde llegó ayer.

## TOQUE DE QUEDA EN HEBRON

JERUSALEN, 11 (Efe). — Las autoridades militares de Cisjordania decretaron el toque de queda en Hebrón después de que unos desconocidos atacaran a un estudiante judío y le robaran un arma, en el Mercado Central de la localidad.

## MUERE UN PERIODISTA HERIDO EN EL SALVADOR

MIAMI (EE.UU.), 11 (Efe). — El fotógrafo de prensa Olivier Rebbot, que fue herido de bala en El Salvador el 15 de enero, ha fallecido en el hospital "Hialeah" de Miami.

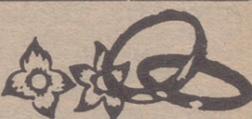
## UN DIPLOMATICO JORDANO EJECUTADO

BEIRUT, 11 (Efe). — La emisora falangista "Voz del Líbano" afirmó haber recibido una llamada telefónica en la que se comunicaba la ejecución del encargado de negocios jordanos, Hisham Moheisen, que fue secuestrado en Beirut el pasado 6 de febrero.

## SADAT EN EL PARLAMENTO EUROPEO

LUXEMBURGO, 11 (Efe). — El presidente egipcio Anwar el Sadat ha pedido ayuda a la Comunidad Económica Europea (CEE) para buscar una fórmula de "mutuo y simultáneo reconocimiento" entre israelíes y palestinos.

"Este es el principio de toda iniciativa de paz", añadió en su discurso ante el Parlamento europeo, y consistirá en una garantía suplementaria en el diálogo entre Israel y palestinos.



## MATRIMONIOS

Dice un proverbio castellano "Cada oveja con su pareja" Industrial 40 años, 300.000 pts. mes, piso, coche, apartamento, quisiera encontrar una mujer, casarme y formar un hogar. ALIANZA. Tf. 439797.

No me importa tu situación, separado 40 años, Banca, 100.000 pts. mes, piso, coche y quisiera encontrar a una mujer para rehacer mi vida y ser feliz. ALIANZA Tf. 439797

Mi oficio es viajar, soy una linda azafata de 24 años, en mis ojos se refleja mi tristeza de estar sola, 80.000 pts. mes, piso, coche y unos pequeños ahorros, deseo casarme y formar un hogar. ALIANZA. Tf. 439797.

230  
256  
329  
275  
269  
334  
334  
285  
308

64,75  
59,75  
88,50  
74,50  
56  
55

10,50

91,50  
27,25  
27,25

115  
22,50  
89  
68

60,50  
35  
204

432  
16,50

58,631,8  
34,631,8  
52,358,9  
74,102,8  
37,548,3  
52,622,2  
29,062,6  
72,344,6  
16,221,6  
50,445,3



El primer ministro polaco, Jozef Pinkowski, a la izquierda, ha presentado su dimisión ante el Comité Central del Partido Comunista, el cual le reemplazará por el general del Ejército, Wojciech Jaruzelski. (Telefoto AP/Europa Press)

VARSOVIA, 11 (Resumen de agencias).— Una línea dura parecía imponerse en Polonia tras la dimisión del primer ministro Jozef Pinkowski; el Tribunal Supremo negó a "Solidaridad Agrícola" el reconocimiento oficial.

El Sindicato independiente "Solidaridad" había amenazado con nuevas huelgas en el caso de que el Tribunal rechazara el registro del sindicato de los campesinos. El Tribunal Supremo ha concedido sin embargo la posibilidad de que los campesinos privadistas funden asociaciones propias y señalado al mismo tiempo que la Constitución polaca no prevé sindicatos agrarios.

La huelga general en Jelenia Gora fue interrumpida después de que el Gobierno hiciera concesiones en la cuestión de un sanatorio cuya apertura para todo el mundo pedían los obreros.

"Solidaridad" decidió asimismo desconvocar las acciones de protesta previstas en las minas de carbón de Alta Silesia. El líder del sindicato independiente Lech Walesa ha declarado que su organización por el momento renuncia a las acciones de protesta en interés de la nación.

#### ACABAR CON LA ANARQUIA

El jefe del Partido Comunista polaco Stanislaw Kania, durante la sesión del Comité Central, exhortó a los obreros a "acabar con la anarquía" y a las tropas y a la milicia a "proteger nuestra independencia".

Kania ensalzó a la

Unión Soviética como "amiga", hermana y aliada" y subrayó que la URSS comprende lo que pasa en Polonia pero dejará de mostrarse comprensiva si "Polonia sigue hundiéndose en el caos".

El jefe del partido pidió a los trabajadores que cierren el camino a la anarquía" y vuelvan a un ritmo de trabajo normal en vista de la "responsabilidad histórica" que descansa en ellos.

Al terminar la sesión del Comité Central, Kania destacó que el proceso de renovación polaco tiene que desarrollarse en el marco de las instituciones "legales y normales". Tienen que cumplirse rápidamente y de manera eficaz todos los acuerdos y el Partido Comunista tiene que volver a recuperar la confianza pública.

Los miembros del Partido Comunista no tienen permiso para participar

en huelgas de motivación política, declaró Kania. Al contrario, es su obligación contribuir a que se forme una opinión favorable a las estructuras existentes y llamar la

## «Para acabar con la anarquía» POLONIA: Vuelta a la línea «dura»

### ● El Tribunal Supremo negó el reconocimiento de Solidaridad Agrícola

atención sobre la situación económica difícil.

WALESA NO CREE QUE SE RECRUDEZCA LA SITUACION

El líder sindical polaco Lech Walesa no cree que se recrudezca la situación tras el nombramiento del ministro de Defensa, Wojciech Jaruzelski, como jefe de Gobierno.

Sin embargo, Walesa ha advertido que "Solidaridad" debe estrechar lazos más que nunca. Wa-

lesa ha calificado de objetivo de importancia primordial fortalecer las estructuras del sindicato para poder acabar con las huelgas no controladas que se producen en varias partes del país.

INQUIETUD NORTEAMERICANA

WASHINGTON, 11 (Efe).— La Administración norteamericana, tras la nueva crisis de Gobierno polaca, ha manifestado una vez más su inquietud por una even-

tual intervención militar soviética en Polonia y ha advertido de los riesgos que ello comportaría para las relaciones Este-Oeste.

La progresiva pérdida de control sobre la situación por parte del Gobierno y del Partido polaco induce a algunos sectores del Departamento norteamericano de Estado, muy próximos a Alexander Haig, a creer que la intervención soviética se producirá más tarde o más temprano.

## El Ejército, con Kania

MADRID, 11 (ARAGON/expres).— Tras la designación del general Jaruzelski como primer ministro, el dirigente comunista polaco Kania ha apelado a las Fuerzas Armadas para que "defiendan al socialismo", es decir, para que apunten el régimen comunista. El aviso de Kania a la nación polaca ha sido el más fuerte que le ha dirigido hasta ahora. Ha advertido también que la paciencia de los soviéticos puede estar "a punto de evaporarse" y la amistad y la ayuda de la URSS es, según el dirigente polaco, indispensable para superar "este tiempo de crisis".

Con la rica Silesia convertida en un hervidero de huelgas y la decisión de la Corte Suprema de no admitir un Sindicato independiente de campesinos, el régimen polaco vive momentos críticos. Jaruzelski, sin embargo, no parece que haya sido designado para sacar a los soldados a la calle, sino, más bien, para tranquilizar a Moscú y al Berlín-Este, donde creen que Varsovia está al borde de la "contra-revolución". El nuevo primer ministro, militar formado en la URSS (no procede de la resistencia interna durante la guerra mundial, como el intrigante Moczar), ha disuadido en varias ocasiones a los políticos de emplear las Fuerzas Armadas en las represiones de las huelgas. El pasado agosto se enfrentó entonces jefe del Partido, Gierk siendo ministro de Defensa— durante los últimos meses— ha repetido que "el ejército está con el pueblo y no frenará las tendencias nacionales".

#### KANIA INFLEXIBLE

El nombramiento de Jaruzelski está en la línea política de Kania de tratar de convencer al Kremlin de que los polacos se bastan para afrontar la crisis. Con las espaldas cubiertas por las bayonetas nacionales, Kania parece decidido a meter en vereda ideológica a quienes se aparten de los fundamentos del régimen, pero a seguir combatiendo la ineficacia y la corrupción acumulada por la gestión de un amplio sector del aparato comunista. Por eso a Kania le ha venido bien la "purga" de 8 funcionarios del Comité Central, que hubieron de abandonar sus cargos el lunes por la noche y el éxito de los huelguistas de Jelenia Gora que el martes han logrado que un sanatorio reservado a altos funcionarios—lo que suponía una irritante injusticia en un Estado de trabajadores y campesinos—pase a depender del Servicio Provincial de Sanidad y acoja a toda clase de ciudadanos.

J.V. COLCHERO



La incógnita en este momento es la reacción de los poderosísimos campesinos—en Polonia, a diferencia de lo que ocurre en otros países comunistas, la mayoría del agro está en manos privadas— a la negativa de la Corte Suprema de Justicia a que se constituyan en Sindicato. Les autoriza únicamente a formar hermandades o asociaciones agrarias, pero no un sindicato por estimar que no son trabajadores por cuenta ajena. Es un pretexto para impedir que el sindicato independiente Solidaridad, que cuenta ya con casi 10 millones de afiliados, se vea reforzado por la poderosísima rama campesina que iba a ser Solidaridad Agraria. El movimiento sindical independiente niega tener metas políticas, pero es la principal fuerza social de Polonia: "barre" con su capacidad de convocatoria a cualquier otra institución. Por eso Kania trata de evitar el choque frontal. Mientras tanto sigue cundiendo en las demás capitales del Este el convencimiento de que "Polonia no puede seguir así".

## Moscú ante los derrotados de la «nueva Casa Blanca»

MOSCU, 11.— Las primeras declaraciones sobre política exterior hechas por el nuevo presidente de EE.UU. y por algunos estadistas de su Administración han suscitado en Moscú una reacción sopesada. Al menos se advierte que en la capital soviética no se proponen responder a los burdos ataques de Washington en un tono elevado. En la declaración emitida por la TAS sobre el indelicado proceder del secretario de Estado norteamericano A. Haig, a nuestro modo de ver, se responde no solo a él.

#### PORVENIR DE LAS RELACIONES ORIENTE-OCCIDENTE

Así, pues, de principio ya se han vislumbrado dos actitudes respecto a las perspectivas de las relaciones soviético-norteamericanas. Por ejemplo, en Moscú se considera que el desarrollo positivo de las relaciones entre la URSS y EE.UU., su cooperación constructiva en la solución de los problemas internacionales de actualidad contribuirían de la mejor forma al saneamiento de la situación internacional y al robustecimiento de la paz. Las manifestaciones hechas sobre el particular por los representantes de la nueva Administración traen a la memoria una viva imagen del estilo "retro" correspondiente a la época de la "guerra fría", lo que hace reflexionar no solo a Moscú, sino a las capitales de los

países euro-occidentales también.

Nos referimos a las recientes declaraciones del presidente francés V. Giscard d'Estaing respecto a su firme fidelidad a la distensión y la reprobación a la política de "guerra fría", así como al discurso pronunciado por el canciller de la RFA H. Schmidt en el Bundestag en pro del control sobre los armamentos en Europa. Estas manifestaciones que, casualmente o no, fueron hechas simultáneamente a la rueda de prensa ofrecida por Reagan, reflejan sin equívocos las divergencias existentes entre las posturas de Francia y la RFA, por un lado, y las posturas adoptadas por la nueva Administración norteamericana, por el otro.

La principal divergencia se vislumbró en la actitud respecto a la distensión. Es notorio que la distensión es una obra mancomunada de Oriente y Occidente. Merced a ella y a la cooperación que se estableció con el mundo socialista, Europa occidental adquirió cierta libertad de maniobra respecto a EE.UU. y hasta determinada independencia con relación a esta nación. Por eso cuando el presidente Reagan dice que la distensión es una calle con una sola dirección y que supestandamente, favorece solo a la Unión Soviética, aquí ya se apunta contra los intereses de toda Europa occidental, que recibe colosales beneficios económicos de la cooperación con la URSS. Pues esa

cooperación garantiza en Europa Occidental empleo a más de 3 millones de personas. Por lo visto no va a ser tan fácil a los eurooccidentales poner a los pies de los norteamericanos los valiosos frutos de la distensión, además, sin saber en aras de qué.

#### LOS INTERESES DEL TERCER MUNDO

También se vislumbran graves divergencias entre la nueva Administración norteamericana y los países de Asia, África y Latinoamérica. El nuevo credo de Washington es la lucha contra el "terrorismo internacional", el que—según los conceptos norteamericanos— comprende todo los movimientos nacional-liberadores, desde El Salvador hasta el cercano Oriente. Anunciado así, de hecho la "cruzada" contra pueblos, países, movimientos y organizaciones que se hayan batido y sigan batiéndose por su libertad e independencia, por el afianzamiento de magros ideales y de los derechos humanos. Pues, siguiendo este esquema, hasta la lucha en los mismos Estados Unidos hace más de doscientos años por la independencia nacional, también podría catalogarse de terrorismo.

Es ingenuo atribuir el auge del movimiento nacional-liberador en el mundo, así como los cambios que en él se operan y la pérdida de posiciones por los

países occidentales a ciertas maquinaciones de la Unión Soviética. Sí, la revolución en Rusia y luego la ayuda soviética a los países en desarrollo han desempeñado y siguen desempeñando un papel estimulador para todos los procesos revolucionarios que allí se operan. Pero la raíz consiste en lo irreversible de los cambios históricos que se operan con arreglo a las leyes del desarrollo de la sociedad humana y hasta los presidentes norteamericanos son impotentes ante esas leyes.

Así, pues, las primeras declaraciones de la Administración norteamericana respecto a su línea en política exterior suscitan preocupación. Si sus derrotados van a marcar el rumbo hacia la confrontación con la URSS, hacia el resurgimiento de la "guerra fría", hacia la manipulación sin contemplaciones a sus aliados, hacia el quebrantamiento de la distensión y el aplastamiento de los movimientos nacional-liberadores, entonces el mundo conocerá una dura época. Pero todo puede ser de otra forma, todo puede ser distinto. Ahora, cuando el cuadragésimo presidente de EE.UU. abre una nueva página en la historia de su gran potencia, otra gran potencia la URSS, propone emprender la vía de la cooperación pacífica, de las negociaciones y las buenas iniciativas. Por ahora no es tarde, por ahora aun hay tiempo.— Vladimir KATIN (APN)

## Fernando Onega, director de los informativos de la SER

MADRID, 11. (Efe).— En la tarde del lunes tomó posesión de su cargo de director de los servicios informativos de la cadena S.E.R., don Fernando Onega.

El acto estuvo presidido por el director general de la S.E.R., don Eugenio Fontán, y asistieron al mismo la totalidad de los jefes de las distintas secciones de la empresa.

Desde hace dos años y medio, Fernando Onega elaboraba la línea de opinión del programa "Hora 25" y reemplazaba en la dirección de los servicios informativos de la cadena S.E.R., a Iñaki Gabillondo.

El nuevo equipo de los servicios informativos de la S.E.R. se completa con el nombramiento de Javier Roch Rovira como coordinador de información. Javier Roch dirigía últimamente el noticiero de las 14,30.

N. de la R. — La designación de Fernando Onega, querido colaborador en estas páginas de "A/e", para la dirección de los informativos de la cadena S.E.R. nos llena de alegría como compañeros y de satisfacción como radioyentes. Lo primero, porque es justo alborozarse con los éxitos de los compañeros; lo segundo, porque de su competencia profesional y de su entrega cabe esperar grandes cosas en la radiodifusión española. Suerte, Fernando Onega.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

Asunto nuevo (ESPAÑA) Ganará en casa más de 3.000 pts. diarias. Escribir apartado 1.209. SAN SEBASTIAN.

## COMPRO

ORO. Compro todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso número 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza - 1 -.

ORO. Compro todo lo que sea oro y plata. Pago al contado. RUBI. Coso número 87, sexta planta. Letra B. Zaragoza - 1 -.

## VENTAS CANAIMA:

Establecimiento zoológico. Animales compañía. Alimentos. Accesorios. Jaulas. Pecerías. Canaima. Zumalacárregui, 12.

## UCD, DE ACUERDO

# Libertad para periódicos y periodistas

«También se opone al monopolio de la Televisión»

MADRID, 11 (ARAGON/expres).— En Mallorca, UCD ha ratificado su criterio de la derogación de la Ley de Prensa e Imprenta y la no sustitución por otra, así como de la creación de asociaciones profesionales, sindicales y colegios profesionales, según la ponencia de cultura e información aprobada por el congreso del partido centrista.

Asimismo, UCD se proclama a favor de la renuncia por parte del Estado a los medios de comu-

nación escrita, de la garantía de la libre concurrencia y de la supresión de cualquier regulación o normativa en cuanto a horarios de aparición y de vendedores, precios y lugares de venta.

La ponencia condena todo tipo de monopolios empresariales, oponiéndose a todas las medidas que limitan el libre ejercicio de la profesión periodística. A esta actividad profesional, afirma la ponencia que se puede acce-

der tanto con título como sin él.

Se formula el expreso apoyo a la prensa escrita y considera que la libertad de expresión conlleva la necesidad de que el Estado renuncie al monopolio que actualmente ostenta en el ámbito de la televisión. La televisión privada es compatible con la estatal, siendo necesario dotar de la suficiente autonomía a la televisión de las nacionalidades y regiones del Estado.

## Aparece en una cueva un eremita asturiano

CULLERA (Valencia) 11 (Efe).— Un hombre de 59 años ha sido hallado en estado de semiinconsciencia y desnutrición, en la cueva de la Pedrera de Moncofar, en el término municipal de Cullera.

El individuo, Pedro Corao Sánchez, natural de Llanes (Asturias) fue encontrado por el alcalde y miembros de la corporación cuando efectuaban una visita de inspección de la zona.

El individuo parece que no recordaba nada, y afirmaba que le habían abandonado allí. Dado su lamentable estado, se cree que hubiese fallecido de permanecer más tiempo allí sin ser descubierto.

El señor Corao Sánchez fue trasladado al Hospital Municipal de Cullera, y ante la carencia de medios económicos, el Ayuntamiento de Cullera le ha pagado el transporte por ferrocarril, comida y cierta cantidad en metálico para que regrese a Asturias.

## MANO DURA CONTRA EL TABACO EN FRANCIA

PARIS, 11 (Efe).— La empresa "Philips Morris France" acaba de ser condenada a una multa de 30.000 francos y 10.000 francos de daños y perjuicios (en conjunto, más de medio millón de pesetas) por publicidad indirecta de sus cigarrillos, se supo ayer en esta capital.

La mencionada empresa había creado una "fundación para el cine" que, desde 1977, concede subvenciones, cada año, a películas realizadas por jóvenes directores franceses.

Como contrapartida de estas subvenciones —que en 1980 se cifraron en 30.000 dólares—, la productora se compromete a que, en toda la publicidad que haga de la película, figure la mención: "Film subvencionado por la fundación Philips Morris".

Aunque no se hable para nada, en esa publicidad, de tabaco ni de cigarrillos, el comité nacional contra el uso del tabaco estimó que la marca "Philips Morris" era lo bastante conocida para que su mera mención bastara para hacer pensar al público en los cigarrillos, cuyo consumo es peligroso para la salud.

## La Cultura

### Discos y campañas de promoción

MADRID, 11.—

MUCHA gente se pregunta que hay detrás de ese mundo de los discos que a algunos les parece fascinante por desconocido. Existen cantidad de especulaciones acerca de sobornos a locutores de emisoras, favores de todo tipo concedidos bajo cuerda, sobres más o menos abultados, y otra serie de cosas por el estilo, cuando la verdad es que, en esto, hay más imaginación que otras cosas.

Cuando el artista finaliza su labor y el producto discográfico está mezclado, terminado y listo para su difusión, comienza el desarrollo de una logística muy particular en la que toman parte un nutrido grupo de ejecutivos desde sus diferentes posiciones en el "staff" de la empresa. Lo primero que un equipo de marketing y promoción se plantea es a quién va dirigido el producto musical concreto que se pretende lanzar y después, desde qué medios de comunicación puede lanzarse para que obtenga una repercusión favorable que se traduzca en masivas audiciones y presumiblemente en ventas elevadas.

No es lo mismo lanzar a un artista de moda, guapo y con imagen de "rompedor", que a un cantautor que ha desarrollado un trabajo que seguramente no va a entrar en las listas de éxitos ni va a ser programado a todas horas por las estaciones radiofónicas. Cada uno tiene su promoción específica y basada en unos puntos muy concretos. Para aquello que va dirigido a quinceañeras y similares es importante y vital que el disco "suene" en todas partes y que el artista aparezca en televisión. Para el producto presumiblemente más minoritario se buscarán emisoras de frecuencia modulada que lo apoyen y comentarios en distintos periódicos y revistas que habitualmente leen los destinatarios de esa grabación.

En torno a la promoción en un determinado disco, se planifica una campaña que funciona como un perfecto mecanismo de relojería. Se establece, por escrito, una estrategia que incluye los pasos a dar y en la que se detallan los objetivos a conseguir. Ningún cabo queda suelto o al azar, todo está estudiado y bien estudiado aunque a primera vista pudiera parecer lo contrario. Aquí comienzan las entrevistas en los medios escritos y el deambular por las radios de todo el país. Si se logran dos apariciones además en televisión, la cosa es fácil que vaya sobre ruedas y con un poco de suerte el disco se convierte en eso tan ambiguo que se denomina "superventas".

#### ANTE TODO, VENDER

La industria discográfica en todo el mundo se encuentra hoy en día en el primer lugar entre las dedicadas al entretenimiento. La facturación que, por diversos conceptos, hacen anualmente las compañías fonográficas superan incluso a sectores tan importantes como el del cine. La venta de discos en un fenómeno imparable y la industria tiene que asegurarse como sea el que esas ventas continúen; para ello se lanzan continuamente nuevos productos, y para ello se profesionalizan al máximo los departamentos de promoción.

Lo básico es que el mercado no se sature pero que tampoco observe vacíos de producción no deseables. Con todo, los meses de mayo y noviembre son los más animados ya que se producen los grandes lanzamientos de cara al verano y a Navidad respectivamente. Ese es el momento de echar toda la carne en el asador y lograr colocar el producto propio mejor que el de la competencia.

Los "sobres" como tal existen poco o puede decirse que no existen, con las lógicas excepciones al respecto. Lo que sí existen son radiaciones pagadas en las emisoras y recompensas más o menos veladas a los disc-jockeys de tipo cestas de Navidad, viajes al extranjero para ver a tal o cual grupo, e incluso automóviles y equipos de vídeo, en algunos casos. La cuantía de estas "atenciones" depende directamente de lo que se haya volcado ese disc-jockey con el producto de la compañía y de la repercusión pública que tenga su trabajo, dependiendo esto normalmente del medio en que trabaja.

Las comidas y cenas de promoción en bares restaurantes están a la orden del día y forman parte muy destacada de cualquier campaña que se precie. Los recursos no pueden escamotearse cuando se trata de conseguir que se vendan cientos de miles de discos y estos están ya rondando las setecientas pesetas y, en algunos casos, por encima de este precio.

Antonio SAN JOSE

## GIJÓN: Ultraderechistas boicotean una película sobre «La Pasionaria»



GIJÓN, 11 (Logos).— La proyección del film "Dolores" basado en la vida de la

dirigente comunista Dolores Ibarruri, ha tenido que ser suspendida debido a los incidentes ocurridos en las últimas sesiones debido a la actitud de elementos ultraderechistas que boicotearon la proyección.

Once jóvenes pertenecientes a organizaciones de extrema derecha fueron detenidos por la Policía por alteración del orden público y efectuadas las diligencias correspondientes por su actitud durante la proyección de la citada película, que fue estrenada el pasado viernes y que el domingo ya

no figuraba en el cartel.

Los detenidos han sido puestos en libertad una vez prestada declaración. La actividad de las bandas de ultraderecha ha aumentado considerablemente en Gijón en las últimas semanas, en las que se ha producido un gran número de incidentes debido a su actividad y que finalizaron casi siempre con heridas y detenciones. En esta ocasión, la suspensión del film parece haber sido razonada para evitar que se siguieran produciendo incidentes.



Según Lara

## Las memorias de Franco están saliendo de España

MADRID, 11. (Logos).— Las memorias de Franco podrían estar saliendo de España hacia Estados Unidos, según declaraciones del editor, J. Manuel Lara, a un programa de Televisión Española.

El señor Lara, que ha manifestado la próxima aparición de un libro sobre este tema, considera que el marqués de Villaverde es el principal enemigo de que se publiquen estas memorias del anterior jefe del Estado. El editor afirmó que existen las memorias escritas del general Franco, pero señaló que tenía noticias de que están saliendo en cajones hacia Estados Unidos. Asimismo manifestó su sorpresa de que ningún partido político se hubiera interesado por el tema en el Parlamento.

LOS ANGELES, 11. (Manuel MOLARES).

El descubrimiento hecho hace veinticinco años de que la vitamina "A" reducía la mortalidad y que podía vincularse a una disminución del cáncer, fue incomprensiblemente despreciado hasta ahora por la "medicina oficial".

Esta deducción se extrae de un artículo publicado en "Los Angeles Times" estudiando la relación entre la ausencia de la vitamina y el aumento de la terrible enfermedad.

El doctor Lester Breslow, consejero científico del Instituto del cáncer americano y antiguo decano de la escuela de la Salud Pública de la Universidad "UCLA", dijo al periódico que en 1955 ya había visto la importancia de la vitamina en el descenso de la mortalidad.

Una investigación que el dirigió sobre pacientes de unos cincuenta años de edad mostró que los que tenían altas tasas de vitamina "A" en la sangre tenían un índice de mortalidad dos veces menor que los que mostraban tasas bajas.

Pero el doctor Breslow no explica en el periódico —ni este lo pregunta— por qué se abandonó este estudio, que ahora se califica de "estimulante" refiriéndose a un trabajo actual y similar.

### REVOLUCION MEDICA

La relación entre la vitamina "A" y el cáncer ha venido a corroborarse científicamente en la Fundación Internacional para la Investigación de la Enfermedad, establecida en la Gran Bretaña. El descubrimiento es muy reciente y ha revolucio-

nado el mundo de la medicina.

Muestra que el cáncer ataca 2,2 veces más a las personas con bajos niveles de vitamina "A" que a las que tienen índices normales o altos.

La importancia de la noticia ha provocado el incremento de las ventas de zanahorias, leche y otros productos en los Estados Unidos, comprados por consumidores que desean adquirir rápidamente altos grados de vitamina "A" en su cuerpo.

También ha aumentado considerablemente la venta de cápsulas con este producto elaborado sintéticamente.

Breslow añade al periódico que el descubrimiento británico "es estimulante" y que permite "ahora" acercarse al cáncer "investigando su proceso natural de formación".

La vitamina "A" es esencial para el crecimiento y buen funcionamiento de las células mucosas del cuerpo, explica el doctor Breslow al periódico. Ahora se puede comenzar a estudiar la relación entre el mal funcionamiento de esas células y la enfermedad.

Pero el descubrimiento

hecho en la Gran Bretaña y que corrobora el trabajo incomprensiblemente abandonado por Lester Breslow fue durante muchos años la bandera de batalla de médicos de distintos países, a los que la medicina oficial llamaba "los locos de las vitaminas".

Este grupo está dirigido por un belga, el doctor Herman Lecompte, varias veces encarcelado por denuncias de sus colegas a causa de sus tratamientos "multi" y "metavitamínicos" y su creencia de que las vitaminas "A", "B" y "C", funda-

que vincula la falta de vitamina "C" a las gripes, catarros y otros problemas respiratorios.

Según quejas de Pauling, la "medicina oficial" ocultaba y desacreditaba sus trabajos sobre las vitaminas y el cáncer porque él no era médico, sino químico.

### DESPUES DE 25 AÑOS

Pese a su Premio Nobel de 1954, Pauling estaba también incluido en el grupo de "los locos de las vitaminas".

que se manifiestan "excitados" por el descubrimiento británico fueron los que encarcelaron a Herman Lecompte. Hace cinco años Lecompte le decía a "Efe" que a Galileo Galilei también le habían torturado por decir que la tierra giraba alrededor del sol, y no a la inversa, como era la doctrina de la Iglesia entonces.

"Pasaron muchos años de ignorancia, hasta que se aceptó su doctrina. Lo malo con el cáncer y otras enfermedades es que cada año, por la cerrazón de muchos "investigadores oficiales",

Es esencial para el crecimiento y buen funcionamiento de las células mucosas del cuerpo

Los norteamericanos se han lanzado al consumo de zanahorias y leche

mentalmente, reducen el riesgo de cáncer, aumentan las expectativas de vida y reducen los síntomas de senilidad en los ancianos.

El trabajo de Lecompte se inició en la geriatría.

En colaboración directa con él, trabajaba desde los años sesenta y en los Estados Unidos el doctor Linus Pauling, Premio Nobel de Química. Pauling es creador de distintas teorías sobre las vitaminas, una de ellas la

Los institutos oficiales del cáncer de distintos países —entre ellos, los Estados Unidos y Bélgica— nunca prestaron atención a las investigaciones de Pauling y los trabajos de Lecompte, según declaraciones de estos. Y sólo lo hacen ahora, cuando una institución de la "medicina oficial" llega, por fin, a descubrir lo que se conocía desde hace un cuarto de siglo.

Y los mismos organismos

mueren decenas de millares de personas, que podrían salvarse", añadía Lecompte.

Y lo malo es que, efectivamente, se ha perdido un cuarto de siglo de trabajos sobre una enfermedad oscura y terrible. Lester Breslow tenía en 1955 la luzcita del final del túnel, pero no la siguió, quizás, por no exponerse a la risa general de sus colegas o, es posible, a sus persecuciones.

## El PERSONAL

Fuentes Quintana, por unas medidas liberalizadoras \* La patética abstención electoral \* Todos hablan de Calvo Sotelo

MADRID, 11 (OTR/press)

**F** ENRIQUE FUENTES QUINTANA, ex-vicepresidente económico y catedrático de Economía, insiste en la necesidad de ir realizando la anunciada reforma del sistema financiero. Una reforma completa, en la que deben concentrarse los esfuerzos del Gobierno y de las instituciones financieras en los años que vienen. Los pasos dados en dicha reforma necesitan como necesario complemento, en opinión del profesor Fuentes, medidas de liberalización del sistema económico. Reclaman una libertad de precios, de tarifas, piden el principio de tarifa suficiente en muchos servicios públicos, exigen un desmontaje de muchos intervencionismos del sistema productivo, una mayor flexibilización en el mercado del trabajo y la desaparición de muchas discrecionalidades con las que la Administración tiende a quedarse, ciertamente, cuando se decide a dar pasos en el camino hacia la libertad".

**J** UAN DIEZ NICOLAS, antiguo director del Centro de Investigación sociológica, y actual subsecretario del Medio Ambiente, estima que la creciente abstención electoral ha llegado a ser "patética" en el caso de la aprobación de los estatutos de autonomía, en un artículo que firma en la revista "Década". En efecto, explica, el número de provincias en las que la abstención fue superior al 25 por 100 —uno de cada cuatro electores—, fue de 10 en el referéndum

de 1976; de ocho en las elecciones, de 1977, y de cuarenta y seis en el referéndum del 78. Pero en las elecciones generales del 79 sólo dos circunscripciones tuvieron una abstención inferior al 25 por 100, y sólo cuatro en las elecciones de ese mismo año. Y ninguna en la aprobación de sus estatutos de autonomía.

**P** EDRO JOSE RAMIREZ, director y comentarista político de "Diario 16", sigue apostando claramente por los dos "hombres fuertes" del partido y futurible Gobierno de UCD, Rodríguez Sahagún y Calvo Sotelo. Para el periodista, se trata de dos hombres de acendrada independencia, firmes convicciones democráticas y probada capacidad de gestión. Ni el uno ni el otro, añade, van a operar milagros súbitos, pero ambos pueden llegar a regenerar la podrida situación que heredan. "Desde la desviada perspectiva de UCD, hoy por hoy, no cabe otro tipo de invitación a la esperanza", concluye.

**L** EOPOLO CALVO SOTELLO, en cambio, es para el último número de "Mundo Obrero", "el candidato a la banca", y "siempre ha procurado tener un pie en cada puerta del poder. Eso explica —dice la biografía de que es objeto a toda plana— que fuese miembro de las juventudes monárquicas, por indicación de Sarrástegui, y casi al mismo tiempo integrante de la Asociación Católica de Propagandistas, en esta ocasión por

indicación de su suegro, y en 1957, por indicación de Federico Silva, a Unión Española. Silva también le colocaría en los grupos de asesoramiento de los planes de desarrollo. Calvo Sotelo, siempre según este informe, declaró el año pasado a Hacienda tener un patrimonio de aproximadamente cuarenta millones de pesetas y una renta anual de seis millones, "parte sustanciosa que procede de los negocios del Banco Urquijo". También se asegura en "Mundo obrero" que en cada uno de los puestos donde Calvo Sotelo ha llegado, se mostró como "uno de los más duros representantes del mundo financiero", y como un negociador implacable a quien sólo han interesado los beneficios.

**J** OSE ANGEL SANCHEZ ASIAIN, presidente del Banco de Bilbao, asegura que la banca española está haciendo un esfuerzo por mantener la acción estabilizadora del sistema económico, financiando por ejemplo una industria que no termina de encontrar el camino de la reconversión. La banca, con ello, según el banquero, ha demostrado ser solidaria con la sociedad en crisis, a través, no sólo de una financiación continuada para la reconversión de la pequeña, mediana y gran empresa, sino también por el esfuerzo de superación de los problemas en determinadas entidades del sistema financiero, que así adquieren mayor solidez y solvencia para su acción de relanzamiento del sector real de la economía".

**M** ANUEL FRAGA, ex-ministro, ex-embajador, líder de AP y CD, dice a Pedro Rodríguez en la "Hoja del lunes" que ve grandes dificultades en la tarea que se propone Leopoldo Calvo Sotelo para formar un gobierno monocolor de UCD. "Es seguir como hasta ahora, sin posibilidad de legislar y gobernar con energía. Pero, como además ese Gobierno ya no nace sólo para gobernar, sino para preparar las próximas elecciones, a mí me parece que nace muerto —añade Fraga rotundo—. Claro que "Ucedé" puede renunciar a ese deseo de monopolio y llegar a pactos más amplios de legislatura, de Gobierno, o de lo que sea. Pero hace falta saber antes si en el congreso de Palma se restableció algún tipo de unidad...".

**S** IMON SANCHEZ MONTERO, diputado comunista, declara a "Cisneros" que el Gobierno quiere salir de la crisis en beneficio de los grupos más poderosos y en detrimento de los más débiles. "Creemos, añade, que hay que dar un impulso enorme a la empresa pública y a las ramas de la economía que generan más empleo y necesitan menos capital...". "El llamamiento a la razón, a la actividad diaria, a la lucha mediante el juego de las ideas, todo dentro de la legalidad, eso a algunos les parece blanco, o ineficaz e insuficiente, y explica lo que sucede" —dice en otro momento sobre la política eurocomunista del PCE.

# 1000 y una

Por José Luis ERCILLA

Las esposas de los  
aficionados que han  
dejado de ir al fútbol



El presidente, tranquilo en su poltrona

## Quieren hacer un homenaje a Sisqués

NO es broma. Aunque lo parezca. Resulta que le quieren hacer un homenaje a Sisqués, por su gestión al frente del Real Zaragoza. ¿Será posible? Pues parece ser que lo es y ya ven que recogemos el rumor en unas fechas lejanas a la del 28 de diciembre, Día de los Inocentes.

¿Quién o quiénes se están erigiendo en los promotores de este proyectado homenaje? Pues digamos que no se trata de promotores, sino de promotoras. Porque quienes desean expresar su sincero agradecimiento al actual presidente zaragocista,

son unas cuantas señoras de nuestra ciudad, esposas de socios, que han visto con alegría cómo sus maridos han dejado de ir al fútbol, hastiados por la deficiente marcha deportiva de nuestro primer club. Ya sabemos que en realidad los que ganan y los que pierden los partidos son los jugadores e incluso el entrenador, pero también suele ser cierto que la buena o mala marcha del equipo es consecuencia de la gestión que desde los despachos llevan a cabo los dirigentes. Y en este caso la cabeza visible de nuestros directivos es Armando Sisqués que continúa tranquilo en su poltrona como si aquí no pasara nada.

La noticia tiene su gracia. Y decimos noticia porque es verdad que llegó a plantearse recientemente. Las esposas de estos socios y aficionados que han dejado de acudir a La Romareda por aburrimiento, se lo planteaban muy seriamente. Una de ellas decía textualmente:

—Desde que mi marido no quiere ir al fútbol me lleva todos los fines de semana a la nieve, cosa que me encanta. Tenemos que hacer por eso un homenaje a Sisqués.

Lo malo es que mientras las señoras pueden irse a esquiar y quieren homenajear al presidente, el Zaragoza se está quedando sin seguidores. Y eso sí que es peligroso.

### JUGADORES QUE FUERON DEL ZARAGOZA

#### DIARTE, MUY BIEN

VAMOS a resumir la actuación de algunos jugadores que son o fueron del Zaragoza, que militan en equipos de Primera y Segunda División. La referencia es de la última jornada de Liga.

AMARILLA (Racing de Santander).— En las filas del conjunto cántabro que venció al Huelva (2-1), el paraguayo Amarilla se limitó a cumplir.

ARJOL (Linares).— Esta vez el exzaragocista tuvo una mala actuación. Su equipo fue derrotado en El Plantío por 2-1.

BENASSAR (Murcia).— No fue alineado.

CRESPO (Getafe).— El exzaragocista mereció la calificación de aprobado, a pesar de que su equipo fue derrotado por el Oviedo (1-2) en su campo.

DIARTE (Betis).— En las filas del sorprendente Betis que arrolló al líder en el Manzanares (0-4), «Lobo» Diarte fue uno de los jugadores más destacados. Cuajó una magnífica actuación y fue el autor de dos de los cuatro goles de su equipo.

IZCOA (Granada).— El poco trabajo que tuvo Izcoa lo resolvió bien y sin complicaciones. Los granadinos vencieron al Alavés por la mínima.

JUANJO (Burgos).— Poco fútbol y muchos goles en el choque Burgos-Linares que finalizó con victoria local (3-2). Juanjo cumplió discretamente.

MOLINOS (Español).— El Español no pudo ganar al Valladolid en Sarriá (0-0) donde el auténtico protagonista fue el árbitro Sánchez Molina. En las filas blanquiazules «Nando» Molinos tuvo una actuación discreta.

#### PLANELLES

(Castellón).— El exzaragocista estuvo mal. No hizo nada de nada. Al igual que casi todos sus compañeros. El Castellón encajó una fuerte derrota (4-0) en Elche.

RUIZ IGARTUA (Burgos).— Tampoco, en esta ocasión, tuvo su tarde el exzaragocista. Ruiz Igartúa estuvo mal.

### El doctor Abril, en el recuerdo

## «IN MEMORIAM» DE UN GRAN PRESIDENTE

EL doctor Abril, fallecido no hace mucho, fue uno de los presidentes que dejaron huella a su paso por el Real Zaragoza. Porque elevó a nuestro primer club a cotas muy altas. Fichó a dos internacionales del Campeonato Mundial de Brasil —Rosendo Hernández y Gonzalvo II— estando en Segunda División, lo que causó

sensación en toda España, creó un patrimonio comprando el campo de Torrero y cambió la denominación de la entidad que pasó de «Zaragoza CF» a ostentar su actual nombre de «Real Zaragoza Club Deportivo». Pero hizo muchas más cosas, a veces criticadas por los inconformistas de siempre, pero luego el tiempo que es el

mejor juez le dio la razón e hizo justicia con la gestión de este gran hombre, sencillo, afable y cordial que hoy traemos al recuerdo.

Y traemos al recuerdo al doctor don Julián Abril Pascual para lanzar al aire la iniciativa de que en uno de esos terrenos de juego que posee la magnífica Ciudad Deportiva —otro feliz patrimonio creado por otro gran presidente, como lo fue José Angel Zalba— se colocase un sencillo pedestal o una placa a su memoria. Estamos seguros que los socios más veteranos del Real Zaragoza estarían dispuestos a apoyar la idea de que uno de los terrenos de juego de la Ciudad Deportiva fuera dedicado al expresidente Abril. Ahí está la sugerencia. A ver si alguien —alguien de los que pueden y deben— la recoge. Nosotros con haberla apuntado nos damos por satisfechos.

### Una frase de...

#### Luis Cid «CARRIEGA»

NUESTRO viejo conocido Luis Cid «Carriega» ha tapado la boca al mismísimo doctor Cabeza. Porque su actual equipo, el Betis, vapuleó al líder Atlético de Madrid en su feudo del Manzanares nada menos que por 0-4.

Después del encuentro, Carriega confesaba que ni él mismo esperaba algo semejante, para añadir, sin embargo, a continuación, lo siguiente:

—Mi equipo sacó el libro y ¡hala! Pues sí, debe de ser verdad eso de que cada maestrillo tiene su librico.

## protagonista...

### LA SUFRIDA AFICIÓN

ESTE «concurso» de protagonistas que convocamos todas las semanas, premiándose al mejor, o bien, al que nosotros creemos el mejor, quedó desierto este domingo, por falta de «material humano» que colme nuestras aspiraciones. Pudo ser Víctor, como de costumbre, el protagonista del «Luis Casanova»; pero también pudo serlo «Pichi» Alonso, que se bate en solitario en la vanguardia, lucha infructuosamente, rodeado de avisados marcadores, y además consigue el noventa y cinco por ciento de los goles que acredita el Zaragoza. Pero como el resultado de tres a cero lo dice casi todo, siendo el más abultado que encajó este año el conjunto blanquillo lejos de «La Romareda»; mejor será dejar el «concurso» desierto y dedicar el premio a la sufrida afición zaragocista. Y vamos ya con los motivos que me impulsan a ello...

Esta afición, estos socios y aficionados en general, vienen soportando una temporada por demás decepcionante en el estadio de «La Romareda»; paga como fútbol un sucedáneo de la peor especie, entiende que a la marcha que llevamos, todavía se puede descender, aunque el señor Sisqués opine lo contrario, y se cansa de pedir pañuelo en mano soluciones, domingo tras domingo, terminando por hartarse y quedándose en casa. Y así se muere el fútbol en nuestra capital, precisamente por culpa de quienes tienen la obligación de resucitarlo y mantenerlo, a costa del esfuerzo continuado y paciente de la comunidad zaragocista.

Esta afición se lo merece todo, señor Sisqués, y usted lo sabe, porque también sufre por el Real Zaragoza, según manifestación propia, aunque a la hora de buscar soluciones, para evitar el sufrimiento, no lo demuestra de ninguna manera. Lo que no se merece esta gran afición zaragocista, y usted también lo sabe, es el suplicio a que se ve sometida en todo momento y circunstancia, mientras el entrenador habla continuamente de se-



guir trabajando y de que sus muchachos, que lo hacen fenomenalmente bien, terminarán cada próximo domingo con el divorcio existente entre ellos y sus fieles seguidores, y mientras su presidente, usted, señor Sisqués, que tanto presume de zaragocista y más de zaragocista, se resiste a buscar soluciones de auténtica garantía, asegura categóricamente que el Zaragoza no puede descender y, lo que es más grave todavía, continúa con su «saga» en el machito.

Usted es, señor presidente, como el legendario perro del hortelano, puesto que ni come ni deja comer. No resuelve nada en absoluto y usted lo sabe; entró en el cargo por sus millones, ha sacado a los socios sus dineros y el club dicen que no tiene un duro; «largó» por capricho a Radomir Antich, con el visto bueno de sus técnicos, voceros oficiales y profetas menores; firmando, también por capricho, a Marcelo Antonio Trobbiani, entre clamores de sus «allegados» y vivas a Cartagena. Señor presidente: Casi nadie duda de su zaragocismo, pero tendría usted que demostrarlo en opinión de mayorías, o bien buscando las soluciones idóneas que puedan complacer a esta sufrida afición, protagonista ayer, hoy, mañana y siempre, o bien poniendo luz verde para quienes puedan, sepan o quieran buscar estos remedios de máxima urgencia. Lo demás son historias y ganas de hablar: hechos y no palabras es lo que hoy necesita el Zaragoza. ¿Ha llegado a pensar en lo que puede ocurrir si el Osasuna también puntúa en «La Romareda»? Crujir de huesos y entrecocar de dientes para todos y, para usted, a lo peor una pancarta con este texto u otro muy parecido: «O se marcha usted o nos vamos todos los demás». Lógico, natural y hasta necesario. Los aficionados de verdad, protagonistas siempre, tienen la palabra. Desde Valencia nos han hablado de equipo roto, de equipo «sombra», de equipo que ha rozado lo cómico. Y todo esto, como usted comprenderá, no hay quien lo aguante.

Gloria ARIAS

Tras el incidente  
Migueli-Schuster del lunes

**CASAUS: «En la plantilla  
del Barcelona  
no hay problemas»**

BARCELONA, 11 (Resumen de agencias).— «Entre los componentes de la plantilla no ocurre nada. No hay ningún problema y los incidentes son los normales de cualquier entrenamiento», manifestó el portavoz del Fútbol Club Barcelona, Nicolau Casaus.

En el entrenamiento del lunes el alemán Bernf Schuster, al recibir una fuerte entrada de Migueli abandonó el entrenamiento, antes de que este finalizara. La sesión preparatoria fue dirigida por Joan Segarra, por ausencia de Helenio Herrera, quien se tomó vacaciones hasta hoy miércoles.

Sobre el incidente, Nicolau Casaus indicó: «Migueli tiene esa forma de entrenar y hay que comprenderlo. Eso fue lo que le dijimos a Schuster en la reunión que mantuvimos. Pero todo está arreglado. Estas jugadas ocurren en los entrenamientos de todos los equipos, lo que ocurre es que el Barcelona es una caja de resonancia, que cualquier nimiedad tiene una enorme repercusión».

**ESQUI**

La Nadig, imparable

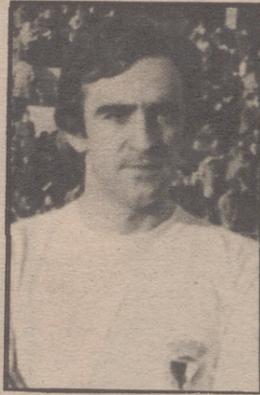
**Blanca Fernández Ochoa,  
decimoctava**

MARIBOR, 11 (Efe).— La suiza Marie Therese Nadig resultó vencedora en el slalom gigante de Maribor, consolidando así su posición en la cabeza de la clasificac-

ción general de la Copa del Mundo femenina de esquí alpino.

La española Blanca Fernández-Ochoa se clasificó en la decimoctava posición.

Hoy, «mini-Copa»



**HERCULES,  
CASTELLON  
Y BURGOS,  
FAVORITOS**



LA Copa del Rey, torneo al que nadie presta la menor atención hasta los últimos compases, se ha convertido poco menos que en mini-copa, por capricho de clubs y mandamases a escala nacional. El pagano, como de costumbre, es el aficionado, al que van a cobrarle a precio de fútbol, pero de fútbol caro, esta especie de simulacros coperos que a casi nadie convencen. Fíjense ustedes bien en la tremenda discriminación que se comete, refiriéndose a la eliminatoria que hoy se inicia y que precede a los octavos de final. Quedan en liza diecinueve conjuntos, que son los siguientes: ocho de Primera División, Hércules, Sporting de Gijón, Sevilla, Real Sociedad, Barcelona, Salamanca, Atlético de Bilbao y Atlético de Madrid. Nueve de Segunda "A", Levante, Castellón, Palencia, Granada, Huelva, Burgos, Rayo Vallecano, Alavés y Castilla. Y uno solo de Tercera División, el Figueras.

Pero resulta (¡mátame, camión!) que solo van a disputar esta eliminatoria seis equipos, quedando ¡doce! exentos y uno, el Real Madrid, fuera del bombo, por estar disputando la Copa de Europa. Así, pues, por imperativo del sorteo, o bien del simulacro de sorteo (ésta es la desorganización mejor organizada que nosotros recordamos, a nivel futbolístico), van a enfrentarse y a "desgastarse" previamente entre ellos, los clubs que mencionamos a continuación: Figueras-Hércules (al osado de Tercera División, el Figueras, "que se lo carguen pronto", debe ser la consigna), Castellón-Huelva

y Palencia-Burgos. ¿A quién creen ustedes que pueden interesar estos partidos?...

Mientras tanto, quedan exentos, esperando en la chufa, los siguientes equipos: Gijón, Sevilla, Real Sociedad, Barcelona, Salamanca, Atlético de Bilbao, Atlético de Madrid, Levante, Granada, Rayo Vallecano Alavés y Castilla, además del Real Madrid, que se colocan automáticamente en los octavos de final, sin haber realizado esfuerzo alguno, en unión de los tres vencedores que resulten de los choques que les anunciamos renglones más arriba. Estos tres encuentros de ida se disputan hoy, miércoles, y los de vuelta el día 25 de este mismo mes.

Por cuanto respecta a los partidos en programa, nos parecen favoritos "a priori", refiriéndonos al global de la eliminatoria, no solo al primer partido, el Hércules, único Primera que hoy salta a la palestra (a pesar de que el Figueras "se cargó" limpiamente al Español), el Castellón, por parecernos más potente que el Huelva, aun a sabiendas de que los levantinos se encuentran en bache, y el Burgos, si bien el Palencia es muy capaz de ponerle las peras a cuarto al conjunto que entrena Lucien Muller. Esta es la panorámica de la mini-jornada copera, que tampoco merece un más extenso comentario. Puede haber empate en Figueras, victoria trabajadilla del Castellón en casa y triunfo mínimo del Burgos en "El Plantío"; aunque como la Copa es una caja de sorpresas, ¡vaya usted a saber lo que en realidad puede ocurrir!...

Enrique PEYRONA

**BOXEO**

El 22 de marzo  
en Las Vegas

**Otra  
oportunidad  
Mundial para  
Castañón**

LAS VEGAS (Nevada, EE.UU.), 11 (Efe).— El mexicano Salvador Sánchez, campeón mundial de peso pluma, versión del Consejo, pondrá en juego su título ante el campeón de Europa de la categoría, el español Roberto Castañón, el día 22 de marzo próximo en el hotel "Caesar Palace", de esta ciudad.

Esta será la quinta vez que Sánchez arriesgue su título desde que lo conquistara al derrotar al estadounidense Danny "Coloradito" López.

Castañón disputará por segunda vez el título mundial. En la primera ocasión perdió por K.O. ante López en el segundo asalto, en combate que tuvo lugar en el año 1979.

**TENIS**

**Victoria de Urpi  
en Argentina**

BUENOS AIRES, 11 (Efe).— El español Gabriel Urpi venció al italiano Marcos Alciatti por 2/6, 7/6, y 6/0, en el curso de la primera vuelta del torneo de tenis de Buenos Aires que comenzó en esta capital.

**GUIA COMERCIAL**

\*\*\*\*\*

**AGENCIAS de VIAJE**

**entaban**  
Agencia de viajes  
GAT 554  
Avda. Valencia, 13-19  
Teléfono 35 27 12 (4 líneas)

**FUENGIROLA** (con trans-Pesetas porte)  
H. At. Eurola, 9 días P.C. 9.600

**TORREMOLINOS** (con transp.)  
H. Altavista 9 días P.C. 10.200  
H. Nautilus, 9 días P.C. 13.700

**BENIDORM** (sin transporte)  
H. Fenicia, 6 noches P.C. 4.800  
H. Titánic, 6 noches P.C. 4.140

**CANARIAS** 14.900

**TENERIFE** (con transporte)  
H. Franzpérez, 7 noc. P.C. 22.700

**EUROPA** (con transporte)  
Londres, 7 noches A. D. 18.500  
París, 7 noches A. D. 13.700  
Atenas, 7 noches A. D. 23.550

**COCINAS**

**Prodico**  
**MUEBLES  
DE COCINA**  
Tenor Fleta,  
núm. 9  
Teléfono 21-98-77  
ZARAGOZA

**ELECTRONICA**

**¡ATENCIÓN! LABORATORIOS  
DE ELECTRONICA**

**DISPONEMOS  
DE TODA LA GAMA DE TRAMAS  
Y CINTAS PARA LA PREPARACION  
DE SUS CIRCUITOS IMPRESOS.**

**ASI COMO DE TRAMAS NORMALES  
Y LETRAS. — SOLICITE NUESTRO  
NUEVO CATALOGO DE TRAMAS  
O ELECTRONICA - alfac -**

SI VD. RESIDE FUERA  
DE ZARAGOZA, LE ENVIAREMOS  
POR CORREO  
LO QUE NOS SOLICITE

**DISTRIBUIDOR:**  
COPISTERIA - PAPELERIA  
MATERIAL DE DIBUJO Y  
OFICINA  
**LUIS FALCON**  
Reina Fabiola, 26  
Tel. 41 69 68  
ZARAGOZA

**HOY ESPECIALMENTE**

*Avanzar en  
Decoración  
es ofrecer  
Soluciones*

**Muebles**

**markos**

**¡ ESTA PARA AYUDARLE !**

Paseo Teruel, 40

**euro-mobel**

Pza. Santa Cruz 13 y 15

**MUEBLES**

*Avanzar en  
Decoración  
es ofrecer  
Soluciones*

**muebles**

**markos**

**¡ ESTA PARA AYUDARLE !**

Paseo Teruel, 40

**euro-mobel**

Pza. Santa Cruz 13 y 15

**ORTOPEDIA**

**Ortopedia Ortiz**

\* APARATOS PARA CONTENCIÓN DE HERNIAS  
\* FAJAS, LUMBOSTATOS, CORSES Y TODO TIPO DE PROTESIS  
\* PLANTILLAS PARA PIES PLANOS

**SILLAS DE RUEDAS PARA  
MINUSVALIDOS**

\* MUNEQUERAS, MUSLERAS, RODILLERAS, TOBILLERAS, MEDIAS Y PANTYS PARA VARICES  
\* PANTYS PREMAMA  
\* ZUECOS ORTOPEDICOS  
\* APARATOS MEDICOS E INSTRUMENTAL DIVERSO

GARCIA SANCHEZ, 13. Teléfono 352896 (junto al Clínico).  
ZARAGOZA

**PELETERIA**

**ANTE-NAPPA  
DOUBLE FACE  
PELETERIA**

**LIQUIDACION**

**BOUTIQUE  
PATRI-PHEL**  
señora y caballero

alta colección

\* prendas máxima calidad  
\* confeccionadas y a medida  
\* precios muy interesantes

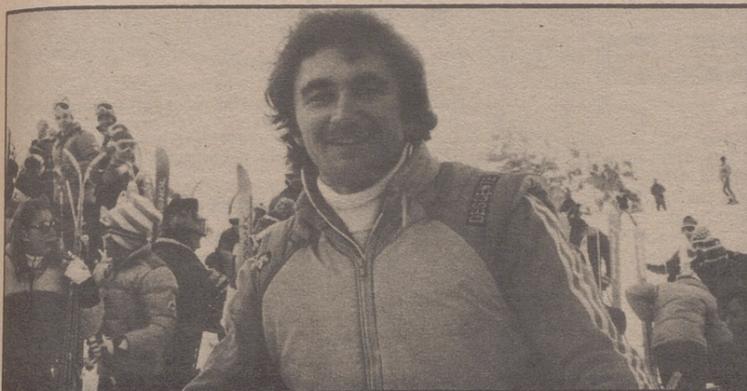
**FITA, 8-14, escla. 2ª 1º B**  
tlf. 210706 Zaragoza

**LIQUIDACION**

EN ASTUN

Campeonatos de Aragón de Esquí Alpino

PABLO BERGUA Y MARTA DE LA PEÑA, CAMPEONES ABSOLUTOS



Sonrisa del entrenador Pedro M. Aznar del equipo de Formigal por su buena actuación.



Las hermanas De la Peña felicitándose mutuamente.



Pablo Bergua, campeón de Aragón.

ES mucha la responsabilidad que asume una estación de esquí para organizar en dos días todas las pruebas correspondientes a unos campeonatos regionales alpinos en todas sus categorías, ¡y perdón por lo de todas las pruebas! Olvidaba que actualmente el descenso empieza a olvidarse y a no mencionarlo tan siquiera en los respectivos comités alpinos, prueba que mal o bien, pronto o tarde llegaba a realizarse para establecer una auténtica clasificación combinada.

Los días 7 y 8, sábado y domingo, fueron de extraordinaria animación en la estación de Astún, en donde no solamente se celebraban los de Aragón, sino también los vizcaínos por lo que ante esta avalancha de pruebas alpinas los organizadores tuvieron que multiplicarse, existiendo pequeños fallos de horarios que fueron posteriormente subsanados. A favor, un tiempo espléndido, un sol de pelar, una nieve extraordinaria y... el saber hacer de un director técnico de la estación, antiguo corredor aragonés que sintió, y sentirá la competición. Nada menos que 182 corredores y corredoras ante las salidas de sus correspondientes mangas de slalom y gigantes.

Como siempre en este tipo de carreras se notó la diferencia de clase entre aquellos que han pertenecido a equipos nacionales o están entrenando casi de continuo. Por ello destacaron Pablo Bergua que se llevó el campeonato; Marta de la Peña, total dominadora, que realizó cuatro mangas extraordinarias y sobre todo una de ellas de gigante; Eduardo Aznar que solo se clasificó en Gigante; Susana Pérez persiguiendo a Marta de la Peña y que dejó el sitio de subcampeona a Marta Guillén; Juan Ant. Campo que quedó subcampeón. Y dejamos para el final a nuestras esperanzas y que han acusado una auténtica categoría y entrega que fueron Verónica Pantoja, Silvia del Rincón y Adriana de la Peña, esta última hermana de Marta se alzó con la combinada y por ello con el campeonato, pese a quedar 2.ª en las dos pruebas. Estas niñas nos han causado una extraordinaria impresión y no dudamos de que su futuro va a ser muy prometedor si siguen así.

Las clasificaciones fueron como sigue:

La Combinada: Oficialmente desconocemos combinada de varias categorías pero extraoficialmente podemos dar las siguientes:  
**JUVENILES Y SENIORS:** Campeona de Aragón: Marta de la Peña (Formigal). Subcampeona: Marta Guillén (Panticosa).  
 Campeón: Pablo Bergua (Formigal). Subcampeón: Juan A. Campo (Monzón).

**AGUILUCHOS:** Campeona de Aragón: Paloma Galindo (Candanchú). Campeón id.: Miguel Lara (Candanchú).

**BENJAMINES:** Campeona de Aragón: Ana Garcés (G.M.S.). Subcampeona id.: Marta Tricas (Casablanca).

**ALEVINES:** Campeona de Aragón: Adriana de la Peña (Formigal). Subcampeona id.: Silvia del Rincón (Formigal).  
 Campeón de Aragón: José Luis Gabás (Cerler). Subcampeón: Jesús Ortiz (P. Guara).

ÑAPE

(SABADO 7.2.81)  
 ESTACION: Valle de Astún

Longitud 1.200 mts. Desnivel 318 m. Puertas 36 1.ª manga. 38 2.ª

JUVENIL Y SENIOR

1.ª Marta de la Peña Barba (Camp.)	Formigal E.C.	2'13"72
2.ª Susana Pérez Villanueva	Formigal E.C.	2'17"32
3.ª Marta Guillén de Lope (Sub.)	Panticosa E.C.	2'24"93
1.ª Eduardo Aznar Bergua	Formigal E.C.	2'04"61
2.ª Pablo Bergua Belio (Camp.)	Formigal E.C.	2'05"79
3.ª Juan Antonio Campo Galindo (Sub.)	Monzón E.C.	2'08"15

AGUILUCHOS

Longitud y desnivel misma anterior n.ª puertas 36 1.ª manga hombres y damas y 36 segunda manga H.

1.ª Paloma Galindo Santolaria (Camp.)	Candanchú C.F.	1'11"86
2.ª Nuria Cruañes Aguilera	Formigal E.C.	1'16"06
3.ª Teresa Campo Galindo	Monzón E.C.	1'17"64
1.ª Miguel Lara Sánchez (Camp.)	Candanchú E.C.	2'20"07
2.ª Francisco Sánchez Morales	Candanchú E.C.	2'29"33
3.ª Miguel Mera Latas	G.M.S.	2'32"71

BENJAMINES

Idem. que Aguiluchos.

1.ª Ana Garcés Lardies (Camp.)	G.M.S.	1'22"11
2.ª Maria Tricas Moro (Sub.)	S. Casablanca	1'31"57
3.ª Rosa María Royo Lastra	Formigal E.C.	1'35"17
1.ª Angel Luis Domínguez Barcelona	Astún E.C.	2'44"61
2.ª Ricardo López Palencia	G.M.S.	2'49"89
3.ª Santiago García Abós	Candanchú E.C.	2'52"98

ALEVINES

Slalom longitud 500 mts. desnivel 250 mts. n.ª puertas 34.

1.ª Silvia del Rincón López (Sub.)	Formigal E.C.	44"80
2.ª Adriana de la Peña Barba (Camp.)	Formigal E.C.	45"57
3.ª Verónica Pantoja Cartigny	Astún E.C.	47"58
1.ª Ernesto Rodríguez Nasarre	Astún E.C.	46"96
2.ª Jesús Ortiz del Solar (Sub.)	P. Guara	48"93
3.ª José Luis Gabás Guerri (Camp.)	Cerler-Aneto	49"06

ASTUN 8.2.81  
 PISTAS LAS MARMOTAS

SLALOM

SENIOR Y JUV.

1.ª Marta de la Peña	Formigal	1'57"76
2.ª Marta Guillén	Panticosa	2'10"20
3.ª Dolores M. Oliván	Candanchú E.C.	2'10"64
1.ª Pablo Bergua	Formigal	1'52"12
2.ª Juan A. Campo	Monzón	1'55"29
3.ª José Ramon Tricas	S. Casablanca	2'02"61

AGUILUCHOS:

1.ª Paloma Galindo Santolaria	Candanchú E.C.	1'59"87
2.ª Silvia Garcés Lardies	G.M.S.	2'12"41
3.ª Lourdes Arruebo de Lope	Panticosa	2'14"55
1.ª Miguel Lara Sánchez	Candanchú E.C.	2'02"03
2.ª Matias Galindo Viscarret	Candanchú E.C.	2'02"17
3.ª Carlos Gabás	Cerler-Aneto	2'09"16

BENJAMINES:

1.ª Ana Garcés Lardies	G.M.S.	2'20"67
2.ª Marta Tricas Moro	St. Casablanca	2'25"46
3.ª Maria Garbayo Garcia	Peña Guara	2'53"51
1.ª Ricardo Pérez Patena	G.M.S.	2'26"74
2.ª Ignacio Vicla	Astún	2'29"13
3.ª Ion Espelde Lizarazu	Formigal	2'38"24

ALEVINES:

1.ª Verónica Pantoja	Astún	59"17
2.ª Adriana de la Peña		59"31
3.ª Silvia del Rincón		1'00"21
1.ª José Luis Gabás Guerri	Cerler-Aneto	58"20
2.ª José Ortiz del P.	Peña Guara	1'01"62
3.ª Jorge Enriquez C.	G.M.S.	1'01"71

Campeonato de España de Ciclocross

LOS ARAGONESES SE «HUNDIERON» EN EL BARRO

EL pasado domingo, a las doce de la mañana, en Tolosa (San Sebastián), se celebró el Campeonato de España de Ciclocross para las categorías de aficionados y profesionales. Tomaron parte 55 corredores (47 aficionados y 8 profesionales) pertenecientes a doce federaciones, lo que supone un record de participación. Por parte aragonesa se desplazaron Miguel A. Larrosa, Ramón Larrosa y César Latorre, todos en categoría aficionados.

El circuito, que se encontraba en excelentes condiciones, tenía una gran dureza en los 2,100 kms. de que constaba el recorrido, al que los corredores dieron diez vueltas con un total de veintidós kilómetros. La dureza del recorrido queda reflejada en el hecho de que el vencedor realizase un promedio de 15,500 que es sensiblemente inferior a los diecisiete o dieciocho kilómetros hora que son habituales en campeonatos de España de esta especialidad.

En este escenario, donde se impusieron los mejor preparados, los aragoneses, poco habituados a participar en pruebas de tanta dureza (las pruebas que se celebran en Aragón son demasiado suaves), se hundieron totalmente y fueron doblados antes de completar la quinta vuelta, lo que hizo que fuesen eliminados de la prueba. Los abandonos fueron muy numerosos y solamente ocho corredores terminaron la prueba sin ser doblados. En el reglamento de estos campeonatos de ciclocross si un corredor es doblado antes de la mitad de la prueba es eliminado. A partir de mitad de carrera, todo corredor que no ha sido doblado y salvo abandono, queda clasificado aunque sean varias las vueltas que pierda con relación al primero.

DESARROLLO DE LA CARRERA

Desde la salida se parte con un ritmo muy fuerte y las primeras rampas hacen estragos en los participantes, toma el mando de la carrera Vijandi y ya en la primera vuelta, las diferencias son enormes, tanto, que la prueba pierde interés dada la superioridad de este corredor que, además, es categoría aficionado. Solamente le aguantó en las primeras vueltas, el también guipuzcoano, Mayora, quien manifestó que, al tener asegurado el título por abandono de Yurrebasco, no quiso arriesgar, aunque también Vijandi tenía el título, pues llevaba cinco minutos a Durán, y siguió a tope. Detrás la lucha era más igualada para los siguientes puestos de honor, siendo el catalán Sala el segundo en profesionales y sexto en carrera y el veterano Gorostidi tercero en profesionales y en carrera ocuparía el noveno puesto. Los amateurs dominaron la prueba y, además del vencedor, el alavés Durán y el catalán Medina harían segundo y tercero de aficionados ocupando las plazas tercera y cuarta de carrera.

Por federaciones el predominio de los vascos fue total; siete corredores entre los diez primeros, logrando clasificarse Medina y Sala por Cataluña y Carrera de Galicia.

Los aragoneses fueron mal preparados y en pésimas condiciones técnicas; solamente Latorre conseguiría aguantar hasta la quinta vuelta sin ser doblado.

En un circuito completamente normal para el ciclocross, los aragoneses quedaron hundidos en el barro por falta de material, adecuado; las máquinas, frenadas por el barro, no pudieron cambiarlas (como hacen los ciclistas cualificados) por no llevar repuesto y tampoco podían limpiarlas por no llevar útiles; en estas condiciones cabe preguntarse qué sentido tiene celebrar tantas pruebas de ciclocross en nuestra región si estas no se hacen en condiciones. También habría que preguntarse qué papel desempeña la comisión técnica de la federación en aspectos tan primordiales como éstos.

La clasificación de estos campeonatos fue la siguiente: profesionales, 1.ª Mayora (Guipuzcoa) en 1-24-46, 2.ª Sala (Cataluña) a 6-54; 3.ª Gorostidi (Guipúzcoa) a 8-30. Aficionados: 1.ª Vijandi (Guipúzcoa) en 1-23-45, 2.ª Durán (Alava), a 5-23; 3.ª Medina (Cataluña), a 6-45; 4.ª Martínez (Vizcaya) a 7-22, 5.ª Carrera (Galicia) a 9-53; 6.ª Mujica (Guipuzcoa) a 12-15 y 7.ª Izuzquiza (Guipúzcoa).

M. GARCIA

EL DEPORTE EN HUESCA INFORMA: MIGUEL

EL PEÑAS RECREATIVAS VENCIO EN BILBAO

EXTRAORDINARIA victoria de los muchachos de Jaime Ventura en Bilbao, que viene a corroborar el magnífico momento que el equipo atraviesa. La primera mitad fue bastante equilibrada y al descanso vencía Peñas por tan sólo cinco puntos de diferencia (35-40). Fue aumentando la ventaja el «cinco» peñista en la segunda parte, y hasta llegar a ese abultado, y en cierto modo sorprendente, 62-38. ¡Ay, si empezara la Liga ahora! El próximo sábado, a las 8, en el Polideportivo Peñas-Stadium, encuentro que debe servir de preparación para ese partido a disputar siete días más tarde en Durango, ante el difícilísimo Tabirako, actual líder y que, curiosamente, su único tropiezo hasta ahora fue el que tuvieron en Huesca.

BALONMANO:  
 P.L.Q.F., 26 - SAFA  
 TARAZONA, 16

Poco podemos decir de este encuentro pues apenas si tuvo historia. Mal juego en la pista y aburrimiento en el personal —no mucho— que se dio cita en el Polideportivo, en la tarde del sábado.

Tan sólo en los primeros minutos fue igualado el marcador, con imprecisión en las acciones de los peñistas y acierto, por el contrario, en los disparos de los turiasenses. Poco duraría esta tónica, pues paulatinamente cogió más ventaja, dejando atrás a su rival. Este se mostraba duro y fuerte en defensa, pero demasiado lento en ataque amén de que sus contragolpes eran casi siempre desbaratados por los de casa. Se llegó al descanso con el resultado de 16-0. Diferencia

que a la postre sería decisiva para que los puntos los sumase la Peña. Peor fue todavía la segunda mitad. Muchos errores en ambos bandos, especialmente en el local, confiado, quizás, en la amplia ventaja cobrada en la primera media hora. Nueve minutos estuvieron sin marcar los oscenses, aun cuando los de Tarazona en momento alguno inquietaron. Despertó Faltaban de su letargo y volvió a despegarse, llegándose al final con el marcador de 26-16.

Batallador y fuerte físicamente el Sagrada Familia, suplieron su escasa técnica con entusiasmo y lucha constante. Muy por debajo de sus posibilidades, Peña Los Que Faltaban jugó con demasiada comodidad y confianza. Pusieron, eso sí, ganas todos los jugadores y no tuvieron problemas para desha-

cerse de un equipo que tampoco se los buscó. Y ahora, a preparar a fondo ese difícil compromiso que deben dilucidar el domingo ante La Salle Montcada. Una victoria podría servir para abrirse el camino del subcampeonato. Que así sea.

Goleadores de P. Los Que Faltaban: Barón (1), Arnalda (3), Cuello (2), Gómez (3), Chema Udina (4), Castellar (6), Nano Udina (2), De Andrés (4), Patxi (1). Porteros: Gabriel y Sasot. Recibieron amonestación Barón, Chema Udina, Castellar y Giné. Fueron expulsados por dos minutos, Chema Udina y Patxi.

Arbitraron los catalanes Roig y Fàbrers. No tuvieron complicaciones en su cometido, pero sí se mostraron más rigurosos con los visitantes que con los locales.

MIÉRCOLES



de febrero

No olvide felicitar a

quienes lleven los nombres de Lourdes, Lucio y Saturnino, que hoy celebran su onomástica.

EL SOL sale a las 7,13 y se pone a las 17,45 (hora solar)  
LA LUNA sale a las 11,18 y se pone a las 0,12 (hora solar)

El tiempo que hará

LLEGARON LAS LLUVIAS

Hoy habrá nubosidad abundante en la vertiente atlántica, con precipitaciones dispersas, que serán de nieve en el Sistema Central y puntos de la Meseta Norte, informa el Instituto Nacional de Meteorología. En las regiones mediterráneas la nubosidad irá en aumento, con lluvias débiles en general, y algo nuboso en el Norte de las Islas Canarias. Los vientos serán racheados en el Ebro y Meseta inferior, y las temperaturas sin cambios apreciables con respecto a las de ayer.

La cocina de Adriana

FRITO DE PIMIENTOS

(Para 6 personas)

**Ingredientes:**  
2 botes de pimientos, sal, pimienta, 100 grs. de jamón, cebolla, harina, leche. 2 huevos, aceite.  
**Modo de hacerlo:**  
Preparar una besamel friendo un poco de cebolla, el jamón cortadito, 150 grs. de magro picado, harina y la leche; sazonar con sal y pimienta. Con esta mezcla rellenar los pimientos procurando cerrarlos para que no se salga el relleno al freírlos. Pasar por harina y huevo y freír en aceite bien caliente.

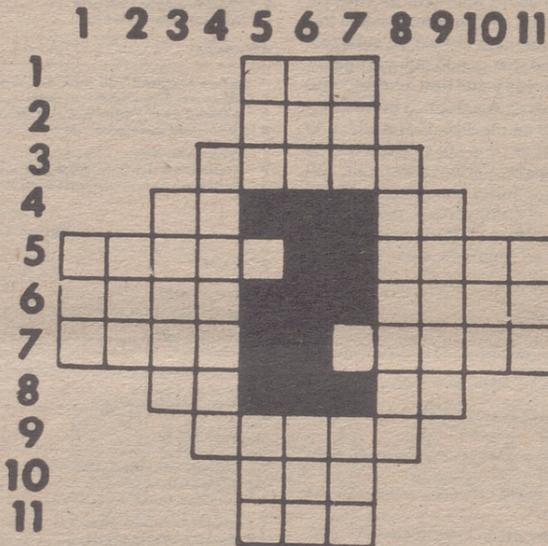
CRUCIGRAMA

HORIZONTALES

1. Prefijo. - 2. Labre. - 3. Olor agradable. - 4. Partícula privativa. Entrega. - 5. Camino más estrecho que la vereda. Períodos de tiempo. - 6. Adverbio anticuado. Color. - 7. Incapaz de traicionar. Religioso de la orden de San Francisco. - 8. Símbolo químico. Voz para ahuyentar a los perros. - 9. Territorio. - 10. Corta menuda y superficialmente con los dientes. - 11. Constelación.

VERTICALES

1. Condimento. - 2. Consonante. - 3. Ganso. - 4. Instrumento de boj que usan los plateros para alisar el canto de la suela. - 5. Igual o semejante, totalmente. Animal parecido al bisonte. - 6. Metal. Interjección en plural. - 7. Personaje bíblico. Deletree. - 8. Aquello con lo que se compone o hermosea. - 9. Mentira. - 10. Condimento. - 11. Hermana.



SOLUCION AL CRUCIGRAMA

H: 1. Pos. - 2. Are. - 3. Aroma. - 4. An. Da. - 5. Senda. - 6. Ansl. Rojo. - 7. Leal. Menor. - 8. Ru. Za. - 9. Suelo. - 10. Raa. - 11. Osa.  
V: 1. Sal. - 2. Ene. - 3. Ansar. - 4. Andilús. - 5. Par. Uro. - 6. Oro. Eas. - 7. Sem. Lea. - 8. Aderezo. - 9. Arana. - 10. Ajo. - 11. Sor.

Cupón pro-ciegos de ayer

633

Efemérides

- 1791.— Nace en Roma Luis Joaquín Visconti, quien durante 35 años fue el arquitecto mayor de París.
- 1814.— Batalla de Montmiral, ganada por Napoleón a los prusianos cuando estos avanzaban sobre París.
- 1869.— Apertura de las Cortes Constitucionales españolas, tras la victoria revolucionaria que derrocó a la Monarquía.
- 1873.— Se da lectura en el Congreso al mensaje de Amadeo I en el que renuncia a la Corona Española, proclamándose seguidamente la República.
- 1889.— Promulgación de la primera Constitución japonesa.
- 1895.— El crucero "Reina Regente", de la Armada española, se hunde en el estrecho de Gibraltar, pereciendo las 400 personas que iban a bordo.
- 1904.— Guerra ruso-japonesa, primer intento nipón de desembarcar en Port Arthur, rechazado por los rusos.
- 1910.— Primer vuelo de avión efectuado sobre cielo español por el aviador francés Julien Marnet, contratado para realizar exhibiciones.
- 1919.— Alemania elige a su primer presidente de la República: Federico Ebert.
- 1924.— Gran Bretaña reconoce al Gobierno comunista de la URSS.
- 1929.— Firma del pacto de Letrán, entre la Santa Sede e Italia, que pone fin a la cuestión existente entre dicho país y el papado desde la época de la unidad italiana.
- 1943.— Muere en el exilio, en Méjico, el político republicano español, Indalecio Prieto.

Del refranero

- \* Del hombre agradecido, todo lo bueno es creído.
- \* Del fuego te guardarás, y del mal hombre no podrás
- \* Del hombre heredado nunca te verás vengado.

lo que dicen LAS ESTRELLAS

DIA 11 DE FEBRERO DE 1981

ARIES: (21 marzo - 20 abril)



Día intranquilo. Será difícil obtener el apoyo de personas influyentes. Las finanzas pueden atravesar un mal momento. Intente limitar la influencia de sus amigos. Modere sus gastos.

TAURO: (21 abril - 20 mayo)



Día poco activo. No surgirán problemas importantes. Es posible que las personas influyentes no respalden sus proyectos de negocios. Sus socios estarán indecisos.

GEMINIS: (21 mayo - 21 junio)



La colaboración de las personas queridas será importante. Bueno para atender asuntos de seguros. El trabajo será de más ayuda en su economía.

CANCER: (22 junio - 21 julio)



Las personas influyentes no estarán inclinadas a prestarle su apoyo. No inicie nuevas operaciones comerciales. Los recursos deben ser resguardados y no arriesgarlos en nuevas operaciones.

LEO: (22 julio - 22 agosto)



Es posible que las personas influyentes no apoyen los planes de negocios. Será difícil obtener la colaboración de los demás. No debe emprender nuevas operaciones. Pueden tener lugar diferencias conyugales.

VIRGO: (23 agosto - 22 septiembre)



No ocurrirá nada importante. Los asuntos distantes pueden ir mal. Lo mejor es posponer los asuntos importantes.

LIBRA: (23 septiembre - 22 octubre)



No debe realizar acciones financieras importantes. Será más difícil obtener el respaldo de personas influyentes. Es necesario vigilar más los gastos.

ESCORPION: (23 octubre - 22 noviembre)



Día poco activo. Las personas influyentes no estarán muy dispuestas a colaborar, así como tampoco la esposa o socios. El trabajo casero será difícil de realizar.

SAGITARIO: (23 noviembre - 21 diciembre)



Será probablemente un día de trabajo rutinario y con pocas posibilidades de mejorar de posición. La salud requerirá mayores cuidados y es necesario evitar el agotamiento físico.

CAPRICORNIO: (22 diciembre - 19 enero)



Evite riesgos. Los gastos innecesarios pueden incrementar sus problemas económicos. Las personas influyentes no estarán inclinadas a colaborar. Un romance podría resultar muy caro.

ACUARIO: (20 enero - 18 febrero)



Será difícil obtener el apoyo que precisa para las operaciones inmobiliarias. Sus familiares pueden estar en franco desacuerdo con sus planes. No será un día muy activo.

PISCIS: (19 febrero - 20 marzo)



Evite los asuntos secretos. Bueno para actividades intelectuales que requieran concentración. Los viajes no obtendrán resultados muy favorables. Pueden aparecer diferencias de criterio con sus parientes.



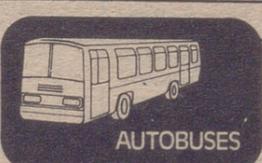
Aeropuerto: 349050  
Asistencia a detenidos: 221070.  
Bomberos: 442244 - 442222  
Casa de Socorro: 223915  
Comisaría de Policía: 091  
Guardia Civil: 218269  
Policía Municipal: 092  
Rente: 214266  
Seguridad Social: 226604  
Telegramas: 222000  
Tráfico: 217138  
Auxilio en Carretera: 257007  
Averías: Alumbrado público: 223357. Agua: 227738  
Bancos de Sangre y Plasma: Seguridad Social: 355700. Facultad de Medicina: 224921. Hospital Provincial: 221965.  
Información del estado de las carreteras y puentes de montaña: 91-2545005 y 91-2531600  
Maternidad: Diputación Provincial: 229300. Seguridad Social: 355700.  
Radio Taxi: 427362.



IB-057 ZAZ/MAD. sal. 08,05 lle. 08,45.  
Diario, excepto domingos.  
IB-059 ZAZ/MAD. sal. 22,40 lle. 23,20.  
Diario, excepto sábados.  
IB-056 MAD/ZAZ sal. 07,15 lle. 08,00.  
Diario, excepto domingos.  
IB-058 MAD/ZAZ sal. 19,25 lle. 20,10.  
Diario, excepto sábados.  
IB-748 ZAZ/BCN sal. 08,40 lle. 09,20.  
Diario, excepto domingos.  
IB-749 BCN/ZAZ sal. 21,15 lle. 21,55.  
Diario, excepto sábados.



DIRECCION MADRID-BARCELONA-PORT BOU y MADRID-HUESCA  
Talgo a Barcelona (252), llega a Zaragoza a las 14,06 y sale a las 14,12.  
Talgo a Barcelona (254), llega a las 21,04 y sale a las 21,07.  
Talgo a Madrid (251), llega a las 14,38 y sale a las 14,44; Talgo a Madrid (253), llega a las 18,05 y sale a las 18,20; Ter a Huesca (272), llega a las 21,04 y sale a las 21,07; Ter a Madrid (271), llega a las 9,45 y sale a las 9,48; Expreso a Cerbere (Costa Brava) llega a las 1,43 y sale a las 2,03.  
DIRECCION CATALUNA-VASCONGADAS-ASTURIAS-GALICIA  
Expreso a La Coruña (217), llega a las 22,46 y sale a las 23,00; expreso a Irún (215 115) llega a las 2,37 y sale a las 3,05; expreso a Bilbao (813 113), llega a las 2,22 y sale a las 2,50; electrotrén a Gijón (265 565) llega a las 12,11 y sale a las 12,15.  
DIRECCION ALICANTE-VALENCIA-VASCONGADAS  
Ter a Valencia (172 61), sale a las 14,50; Ter a Hendaya (62 171), sale a las 14,55; expreso a Alicante (5122 5514), sale a las 0,05.



Agreda Automóvil, S.A. Paseo M.ª Agustín, 7.  
Autobuses Bajo Aragón S.A. Calatayud, 3.  
Autobuses Cinco Villas, S.A. Avda. Navarra, 81.  
Autobuses La Oscense: Paseo Echegaray, 94.  
Autobuses Logroño: Bilbao 9  
Autobuses Tarazona: General Sueiro, 22.  
Autobuses Teruel: Juan Pablo Bonet, 13  
Borja: General Sueiro, 22.  
Estella: Avda. Navarra, 77.  
Fuendetodos: Borao, 13  
Jaca: Allué Salvador, 4  
Lacñena: Rebolera, 5  
Molina de Aragón - Lérida, con enlace Lérida - Barcelona. Paseo María Agustín, 7  
Monegrillo: Almagro, 18.  
Montalbán: Reina Fabiola, 20.  
Muniesa: Borao, 13.  
Pamplona: Avda. Navarra, 77.  
Quinto de Ebro: Allué Salvador, 4.  
Sarriena: Rebolera, 5.  
Soria: Paseo María Agustín, 7  
Sos del Rey Católico: Estación El Portillo.  
Tarazona: General Sueiro, 22  
Tudela: Avda. de Navarra, 77  
Valladolid: Paseo María Agustín, 7.



SERVICIO DIA Y NOCHE  
Don Pedro de Luna (Delicias), 94. Zamarro.  
General Sueiro, 1. Castañer.  
Juan II de Aragón (Polg. Romareda), 5 Muñagorri.  
Mariano Baselga (Plaza San Gregorio), 8 Monte.  
Miguel Servet, 21. Almarcegui.  
ABIERTAS HASTA LAS 10 DE LA NOCHE, EXCEPTO DE 13,30 A 16,30 QUE PERMANECERAN CERRADAS  
D. Jaime I, 23. Bergua.  
Moncasi, 15. Tomeo.  
Plaza del Portillo, 2. De Gregorio.  
Progreso Español (Barrio Oliver, 2. Guillén.  
NOTA: Los servicios de Oxigenoterapia pueden solicitarlos en todas las farmacias o avisando directamente al Tel. 257253.

LA bondad de una estrella llamada Julie Andrews.

Aquí, en Hollywood, existen muchas figuras de las cuales la mayoría de los periodistas quisieran estar escribiendo constantemente. Y una de éstas se llama, indiscutiblemente, Julie Andrews. Ella resulta una figura... una estrella en todo el sentido de la palabra. Desde que irrumpió en el mundo de la representación no ha hecho otra cosa que escalar peldaños y críticas que la sitúan entre las más rutilantes de las estrellas mundiales. Su arrogante personalidad impresionada donde quiera que hace acto de presencia. Muchas veces hemos hablado de sus actividades como actriz, de sus proyectos y de cómo llegó a Hollywood (recuerden que la actriz es de origen inglés) pero, por lo menos nosotros, no hemos tocado ese punto que todo ser humano lleva y que se llama «bondad». ¿Hasta qué punto resulta de bondadosa esta figura internacional del cine? Ella, al igual que todas, siente preocupación por determinadas facetas humanas. ¡Aquí esta una de las suyas!

SUS CONSEJOS A LAS QUE SE INICIAN EN EL MUNDO DE LA ACTUACION

Quizá resulta Julie Andrews una de las artistas más ricas de la actualidad. Está casada con un famoso productor de Hollywood y ambos forman una de las parejas más felices del mundo. Está en un momento en el que no se apresura por aceptar guiones. «Suelo estudiarlos muy detenidamente. Cuesta mucho trabajo... tiempo, ocupar un puesto importante en nuestra profesión y, por lo mismo, no podemos echar todo por la ventana», suele decir con honda preocupación.

Pero digamos que una de las cosas que más le preocupa a esta diva de nuestro cine, es la cantidad de jóvenes talentos que se pierden en Hollywood, especialmente muchachas. ¿Por qué? Se le preguntó. Y ella con esa amabilidad que siempre la ha caracterizado respondió:



## JULIE ANDREWS: «La belleza no lo es todo»

«Porque piensan que esto resulta muy fácil. La mayoría de las jóvenes que vienen a la meca con el propósito de hacerse estrella, llegan con la cabeza llena de ilusiones y de sueños pero, al encontrarse con una realidad bien distante, se sienten frustradas y desamparadas. Es cuando toman actitudes negativas. Unas se lanzan a la droga, otras a la pros-

### ● «Hoy, en el cine, se tiene que contar con bases sólidas»

titución y, desgraciadamente, al suicidio. ¿Que cuál es mi consejo?... Es difícil aconsejar, amigo mío. Pero por la vida que he llevado dentro de este ambiente, diría que una de las bases que se necesitan para el triunfo en el cine (lo mismo

ocurre en el teatro o en la televisión) es la de haber estudiado mucho y con interés suficiente como para acreditar en una misma esa personalidad de hierro que se necesita. Hoy, en este mundo de cine..., de la actuación (para ser más exacta), se tiene que contar con bases sólidas. Cada día que pasa se descubren talentos muy grandes y con una preparación en toda la extensión de la palabra».

### «CUANDO SE ES JOVEN, SE PIENSA QUE TODOS LOS HOMBRES SE VUELVEN LOCOS POR UNA»

Según la propia artista, uno de los errores más caóticos en una joven que quiere ser estrella, es la de creerse la más bella de todas, la más sensual y que posee los encantos más originales del ser humano. «Es ahí cuando se suelen perder con facilidad. Cuando se es joven, se piensa que todos los hombres se vuelven locos por una. Y es la ingenuidad más tonta que pueda existir. Hay que ser fuerte, no hacer caso a los piropos que, por lógica, suelen decirles a todas las que entran nuevas en los estudios. También conviene saber que aquello que suelen prometer ciertos productores son trampas que usan para atrapar a las ingenuas».

Julie Andrews no sufrió esos contratiempos en su propia piel porque siempre estuvo protegida por su madre y por su padrastro que fue un gran músico y un excelente cantante de Inglaterra.

«Sí, esta situación suele existir en todas partes. No solamente aquí, en Hollywood. Es un problema que lo produce la propia especie humana, no los países ni las formas sociales como algunos quieren hacer ver».

### LA BELLEZA NO BASTA

Julie Andrews jamás se ha considerado una mujer bella. Al contrario. Pero ello no ha sido obstáculo como para dejar de tener esa enorme cantidad de admiradores repartidos por el mundo. Ella es de las que se decide más por el talento.

«La belleza no lo es todo. Es triste cuando nos enfrentamos a un ser bello... hermoso y, sin embargo, carente de todo lo que pueda ser talento... interioridad. En ciertos sectores la belleza tiene gran importancia, dicen, pero yo no lo creo. Lo que hay que poseer es talento, repito, y, por encima de todo, personalidad. Ese aire especial que tienen algunos seres que con su sola aparición llenan el mundo... acaparan con su sonrisa a miles de personas en un segundo. Eso es lo que yo considero estar dotado por algo superior... tener ángel, como se dice en el teatro».

Actualmente Julie Andrews trabaja incansablemente en una serie de televisión sobre aquella película titulada «El sonido de la música». Una vez más, el gran público podrá disfrutar del arte y la personalidad de este verdadero «monstruo sagrado» del cine mundial.

Robert HILL

Especial Efe. Hollywood  
(Prohibida la reproducción)

Original espectáculo sobre ruedas

## LOS COCHES ENGAÑOSOS

Como tener coche, hoy que lo tiene todo el mundo, ya no causa envidia ni estupor en los demás, ahora los ingleses han ideado algo para que algunos coches sí llamen la atención al circular.

Sólo tienen de particular que la pintura de sus carrocerías es muy chocante. Si ves a la parejita ocupante del vehículo, por la pintura de su capó, podrás verles los pies sobre la cama pintada en el mismo, ofreciendo a los admirados viandantes una imagen erótica muy poco frecuente.

También pintan sus coches en las partes laterales de modo que a la cabeza de la joven que va en el interior se le vea, por fuera, su pintado y bellísimo cuerpo desnudo, ofrecido a los ojos de los peatones.

Coches "decoración", auténtico espectáculo visual y gratuito, realizado con humor y con amor muy británicos. Verán ustedes cómo pronto



las carrocerías de nuestros coches "jóvenes" son "ilustrados" así y en ellas aparecen las combinaciones más asombrosas, pero "a la española", que podamos imaginar.

Naturalmente que esto nada de nuevo tiene, pues en las barracas fotográficas de feria, ya solíamos meter la cabeza, sobre el cuello sin coco de un

ama de cría con mucha pechuga o de una chaquetilla torera, que nos permitía vestir de luces y cortar orejas sin exponer un alamar. La única diferencia, es que ahora el truco se ha motorizado y va sobre ruedas, quizás para olvidar, en Londres, o en Zaragoza, lo cara que está la gasolina...

Teresa Gimpera, discotequera

cartelera

TEATROS

PRINCIPAL.- 7,15 y 10,45. María Asquerino y José Sazatornil "Saza" en: "FILOMENA MATURANO" de Eduardo de Filippo. ¡Amor, risas y lágrimas! ¡Cinco últimos días!

CINES DE ESTRENO

ACTUALIDADES.- 5,15 7,15-9,15 y 11. (May. 14) Estreno: ¡QUE VERDE ERA MI DUCHE! José Luis López Vázquez, Susana Dosamantes.

ARAGON.- 5-7-9-11 (Todos públicos). Tercera semana: EL GOLPE DE PARAGUAS. Pierre Richard. Mañana estreno: TU, PEQUEÑO HOMBRE BLANCO... YO, GRAN CAZADOR. (Mayores 14).

ARGENSOLA.- 4,45-7,15-10,30. (Todos públicos). CON LA MUERTE EN LOS TALONES. Gary Grant, Eva Marie Saint. Un filme de Alfred Hitchcock.

CERVANTES.- 5-7-9-11 (May. 18). Clasificada "S". FRUTA MADURA. Betty Verges, Claus Richt.

COLISEO.- 5-7-9-11. (May. 16). MC VICAR "EL ENEMIGO PUBLICO" n.º 1". Roger Daltrey, Adam Faith.

COSO.- 5-7-9-11. (May. 16). EL VALLE DE LA FURIA. Charlton Heston, Brian Keith.

DON QUIJOTE.- 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". Tercera semana. EL EXTERMINADOR. Christopher George, Samantha Eggar.

ELISEOS.- 5-7-9-11. (May. 16). LA COLEGIALA SEDUCE A LOS PROFESORES. Gloria Guida, Alvaro Vitali.

FLETA.- 5-7-9-11. (May. 16). Segunda semana. CAZADOR A SUELDO. Steve McQueen.

GOYA.- 5-7-9-11 (May. 14). AQUELLA CASA EN LAS AFUERAS. Javier Escrivá, Silvia Aguilar, Alida Valli.

IRIS.- 5-7-9 y 11. (May. 18). Segunda semana. JUVENTUD ARMADA PELIGROSA. Stefano Patrizi, Eleonora Giorgi. Mañana: EL GOLPE DE PARAGUAS.

MOLA.- 5-7-9. Todos públicos. "EL CUMPLEAÑOS DE MICKEY". Segunda semana. El ratón más divertido del mundo de Walt Disney Technicolor.

MUSICINES BUNUEL. 4.- SALA 1. Matinal 11,30 - 5-7-9 y 11. (Mayores 18 años). PECADOS DE JUVENTUD, con Gloria Guida y Felicia Ghia.

MUSICINES BUNUEL. 4.- SALA 2. Matinal 11,30-5-7,30 y 10,30. (May. 18). EL ULTIMO TANGO EN PARIS, con Marlon Brando.

MUSICINES BUNUEL. 4.- SALA 3. Matinal, 11,30-5-7-9-11. (May. 18). LA VIDA DE BRIAN, según Monty Python.

MUSICINES BUNUEL. Sala 4. Matinal 11,30-5-7-9-11. (May. 18). COWBOY DE MEDIA NOCHE. Con Dustin Hoffman y Jon Voight

PALACIO.- 5-7-9-11 (May. 14). LA GRAN REVANCHA DE BRUCE LEE. Bruce Lee.

PALAFIX.- 4,45-7,15 y 10,30. (May. 16). EL LEON DEL DESIERTO. Anthony Quinn, Oliver Reed.

PAX.- 5-7-9. Todos públicos. SUPER ROCKY (Matilda). Estreno. Elliott Cold, Robert Mitchum. Tecnicolor.

REX.- 5-7-9 y 11. (May. 14). CATASTROFE DEL VUELO 401. William Shatner, Adrienne Barbeau.

VICTORIA.- 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". Segunda semana. LA CLINICA DEL SEXO. Birgit Bergen, Enzi Fuch.

CINES DE REESTRENO

ARLEQUIN.- 5-7-9. (May. 16). EL DIVORCIO QUE VIENE. José L. López Vázquez, José Sacristán.

MADRID, Sala 1.- 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". EL TANGO DE LOS COLCHONES. Rinaldo Tacamonti, Eva Matherl.

MADRID, Sala 2.- 5-7-9 y 11. (May. 18). "Clasificada "S". PATRIZIA. Anne Parillaud, Sascha Hehn.

NORTE.- 5-7-9 y 11. (May. 18). Clasificada "S". DRACULA CHUPA. Jamie Gilles, Annette Haven.

PARIS.- 5-7-9 y 11. (May. 16). YO HICE A ROQUE III. Fernando Esteso, Andrés Pajares.

ROXY.- Desde las 4,45. (May. 16). PATOS SALVAJES. Richard Burton, Roger Moore.

SALAMANCA.- 5-7-9 y 11. (May. 18). BILLTIS. Patti D'Arbanville, Mona Kristensen.

VENECIA.- 5-7-9 y 11. (May. 18). LA PROFESORA ENSEÑA EN CASA. Edwige Fenech.

«NO ME GUSTA FILMAR PORQUERIAS»



A Teresa Gimpera, con un buen montón de películas en su haber y retirada del cine, "porque no le gusta filmar porquerías", le han dado el cargo de Relaciones Públicas de una monumental discoteca barcelonesa, porque saben que es una mujer muy bien relacionada. Y los periodistas han dialogado con ella, que siempre es noticia, para saber qué piensa hoy y ahora, sobre distintas cuestiones. Así que vamos a ver cómo se explica.

—Que conste que yo no me hago cargo de esta discoteca porque la profesión

de actriz esté mal. Ya hace dos años que dejé de hacer cine; así que no con fundan. Estoy aquí porque me gusta hacer cosas y si son nuevas, mejor. Me ofrecieron esta posibilidad y, como es difícil, me lo tomé como un desafío y en ello estoy. Vamos a ofrecer espectáculos y pretendemos que todo el mundo actúe, que el público sea el mejor espectáculo, que se diviertan todos con todos.

—Muchos me han hablado de que me iba a quemar y de todo eso. Hace 18 años que ya empecé y entonces me dijeron que me iba a quemar y todo eso, y aquí me tienes.

—Dejé el cine porque solo se hacían porquerías y no me gusta filmar porquerías. Acepto que he hecho bodrios considerables. De mis cincuenta películas, sólo me quedo con seis; las demás a la basura. Yo seguí en el cine por dinero. En aquellos momentos no podía permitirme el lujo

- «De mis 50 películas, 44 debieran estar en la basura»
- «Aunque estoy casada y vivo con otro, a mí, eso del divorcio no me interesa»
- «Me preocupa que pasen los años porque se deja de vivir»

deirme a la ligera. Pero luego lo hice, y no tan a la ligera.

—No tengo el gusanillo que me incite a volver, pero si me ofrecieran algo con un buen director y un guión que me interesase, pues a lo mejor vuelvo, pero tal como está todo eso, no creo que se produzca mi vuelta al cine.

—Mi horchatería en Bagur va de primera y mis relaciones con mi compañero son excelentes y de completa permisividad. Es que no concibo otra relación, por que lo bueno es no domi-

nar, pero tampoco ser dominada. Aunque estoy casada y vivo con otro, a mí eso del divorcio no me preocupa, ahora me da igual; hace años me preocupó, pero ahora vivo con quien quiero y no me preocupo de papeleos.

—El mayor de mis hijos ya ha hecho dos películas y me cuenta que esto del cine es un desastre. Y yo le comprendo, claro. Por el aspecto físico, no me importa el paso de los años, pero sí me preocupa que pasen porque se deja de vivir y eso es lo grave.

**CINE PAX**  
CINE PARA TODOS

**HOY MIERCOLES - ESTRENO**  
Un canguro boxeador que casi llegó a campeón del mundo.

Una producción de ALBERT S. RUDDY

**SUPER-ROCKY (MATILDA)**

ELLIOTT GOULD  
CLIVE REVILL-HARRY GUARDINO  
ROY CLARK-KAREN CARLSON  
Y LA COLABORACION ESPECIAL DE  
**ROBERT MITCHUM**

Basada en la novela de PAUL GALLICO  
GUION ALBERT S. RUDDY y TIMOTHY GALEFS  
COLOR MGM DIRECTOR DANIEL MANN

"Matilda" le moqueará de risa  
SESIONES 5-7-9 TODOS PUBLICOS

**BINGOS**  
(Abiertos desde 5 tarde)

CLUB CICLISTA IBERIA  
San Antonio Ma. Claret, 27

MOTO CLUB DE ARAGON  
Venecia, 17 (Torrero)

CADA TARDE...  
**DISCOTECAS**  
CADA NOCHE...

**ASTORGA'S**  
Jueves, viernes y sábado, de 3 a 5 de la tarde. Café musical, con intervención de artistas. Entrada gratuita. Todos los días sesión de discoteca, tarde y noche. San Juan de la Cruz, 13.

**CHARLESTON AÑOS 20**  
DESPUES DE SU BODA BAILE EN CHARLESTON. Extraordinariamente reformada. Dirección y teléfono 396952.

**GALLERY 2**  
Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que usted desea. Linán, 8, (detrás de Telefónica. San Vicente de Paúl) Teléfono 291166.

**IGUANA**  
Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. Calle Madre Vedruna, 44. Teléfono 217052.

**1800**  
Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia 10.

**STORK CLUB**  
Tarde especial parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro musical, Independencia, 19. Teléfono 214804.

**DISCOTECA GALO**  
Ambiente agradable y renovado. Música para todos los gustos y excelente servicio. Abierta tarde y noche las vísperas de fiestas y por la tarde los días festivos. San Juan de la Cruz, 28. Teléfonos: 354979 y 357038.

**GRAWER CLUB**  
Cómodo, personal y diferente. Calle Moncayo. CASE-TAS.

Escribe: JAVIER

bieran

vo con

s años

o ser do-  
stoy casa,  
a mí eso  
e preocu-  
ual; hace  
pero aho-  
quiero y  
de pape-

mis hijos  
películas  
to del ci-  
Y yo le  
Por el  
ne impor-  
ios, pero  
e pasen  
vivir y eso

NO

Y

OR  
NWN

er.  
ca  
ta

er,  
ca  
ta

o-3  
u-  
e



LOS BEATLES Y TINA TURNER, ENTRE LAS "ESTRELLAS DEL POP"

## QUERIDOS «TELEPACIENTES»

La programación del día de hoy, miércoles se abre como es costumbre en TVE, en la sobremesa con los espacios habituales de cada día: "Regional simultáneo", que ahora lleva por cabecera "Meridiano"; "Gente hoy"; "Telediario", primera edición, y "Gaceta cultural". Espacios éstos a los que siguen los específicos del miércoles, que son: "Vivir cada día", con "Pescadores en tierra firme", un reportaje sobre los mariscadores y los pescadores de río. Así vemos el riesgo de la pesca del perche, como el de la angula y la lamprea.

Cerrará la emisión la nueva serie "En el principio", de la que hablaremos la próxima semana extensamente, con el primer telefilm, titulado "Misión imposible". La hermana Aggie ve la posibilidad de abrir un centro de esparcimiento y catequiza a la zona más sordida de la ciudad. Allí pretende

recoger a todo tipo de marginados, lo que parece una misión imposible.

La emisión de tarde da comienzo con los espacios dedicados a los más jóvenes de la casa, como son "Barrio Sésamo" y "Tom y Jerry", con dos aventuras, en una de las cuales los dos personajes están en una bolera, donde sostienen una lucha brutal. En la segunda aventura, Tom descubre una linda gatita en el puerto; pero Jerry está allí y quiere impedir que se enamore de nuevo.

Seguirá "Cine español" con la película de Miguel Picazo, "Oscuros sueños de agosto", que comentamos en otro de los apartados de esta sección de hoy.

Llegamos así al programa nocturno, que se abre con la segunda edición de "Telediario"; seguida de "Su turno" que hablará de "La televisión privada", un tema de lo más interesante y actual, por lo

que tratamos de este espacio en el último de los apartados del día de hoy. Completa la emisión de este Primer Programa el segundo episodio de "Joseph Balsamo", en el que André Tavernier y su hija son llamados a Versalles por la delfina, por lo que Gilbert, enamorado de la joven, queda trastornado y se decide a seguirles andando. Es atacado por unos bandoleros que le apalean y le dejan tirado hasta ser recogido por la hermana de la señora du Barry. Balsamo por su parte quiere reforzar la nefasta influencia que la condesa du Barry tiene sobre el Rey.

En lo que al Segundo Programa se refiere, dará comienzo su emisión, con el programa de tarde y los espacios "Redacción de noche" y "Polideportivo"; para seguir, ya por la noche, con "Musical pop", que dedicará su tiempo a "Estrellas del pop", con vídeos sobre actuaciones de Tina Turner, Los Beatles, Muddy Waters, Chuck Berry, Janis Joplin, Jimmy Hendrix Poco, Mike Olfield, etc.

"Tribuna internacional" por su parte, dedicará su coloquio de hoy al tema "México: La nueva gran potencia iberoamericana"; y dará paso al último espacio de este Canal: "Imágenes" con el cuarto espacio dedicado a Pablo Picasso.



HERMIDA Y "SU TURNO" CON LA TELEVISION PRIVADA

SE sigue emitiendo, aunque de forma irregular, una semana sí y otra no, o sí, según apetezca, el nuevo programa dirigido por Jesús Hermida, que se presentó hace algo más de un mes, con aquel famoso espacio dedicado al "Pasotismo" que tanto eco obtuvo en los especialistas dedicados al medio, y que lleva por título "Su turno".

Esta noche se vuelve a programar el espacio-debate-auditorio y todo lo que "mister" Hermida quiera, con un tema central, que nos parece bastante interesante y que puede sufrir algún que otro corte. El "mister" no lo quiera.

El señor Hermida, perdón, el "mister", se encargará de presentarnos a dos invitados que él mismo habrá seleccionado y que resultarán lógicamente (para que haya dos puntos dispares de vista y por tanto debate), antagónicos en la forma de analizar el tema en cuestión, que, como hemos dicho anteriormente es "La televisión privada". Sin duda alguna, será interesante que TVE no se entrometa en el asunto de la forma que todos imaginamos y tomando partido en la discusión, porque si no, uno de los invitados (que desconocemos porque en el momento de escribir estas

## PROGRAMA PARA HOY

### PRIMERA CADENA

14,00 Programa regional simultáneo.  
14,30 Gente hoy  
15,00 Telediario  
15,30 Gaceta cultural  
15,45 Vivir cada día  
"Pescadores de tierra firme"  
16,15 En el principio  
"Misión imposible"  
18,32 Barrio Sésamo

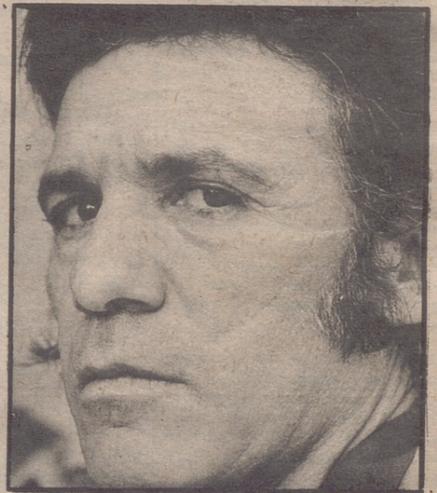
19,00 Tom y Jerry  
19,08 El libro gordo de Petete  
19,10 Cine español  
"Oscuros sueños de agosto" 1967  
21,00 Telediario  
21,30 Su turno  
22,35 Grandes relatos  
"Joseph Balsamo"  
23,30 Últimas noticias

### SEGUNDA CADENA

19,47 Redacción de noche  
20,35 Polideportivo  
21,00 Musical pop

"Estrellas del pop" 22,00  
Tribuna internacional 22,50  
Imágenes

## OSCUROS SUEÑOS DE AGOSTO



VIVECA LINDFORS, SONIA BRUNO Y FRANCISCO RABAL, PROTAGONISTAS DE ESTA PELICULA

OSCUROS sueños de agosto" es el título de la película que ofrecerá esta tarde TVE, por su Primer Programa, y dentro del espacio cinematográfico dedicado al cine español, que lleva este mismo título.

Se trata de una producción de Cesáreo González de 1967; con argumento, guión y diálogos de Manuel López Yubero Victor Erice Ares, y M. Picazo; fotografía de Juan Amorós; música de Antonio Pérez Olea; dirigida por Miguel Picazo; y protagonizada por Viveca Lindfors, Sonia Bruno, Francisco Rabal, Julián Mateos, Jose María Prada, Cándida Losada y Laly Soldevilla.

Isabel, madre de Ana, abandonó el hogar cuando

ésta era pequeña y regresa a España para ingresar en un sanatorio, donde va a ser tratada de neúrosis. Ana decide pasar el mes de vacaciones en el sanatorio, acompañando a su madre. Allí conoce a Mario, médico, que le aclara que la situación de su madre obedece a la conducta falsa que sostiene con Julio, su amante, que no quiere casarse con ella. Ana entra en el mundo extraño, que sólo la rodeaba hasta entonces, y se siente atraída por Mario, que trata de violentarla. Vuelve al trabajo y su novio va a volver de Alemania, por lo que todo parece seguir igual que antes de sus vacaciones en agosto; pero no es así.

Esta película fue reali-

zada cuatro años después de "La tía Tula" y se hallan algunos puntos en común, por no decir plagados, de la obra pasada al cine que consiguió la consagración como gran director para Miguel Picazo. Sin embargo, el guión no favorece en nada a la dirección, siendo sin duda alguna lo peor de la película. Hay, de todas formas, algunas secuencias aisladas de gran valor, junto a otras desgastadas y puestas ahí casi por obligación, sin contar con el beneplácito del director. Falta algo de unidad en el producto, fluidez en el relato y algo de proporción. La interpretación se puede salvar, con una buena labor por parte de las dos protagonistas femeninas.

## ACTUALIDADES

### HOY ESTRENO

¡Otro film divertidísimo!!

UN DUQUE MUY VERDE, UNA SEÑORA IMPRESIONANTE Y UN MARIDO MUY "ROSA".



JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ - SUSANA DOSAMANTES

## Que verde era mi Duque

FRANCISCO CECILIO - FLORINDA CRICO - ALFONSO DEL REAL - ARTURO ALGUERO  
FRANCISCO ANDRÉS VALDIVIA - MARI BEGONA - ANA MARZÓ  
DIRECTOR DE FOTOGRAFÍA DOMINGO MIRANDA - SUZUKI - CAM ESPAÑOLA S.A.  
GUION JOSÉ MARIA FORQUE Y JOSÉ SÁNCHEZ ALVARO  
PRODUCTOR LUIS MENÉZ AMAGU - DIRECTOR JOSÉ MARIA FORQUE

DISTRIBUIDORA POR Cinema International Corporation  
AUTORIZADA PARA MAYORES DE 14 AÑOS

MAYORES 14 AÑOS (5,15 - 7,15 - 9,15 y 11)

## «LA TELEVISION PRIVADA»

líneas, TVE no se ha dignado a adelantarnos) se vería ampliamente beneficiado y el otro chocaría de pleno con la "barricada casera", de la que esperamos no forme parte el "mister" y se limite a su papel de "controlador de reloj y tema" que ya es bastante y que, por qué no decirlo, ha realizado en los anteriores espacios con el mayor de los aciertos.

Poco más podemos decir del espacio, ya que al ser un tema a debate, nada sabemos de lo que pueda pasar en el estudio con Hermida y sus dos invitados, que serán apoyados por tres o cuatro famosos, o entendidos en el tema (de todo puede haber), y si esperamos que se tengan en cuenta, donde corresponda, las deducciones que se puedan sacar de las discusiones que oigamos esta noche entre partidarios de las televisiones privadas y los que solo quieren una televisión oficial, que a buen seguro es de la "gran casa". El tema tiene sus "dimes y diretes" y habrá que mantener la atención durante los cincuenta y cinco minutos que dura el espacio, que eso sí que nos lo recuerda veces el "mister" del gran reloj. ¡Y menos mal que no le da por controlarlo con el que lleva en el anillo! Porque se lo hemos visto. ¿Contento, pues? Pues vale. Que ustedes lo pasen bien.

# Aragón

DIARIO REGIONAL **expres**

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A. Marcial, 2 - ZARAGOZA • Depósito Legal: Z-22-1970

DIRECTOR: Eduardo Fuembuena • Adjunto a la Dirección: José Antonio Fuembuena

DIRECCION  REDACCION Y ADMINISTRACION: • De los artículos firmados responden siempre sus autores, sin que su publicación suponga que el periódico comparte las ideas expuestas.  
Teléfono 23 00 99 (Centralita con 3 líneas)

Los días 19, 20, 21 y 22 de febrero

## Nueva huelga de la siderurgia

MADRID, 11 (Agencias).— Los sindicatos CC.OO y UGT han convocado una nueva huelga en la siderurgia integral durante los días 19, 20, 21 y 22 de febrero para presionar en las negociaciones que desde el pasado 4 de noviembre mantienen con las empresas y la Administración sobre la reestructuración de este sector.

Según ha informado un representante de CC.OO la decisión ha sido tomada por los responsables de la federación del metal de ambos sindicatos, que, al mismo tiempo, han decidido no proseguir las negociaciones hasta que celebren una entrevista con el ministro de Industria que acaban de solicitar.

De realizarse las huelgas anunciadas, sería la tercera vez que se paraliza la siderurgia integral en el presente año puesto que ya hubo paros el día 21 de enero y 2 y 3 de febrero.

BARCELONA: ROTAS LAS NEGOCIACIONES DEL CONVENIO DE BASURAS

Los trabajadores del servicio de limpieza de la empresa FOCSA tras la ruptura de las negociaciones sobre el aumento salarial previsto en su vigente convenio, se reunieron ayer en asamblea acordando continuar la huelga iniciada ya hace más de una semana.

Como última posibilidad de negociación, han manifestado que caso de que la empresa llegará a ofrecer un aumento del 14 por ciento lo aceptarían a cambio de una paga extra de 15.000 pesetas.

Las negociaciones quedaron rotas cuando la empresa presentó una oferta final de un aumento del 12,4 por ciento, mientras que los trabajadores se mantenían en un 15,5 por ciento.

## Sartorius sustituye a Camacho en el Congreso

MADRID, 11. (Agencias).— El diputado del grupo parlamentario comunista del Congreso de los Diputados, Marcelino Camacho, presentó ayer su dimisión como diputado ante la Secretaría General de la Cámara Baja para dedicarse íntegramente a su labor en Comisiones Obreras, sindicato del que es secretario general.

Como ya ha manifestado repetidas veces, esta renuncia no se debe a ningún tipo de desacuerdo con la labor del grupo parlamentario.

Marcelino Camacho, número cuatro de la lista electoral del PCE por Madrid, será sustituido por Nicolás Sartorius, que figuraba en quinto lugar.

Hoy, podría contestar la CEE

## PESCA: Malas perspectivas

BRUSELAS, 11 (Efe).— El Consejo de Ministros de la Comunidad Económica Europea (CEE), tras un primer y breve examen de las negociaciones hispano-comunitarias sobre la pesca, no se pronunciará de manera definitiva hasta el final de la "reunión maratónica" para llegar a un acuerdo sobre la política común de pesca.

Tras dos días de tensos debates, los titulares de la pesca de los diez países miembros han aplazado la "maratónica reunión" hasta hoy miércoles a las 15.00 (hora española), para permitir encontrar una solución de compromiso mediante contactos bilaterales para la creación de la "Europa Azul".

EL REPRESENTANTE GRIEGO, EN CONTRA

Un portavoz de la Delegación irlandesa declaró que el Consejo abordó ayer con brevedad el tema español en el curso de la exposición general que hizo la Comisión Europea (órgano ejecutivo comunitario) sobre las relaciones exteriores de la Comunidad Económica Europea en este sector.

El comisario europeo responsable de la

pesca, Georges Kontogeorgis, explicó la posición expuesta por la Delegación española en la sesión negociadora del pasado día 4 y complementada con la visita que realizó a la Comisión Europea el viernes último el ministro español de Agricultura y Pesca, Jaime Lamo de Espinosa.

El portavoz informó que Kontogeorgis había argumentado ante el Consejo de Ministros que la última contra-propuesta española no era aceptable porque resultaba excesiva en razón de la situación interna comunitaria.

También trascendió que el ministro alemán de Agricultura y Pesca, Joseph Ertl, fue el único que intervino en esta primera consideración del tema para pedir un gesto de comprensión hacia las dificultades españolas en el sector de la pesca y sus implicaciones políticas.

El ministro español de Agricultura y Pesca, Jaime Lamo de Espinosa, declaró durante su visita a Bruselas que la última posición española estaba en torno a las 160 licencias y 11.200 toneladas de merluza para la pesca de altura.

Al finalizar la sesión, el secretario de Estado británico para la Pesca, Alick Buchanan-Smith, declaró que el tema de las relaciones pesqueras con España volverá a examinarse, y con mayor profundidad, en la última parte del Consejo de Ministros.

Las posibilidades de que hoy los "diez" pudieran llegar a un acuerdo para establecer las bases de la política común de pesca, favorecerían, en su opinión, un mejor tratamiento para las aspiraciones españolas.

## Supuesto mensaje de Suñer hallado en una botella en el mar

PALAMOS (Gerona), 11. (Efe).— Ayer tarde se hizo entrega, en la Ayudantía Militar de Marina, de una botella de cerveza, perfectamente cerrada, que unos niños encontraron en aguas del puerto de Palamos, conteniendo en su interior un mensaje.

En la nota escrita con lápiz, figuraba la palabra "auxilio", la situación geográfica

de un supuesto yate y firmado por un tal Luis Suñer. El señor Suñer, industrial valenciano, fue secuestrado presuntamente por la organización "ETA Político Militar" hace cerca de un mes, en Alcira (Valencia).

La Guardia Civil procedió inmediatamente a comprobar la autenticidad de la firma del mensaje.



### BUelta DE HOJA

## Multiplicar por cincuenta

MADRID, 11.

El tedioso debate sobre el valor del dinero de antes y el valor del dinero de ahora —el valor y el precio, que son dos cosas que no hay que confundir— ha venido a resolverlo un escrupuloso notario. Olvidó, en el año cincuenta y dos, pagar a alguien quinientas pesetas, que le correspondían en determinada liquidación. Advertido su error, el notario, que ya está jubilado, ha devuelto veinticinco mil. Ha dado fe de lo que ha subido la vida durante la guerra económica de los treinta años últimos.

Los viejos, es decir, las personas que tienen unos pocos años más que nosotros, insisten en explicarnos lo mucho que cundían quinientas pesetas de entonces. A su vez, a ellos les explicaron sus padres que con cincuenta se hacían maravillas.

Y no hay que descartar la posibilidad de que nosotros, andando el tiempo, que no sabe estarse quieto, abrumemos a nuestros descendientes contándoles el gran juego que daba en nuestra época un billete de cinco mil. Se trata, obviamente, de una serie de mentiras hereditarias. El dinero siempre ha valido lo mismo; lo que ocurre es que cada vez abulta más. Quiero decir que la sociedad está montada de un modo tan cruel que exige, no tener más dinero, sino tener más dinero que los demás. Las quinientas de entonces o las cinco mil de ahora valen en la medida de su escasez, ya que si todo el mundo puede comprar las cosas que nos gustan —el silencio o los percebes, por ejemplo— esas cosas se acaban, ya que por desgracia no hay silencio ni percebes para todos. Tampoco se ha conseguido que todas las entradas de una plaza de toros sean de barrera. Dicho de otro modo: Lo que está al alcance de todas las fortunas, deja de ser una fortuna.

La más importante misión del dinero, la de ser un calmante de los nervios y, además, un calmante vitamínico, se anula si está en poder de todo el mundo. Es muy raro el dinero. A muchos no ha permitido ganar cada vez más y ser siempre igual de pobres.

Manuel ALCANTARA

Según una resolución de la Administración

## La vía del 151, cerrada para el País Valenciano

VALENCIA, 11 (Efe).— El Ministerio de Administración Territorial ha desechado que la autonomía del País Valenciano se realice a través del artículo 151 de la Constitución, por lo que sólo restan las vías de los artículos 143, 144 o proceder a la disolución del Consejo Preautonómico.

En una carta enviada por el ministro de Administración Territorial, Rodolfo Martín Villa, al presidente en funciones del Consejo Preautonómico valenciano, el centrista Enrique Monsonis, la Administración responde a un requerimiento de la Presidencia del ente preautonómico sobre la vía a seguir en el proceso valenciano.

La carta citada dice: "Analizados por los servicios jurídicos de este Ministe-

rio los antecedentes contenidos en el expediente presentado por el Consejo del País Valenciano sobre la iniciativa prevista en la Constitución, informamos que, según tales antecedentes, no resulta que hayan sido cumplidos los requisitos que la Constitución exige para la iniciativa autonómica especial contemplada en el artículo 151 de la Constitución".

Según fuentes del consejo consultadas por la agencia "Efe" en Valencia, a la vista de esta certificación, Enrique Monsonis ha dirigido una carta al presidente de la UCD regional, Fernando Abril Martorell, en la que le solicita una urgente reunión de la ejecutiva de la que es titular, con el fin de que se adopte una decisión política sobre la cuestión autonómica valenciana.

## Hoy, funeral en Zaragoza por José María Ryan

ZARAGOZA, 11 (ARAGON/express).— La Escuela Técnica Superior de Ingenieros Industriales de Zaragoza ha decidido suspender sus actividades académicas durante el día de hoy miércoles en repulsa del asesinato por ETA del ingeniero industrial José María Ryan.

En la nota recibida en esta redacción, los ingenieros industriales invitan a todos los zaragozanos al funeral por el eterno descanso de su alma que se celebrará en la parroquia de Nuestra Señora del Carmine (Paseo de María Agustín 8 - 10) a las 8,30 del día de hoy.